



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6-1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:
Avda. Cernuda y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

VIERNES, 19 SEPTIEMBRE 1969.—AÑO XXXI.—N.º 9.597.—PRECIO: 3 PESETAS

Suministros Industriales Vacher

HIERROS, CHAPAS, CALIBRADOS, TUBOS Y PERFILES LAMINADOS EN FRIO, CORTE DE CHAPA POR OXICORTE, DISTRIBUIDOR PROVINCIAL DE LAMA NERVADA "BAGANT" EN ACERO, GALVANIZADA Y ALUMINIO

Carretera surriana, 30
Teléfono 185
VILLARREAL (Castellón)

Buenas perspectivas en las conversaciones entre España y el Mercado Común

El próximo día 17, probab e nuevo mandato

MADRID, 18. (Pyresa). — Parece probable que el próximo día diecisiete de octubre, el Consejo de Ministros de la Comunidad Económica Europea apruebe un nuevo mandato a la comisión, lo cual permitiría a ésta reanudar las negociaciones con España en los últimos días del mismo mes, según han manifestado fuentes allegadas al Ministerio español de Asuntos Exteriores. Con este motivo han celebrado una reunión en el citado departamento, en torno al estado actual de nuestras negociaciones con el Mercado Común, el embajador en la comunidad, señor Ullastres y la misión interministerial competente.

En círculos autorizados españoles se señala que nuestras negociaciones con el Mercado Común no están supeditadas a las discusiones que celebrarán los seis países miembros en el próximo mes de noviembre en relación con el ingreso de Gran Bretaña en la comunidad europea y la ampliación de la misma. Dado el avanzado estado de las negociaciones es posible que, según se ha manifestado en el palacio de Santa Cruz, el acuerdo correspondiente pueda ser firmado en los primeros meses del próximo año.

Informe de la O.I.T. sobre España

El principio de la unidad sindical es defendido tanto por los empleados como por los trabajadores

«Sólo los españoles pueden decidir el futuro de la situación laboral y sindical en España»

«Uno de los elementos esenciales de la situación actual es el impulso renovador que se manifiesta en el sindicalismo español»

GINEBRA, 18. (Efe). — «Sólo los españoles pueden decidir el futuro de la situación laboral y sindical en España. Solamente España puede determinar el destino particular de su propio genio nacional, y ello es verdad tanto para la pauta de su desarrollo económico y social como para los demás aspectos de su vida nacional. Sólo el pueblo español puede hacer la síntesis de la tradición y el carácter nacional y de todo aquello que pudiere considerarse como de valor permanente en el presente marco institucional de la situación laboral y sindical, con las necesidades de una sociedad que cambia, empujada en forjar una economía en evolución en un mundo en evolución», declara el informe final del Grupo de Estudios que, compuesto por tres expertos de la Organización Internacional de Trabajo ha examinado, a invitación del Gobierno Español, la situación laboral y sindical en España, en visita realizada del 7 al 30 de marzo, y que ha sido hecho público en el día de hoy, confirmando, en líneas generales, el informe provisional divulgado por el mismo grupo en el mes de abril pasado y que tuvo amplia difusión.

Destacan las conclusiones que el estado de excepción, proclamado por un periodo de tres meses, sólo tuvo una duración de dos y que no obstante su vigencia, el Grupo de Estudio no encontró ninguna dificultad para el cumplimiento de su tarea. La proclamación del estado de excepción no tuvo ninguna relación con la situación laboral o sindical; sobre esto —precisan las conclusiones— parece existir un amplio acuerdo de opiniones tanto en círculos gubernamentales y sindicales como entre las personas que más decididamente han criticado el estado de excepción, que estiman que se debió fundamentalmente a la situación reinante en las universidades. La proclamación del estado de excepción —continúan las conclusiones— no fue un episodio muy excepcional en periodos anteriores de la historia de España y, por tanto, revestía menos importancia de la que pudiera haber tenido a los ojos de la opinión mundial.

DESARROLLO LABORAL Y SINDICAL

Se dice más adelante que el desarrollo de la situación laboral y sindical, en opinión del Grupo de Estudio, no puede realizarse sino en una situación normal de legalidad que asegure el pleno ejercicio de los derechos y garantías. En relación con supuestos malos tratos a personas detenidas por actividades que en España están consideradas ilegales, las conclusiones precisan que en base a conversaciones con los detenidos, sindicalistas y abogados especializados en casos laborales, la acusación de malos tratos en las cárceles no se halla fundada. El Grupo de Estudio acoge con

Pasa a la pág. 10



PRESIDENTA DE LA O.N.U.

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS. -- La ONU celebró la apertura de la XXIV Asamblea General. La señora Angie Brooks, Subsecretario de Estado de Liberia, de 41 años, casada y con dos hijos, abogado, ha sido elegida Presidente de dicha Asamblea. Un primer plano de la nueva Presidenta de la ONU, señora Angie Brooks, apareciendo a la derecha de su antecesor en dicho cargo, el guatemalteco Alberto Fuentes Mohr. (Telefoto Upi-Cifra)

Ante la Asamblea General de las Naciones Unidas

NIXON: «Repito hoy que estamos preparados para retirar todas nuestras fuerzas de Vietnam»

En Oriente Medio «buscamos un arreglo basado en el respeto hacia el derecho soberano de cada nación para existir»

NACIONES UNIDAS, 18 (Efe). — «No hay más noble destino, ni mayor regalo que una edad podría hacer a las épocas que la siguen que forjar la llave hacia una paz duradera», dijo el Presidente Nixon en su discurso ante la Asamblea General de las Naciones Unidas.

Añadió el Presidente que durante siglos la paz fue la ausencia de guerra y la estabilidad fue la ausencia de cambio. El mundo de hoy no puede tener estabilidad sin cambio y la paz se transforma en un continuo proceso de evolución creativa. No es suficiente el minar la guerra. La paz debe también lograr el progreso, satisfaciendo las necesidades materiales del hombre así como las espirituales.

La estructura de la paz consiste en asegurar para cada nación la integridad de sus fronteras, su derecho a desarrollarse en paz y seguridad, y el de determinar su propio destino sin intervención extranjera. Pero la auténtica paz está basada en el autotransformación, en la aceptación voluntaria de esas reglas básicas de comportamiento que están enraizadas en el respeto mutuo y demostradas en la tolerancia mutua.

LA GUERRA DE VIETNAM

Refiriéndose al Vietnam dijo el presidente Nixon que los estados quieren el fin de la guerra y estamos listos a dar cualquier paso razonable para lograrlo sobre la base de que no se niegue a aquel pueblo el derecho básico de determinar su propio futuro libre de interferencias exteriores. Lo que importa es lo que el pueblo de Vietnam del sur quiere para su país. Asegurar este derecho y este principio es nuestro objetivo, limitado pero fundamental. A eso van examinadas nuestras propuestas y estamos dispuestos a considerar cualquier otra que tenga el mismo

Pasa a la pág. 11

Estación espacial para 12 hombres



DOWNEY (California). -- Concepción artística de la estación espacial para 12 hombres que diseña la North American Rockwell's Space Division por encargo de la NASA. La estación podría ser lanzada al espacio para 1975. -- (Telefoto UPI-CIFRA)

SE ESPECULA EN TORNO AL ESTADO DE SALUD DEL PRESIDENTE NASSER

NO SE DESCARTA LA IDEA DE QUE LA SUYA SEA UNA «ENFERMEDAD DIPLOMATICA»

BEIRUT, 18. — (EFE-REUTER). — Todo el mundo árabe espera hoy ansiosamente la publicación de nuevos boletines sobre el estado de salud del Presidente egipcio, Gamal Abdel Nasser. Funcionarios de El Cairo han declarado que aquel se encuentra descansando confortablemente.

Observadores en Beirut tratan de poner en orden los confusos y censurados informes procedentes de El Cairo durante los últimos días. El periódico semioficial "Al Ahram" afirma hoy que Nasser, que cuenta 51 años de edad, sufre una fuerte gripe y ha sido aconsejado que guarde un reposo absoluto.

En círculos políticos árabes de esta ciudad se pone de relieve que no hay motivo para dudar de que Nasser padezca esa dolencia que es epidémica en aquella zona. Pero al mismo tiempo, sin embargo, hay aparentemente razones para suponer que lo que Nasser sufre es una «enfermedad diplomática».

Algunos observadores piensan que Nasser puede preferir mantenerse al margen de la escena política durante este periodo especialmente crítico, con el fin de evitar un viaje a Moscú y estar ausente de la conferencia islámica de alto nivel que se celebrará el 22 de septiembre en Rabat.

NUEVO JEFE DEL ESTADO MAYOR EGIPCIO

EL CAIRO, 18 (Efe-Reuter). — El Presidente Nasser firmó hoy un decreto por el que se designa al General Mohamed Sadek como Jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas egipcias, según informa la agencia Oriente Medio.

La misma agencia anuncia otro cambio importante en el Ejército. Se trata del General Ahmad Fahmi Abdel Rahmani para el puesto de Comandante de las Fuerzas Navales.

DEVOLUCION DE LOS CADAVERES DE DOS PILOTOS EGIPCIOS

EL KANTARA (Canal de Suez 18. — (Efe-Reuter). — Fuerzas egipcias e israelíes rindieron hoy honores durante una breve ceremonia celebrada a uno y otro lado del Canal de Suez con ocasión de la devolución de los cadáveres de dos pilotos egipcios a sus propias líneas.

GRAN FERIA

EXPOSICION DE MAQUINARIA AGRICOLA Y APEROS ADICIONALES

NULES

DURANTE LOS DIAS 19, 20 Y 21 DE SEPTIEMBRE
MOTOCULTORES - CAVADORAS - MAQUINAS DE PULVERIZACION Y DE ESPOLVOREO - PLAGICIDAS - TRACTORES - CAMIONES - MOTOCARROS - REMOLQUES - MOTOCICLETAS - VELOMOTORES - HERRAMIENTAS
Grandes demostraciones en el recinto de la Feria, los días 19, 20 y 21 de Septiembre en Nules. — Se dispone de terreno adecuado para las pruebas

AFIRMACIONES SOLIDARIAS CON ESPAÑA RESPECTO A GIBRALTAR

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS 18. (Efe). — «En el caso de Gibraltar no sentimos solidarios de España por razones evidentes, reconocidas por los organismos competentes de las Naciones Unidas, la Asamblea General y la opinión pública mundial, que están de acuerdo unánimemente en que, dado que la defensa del derecho está en

juego, este territorio debe ser entregado a España lo antes posible con un «status» que proteja los derechos de los gibraltareños que viven allí actualmente», afirman en una carta, hecha pública hoy en la ONU por el subcomité de peticiones del comité encargado de la aplicación de la declaración sobre concesión de la independencia a

países y pueblos coloniales, veintitrés intelectuales brasileños. La carta dirigida al Secretario General U Thant, va firmada en representación del grupo, por Mario García Guillen, periodista y escritor, miembro de la Unión Brasileña de Escritores y de la Asociación de la Prensa de Sao Paulo.

Noticias de la Ciudad



AYER EN CASTELLÓN

Tuvimos un día francamente bueno. Soleado y con temperaturas altas que llegaron a provocar el sudor en cuanto se hacía ejercicio por ligero que fuera.

Se observaba cierta anomalía en el funcionamiento del semáforo de la calle Oropesa.

Dabamos noticia de la recolección del arroz en nuestra provincia y a propósito de ello cabe citar el estado en que se encuentra el Camino de la Plana. Si deficiente ha sido durante todo el verano, ahora con el mayor tránsito de vehículos, el firme está empeorando. Como se trata de una vía de comunicación tan importante, desearíamos que a quien correspondiera se buscara la posibilidad de un arreglo. También sería interesante buscar una solución al paso a nivel sin guarda que existe en las cercanías del campo de aviación.

Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación - Castellón

ESCUELA PARTICULAR DE CULTURA MERCANTIL

ENSEÑANZA GRATUITA

El día 23 del presente mes de Septiembre a las siete y cuarto de la tarde y en los locales de dicha Escuela -Tárrega Montebiano número 1-, tendrá lugar D. m. los exámenes de ingreso a esta Escuela, en la que prestan gratuitamente a jóvenes de ambos sexos, enseñanzas eminentemente útiles para el ejercicio del comercio, oposiciones a Bancos, Secretariado, etc.

También el propio día 23 y siguientes, tendrán lugar los exámenes de las asignaturas que tienen pendientes los alumnos.

La información y entrega de las papeletas de matrícula, se efectúa en la Secretaría de Esta Cámara (Avda. Rey D. Jaime, 47).

Castellón, Septiembre de 1969.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias:

SERRANO, Mayor, 5.
ROZALEN, Av. Rey D. Jaime, 67.
ALCON, Jorge Juan, 56.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

PAPEL PLÁSTICO SUPERLAVABLE PARA REVESTIMIENTO DE PAREDES

colowall®

Gobierno Civil

Visitas

En el día de ayer, el Excmo. Sr. Presidente del Consejo de Estado D. Joaquín Bau Nolla visitó en su despacho oficial al Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento D. Fernando Pérez de Sevilla y Ayala, con quien mantuvo una cordial entrevista.

CATOLICIDAD

SANTORAL

SANTOS DE HOY. — Santos Jenaro, ob.; Nilo, Peleo, Elias, obs.; Feste, Sosio, Próculo, cfs.; Desiderio, Félix, Eutiquio, Acucio, Consiliano, Trófilo, Sabacio, Dorimonte, Susana, Pomposa, vg., mrs.; María de Cervellón, María Guillerma Emilia de Rodat, vgs. — **MISA DEL DIA:** De San Jenaro y comps. Rojo. III cl.

SANTOS DE MAÑANA. — Santos Eustaquio y comps.; Teopista, Agapito, Teopisto, Evilasio, Cándida, Fausta, vgs.; Prisco, Dionisio, Privato, Felipa, Teodoro, mrs.; Agapito, p.; Glicerio, ob. confesor. — **MISA DEL DIA:** De Santa María en Sábado. Blanco. IV cl.

Cultos

SANTA MARÍA. — Hoy, misas a las 7, 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SAN PEDRO. — Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 7:05, 8 y 9:30 de la mañana. Por la tarde, misas a las 7:30 y 8:30.

SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.

SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7:30 de la tarde.

SAN JUAN BAUTISTA. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7:30 de la tarde.

SAN VICENTE FERRER. — Hoy,

Escuela de Maestría Industrial de Castellón de la Plana

CONVOCATORIA

Se pone en conocimiento de los alumnos de 2.º Curso de Maestro Industrial, que no superaron las pruebas de la Reválida en la convocatoria de Junio, y de aquellos otros que hayan aprobado las asignaturas pendientes de dicho curso, que ha quedado abierto el período de matrícula para realizar dichas pruebas de Reválida en sus diferentes Ramas, desde el día de hoy al 19 del mes actual, ambos inclusive, y horas de 8 a 13 y 17 a 19.

Dichas pruebas tendrán lugar a las 9 horas del día 22 del mes actual.

Castellón de la Plana, 16 de Septiembre de 1969.

EL DIRECTOR
Fdo.: Francisco Blasco Biaseo

EL TIEMPO en CASTELLÓN

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO

BOLETIN CORRESPONDIENTE A LAS 7 DE LA TARDE DEL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 15.4 grados a las 6 horas 15 minutos.

Temperatura máxima: 27.1 grados a las 12 horas 50 minutos.

Humedad relativa, 7 y 13 por ciento: 44 y 30 por ciento, respectivamente.

Insolación eficaz: 9 horas 3 minutos.

Recorrido del viento en 24 horas: 123 kilómetros.

Dirección dominante del viento: SO.

Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas: Nula.

Presión atmosférica a las 19 horas: 767.8.

Tendencia: Bajando.

ORGANIZACION SINDICAL

Escuela Sindical de Hostelería Castellón de la Plana

CONVOCATORIA

Dando comienzo en el presente curso, la iniciación de las labores docentes de la Escuela Sindical de Hostelería, se pone en conocimiento de los posibles interesados, la convocatoria de OCHEN PLAZAS para alumnos de la misma.

Estas OCHEN PLAZAS se dividirán en TRIENTA PLAZAS para el curso Preparatorio reservado para alumnos de TRECE Y CATORCE AÑOS y SESENTA PLAZAS para el primer curso de iniciación hostelería, reservado para alumnos de QUINCE o más años de edad.

Dado que, en la actualidad no están terminadas la totalidad de las obras de la Escuela y por las naturales limitaciones que ello impone, las enseñanzas que sólo van a impartirse durante el presente curso son, la ya mencionada de CURSO PREPARATORIO, PRIMER CURSO DE SERVICIO (Camareros y Barmans) y PRIMER CURSO DE OFICIALES ADMINISTRATIVOS DE EMPRESAS HOTELERAS.

Queda abierto el plazo para la admisión de instancias hasta el día 31 del presente mes de Septiembre. Los impresos de las instancias y cuanta información complementaria se desee podrá solicitarse en la Vicesecretaría Provincial de Obras Sindicales (C. N. S., cuarta planta), cualquier día laborable de 9 a 14 horas y de 18 a 20 horas.

Castellón de la Plana, 19 de Septiembre de 1969.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. HERMINIO SORIA PASCUAL

Que falleció ayer, a las 9 de la mañana, en Cabanes

A los 66 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

- R. I. P. -

Su desconsolada esposa, hijos, nietos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

Cabanes, 19 Septiembre 1969.

I ANIVERSARIO

Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. Antonio Meliá Cruzado

Que falleció el día 20 de septiembre de 1968, a los 71 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

- R. I. P. -

Su esposa: Rosa Basco Palmer; hija Rafaelita; hijo político, Sergio Serret Ferreres; nietos, Rosa Mari y Sergio; y demás familia, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan, a la Misa que se celebrará mañana día 29 a las SIETE Y MEDIA de la tarde, en la Parroquia de San Vicente Ferrer, por cuya asistencia, les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 19 de Septiembre de 1969

(No se invita particularmente)

RINCON de FIESTAS

La Cabalgata del Pregó, sigue su laboriosa preparación

Aun perdura el gratísimo recuerdo de aquella fabulosa "parada folklórica, histórica, costumbrista" que constituyó la nutrida, brillante y sorprendente formación de la Cabalgata del Pregó 1969. Este año, de nuevo, la Junta Central de Fiestas, a través de Paquitect Fabregat, Gonzalo Puerto y demás compañeros de equipo, ha acometido la no fácil misión de organizar lo que, cara a 1970, debe ser esta magnífica y envidiada demostración, que la Provincia y Castellón saben ofrecer a España entera, como póstumo de la gran Semana Madrileña que celebra la Capital, ejemplarmente hermanada con todos los pueblos, comarcas y ciudades.

EL IMPACTO DE LOS ADMIRADOS GRUPOS LOCALES

Ya se había ensayado en anteriores ediciones. Pero, fruto de la paciente visita a distintos lugares de nuestros "centralistas" madrileños, en el Pregó de las pasadas Fiestas, la Provincia, además de sus representaciones habituales (pañales, flores, frutas o artesanía), volvió su amor y su espíritu colaborador nunca desmentido ante el XXV aniversario.

Fue aquel -nosotros fuimos testigos y partícipes de algunas de las salidas efectuadas- un auténtico peregrinaje de confraternidad en que, autoridades y vecindarios, abrieron su corazón a los representantes de la Junta Central, encalzando las ideas que se les presentaban y, aun engrandeciéndolas con su desinteresado espíritu de decidida cooperación: Resultado de todo ello: La demostración más genuina, completa y digna, lograda en la Cabalgata anunciadora, de bastantes años a esta parte. De inolvidable memoria, quedan así los grupos presentados en el pasado Pregó por Burriana, Benicàssim,

CARTAS AL DIRECTOR

«Contamos con vosotros»

Bajo este slogan, un poquito modificado, que con tanta frecuencia hemos visto asomar a nuestras pantallas de T. V. E., encabezo este escrito, para poner en conocimiento de "quien proceda", que unos cuantos vecinos, sobre todo, y cuanta gente transita por la Avenida Casalduch, a partir del Colegio de las HH. Carmelitas en dirección a Almazora, que, debido: 1º a un pequeño riachuelo que discurrir desde la pared de un edificio de muy reciente construcción, ocasionado por la avería de una boca de agua, o de una boca de desagüe del alcantarillado del mentado edificio, no sé a ciencia cierta qué clase de boca corresponde aplicar, pues no soy precisamente técnico en esta materia, 2º a que unos metros más allá, hay una alcantarilla así de grandota, que no está dotada de su correspondiente tapadera, 3º a que el trozo comprendido por un edificio en construcción actualmente, en vez del trazado de una futura acera, gozamos de un campo de entrecamamientos para "Cross", tal es la cantidad de escombros allí depositados, gozamos todos de un entrenamiento diario, que pongo en duda pueda ser superado por nuestros atletas Areta, Barrios, y otros tantos saltadores que tenemos en España, cuyos nombres no me resultan conocidos. Hasta aquí, lo icante a salto de longitud, dentro de todas las categorías nacionales (Infantil, junior, senior, masculino y femenina). También hay que tener en cuenta, que en ocasiones, he presenciado casos de adultos, el mío propio, que se han visto precisados a emular los tiempos gloriosos de Zamora, evitando que los peques, (incluyo en ellos a mis hijos) "metan la pata", físicamente hablando esta vez, donde no deber, y entonces tengan que entrar en juego los campeonatos de carreras pedestres de velocidad y fondo, en que la meta es el Hospital, o el taxi más cercano (pruebas de velocidad para automóviles).

¿Se puede o no se puede "contar con nosotros"? Me parece una maravillosa idea la de formar cuantos más deportistas mejor, pero... ¡de otro modo, por favor!...

Es por esto que me permito rogar a quien proceda, se tomen las medidas oportunas en evitación de numerosos accidentes que pueden originar fracturas de distintas partes del cuerpo, unas de más y de menos importancia las otras, pero siempre lamentables, máxime siendo causadas por la dejadez de quien tenga que arreglar estos desaguisados.

ENRIQUE DIAZ BOSQUE

SUCESOS

Dos heridos en otros tantos accidentes de tráfico

Dos personas han resultado heridas, una de carácter grave, a consecuencia de otros tantos accidentes de tráfico ocurridos ayer en las carreteras castellonenses.

—José Pallarés Pallarés, de 26 años de edad, que vive en el P. del Lúch (Villafamés), resultó herido grave en un accidente de circulación que ocurrió poco antes de las ocho de la mañana, en el kilómetro 16'600 de la carretera comarcal del Grao de Castellón a Teruel, término municipal de Villafamés. El suceso se produjo cuando el turismo, matrícula GU-13.347, que, conducido por Tomás Bermúdez Récio, de 36 años, vecino de Villarreal, circulaba con dirección a Teruel, al tomar una curva hacia la derecha de su marcha, invadió la parte izquierda de la calzada y entró en colisión contra la motocicleta que, conducida por Juan Pallarés, circulaba por su derecha en dirección contraria.

LA "OPERACION RECUERDO" HA COMENZADO SU MARCHA

La titulada "Operación Recuerdo" ha comenzado su marcha. A tal efecto, desde la oficina de Secretaría y Relaciones Públicas de la Junta Central se están remitiendo los primeros envíos postales, que contienen la preciosa tarjeta gráfica. Como una moza castellonera, galana y tierna, cual logaza labradora, esta expresiva composición, será una "lantia viva" que recordará recuerdos en el corazón de todos y cada uno de los castellonenses ausentes.

Familiares y amigos de estos paisanos, pueden seguir remitiendo las señas de los mismos, en letra bien clara (a poder ser, escritas a máquina), a la Srta. María Teresa Cazador (primer piso, Ayuntamiento), o bien al Vice-Secretario de la Junta D. José Bonet Chiva (Oficina de Información, bajos del Reten Municipal), y seguidamente se procederá a darles curso. Por cierto al informarse de tal servicio, y remitir las señas de sus familiares ausentes, algunas personas acompañan breves cartas de felicitación y estímulo.

QUIQUET DE CASTALIA

El accidente sobrevino cuando el turismo matrícula 35-Y-37, conducido por el súbdito belga Van Hoot, de 56 años, rozó la motocicleta, matrícula CS-31.773, a la que intentaba adelantarse y que conducía el citado Vicente Muñoz.

Ambos vehículos resultaron con desperfectos de distinta consideración:

IMPORTANTE EMPRESA

De ámbito Nacional, ramo de la construcción, precisa

DELEGADO DE VENTAS

EXIGIMOS:

- Edad, 23 a 35 años.
- Don de gentes, simpatía
- Carnet, de conducir de 2ª clase.

GARANTIZAMOS:

- Excelente retribución
- Brillante porvenir

Interesados dirigirse hasta el día 5 de Octubre próximo a:

ZIRONCO, S.A. Ctra. de Onda Km. 3. Apartado, 76 - VILLARREAL

Servicios prestados por la Cruz Roja

Destacamento de Castellón.— Se han efectuado 8 servicios.

Destacamento de Torreblanca.— Se ha efectuado 1 servicio.

Destacamento de Vinaroz.— Se ha efectuado 1 servicio.

SERVICIO DE PLAYA

Ayuntamiento de Benicàssim.— Se ha efectuado un servicio.

SERVICIO DE POLICLINICA

En el día de hoy, están de servicio los siguientes doctores:

Toco-Ginecología Dr. Pradells de 11 a 1 de la mañana.

Aparato Digestivo Dr. Gómez Zaragoza de 7 a 9 de la tarde.

"AUTOMOVILISTA" PRONTO EN CASTELLÓN, "KLEINDIENST"

Casa de Cultura

(DIA 5 con(tinución))

- Payne, Robert:
- Pickens, Carlos:
- Ponsón du Terrail. P.:
- Shreiber, H.:
- Apsyl, Juana:
- Valera, Juan:
- Bernanos, Georges:
- Blyton Emid:
- Fernández de Moratín:
- Vega, Lope de:
- Ballesteros:
- Blyton Emid:
- Busch Harald:
- Casas, Berita:
- Christie, Agatta:
- " "
- " "
- Fuster, Joan:
- Giz Ide:
- Greene, Graham:
- Guareschi Giovanni:
- Harris, Piel:
- Horia, Vintilla:
- Kluth Heinrich:
- Karsten O.:
- Malaparte, Curcio:
- Marias, Julián:
- Marshallz, Resamand:
- Martin, Vigil:
- Pemán, José María:
- Dos Paso, John:
- Ross, Zola:
- Rull Villar, Baltasar:
- Salgari, Emilio:
- Sheorghin C. Virgi:
- Smit C. E.:
- Tepper, Marvin:
- Tohame, Elyshy:
- Vida o muerte
- Las campanas
- Nuevas aventuras de Rocambola
- Técnica y Aplicaciones de los tran-sistores.
- Sin Patria
- Pepita Giménez
- (DIA 6)
- Diario de un cura rural
- Un mal sueño
- Aventura en el barco
- Comedias completas
- Comedias
- (DIA 8)
- Historia Universal
- Aventuras en el río
- Así fue la guerra submarina
- Antofia la fantástica y su tia Card
- Asesinato en la calle Hicron
- Poirot en Egipto
- Poirot investiga
- Testigo de cargo
- Figuras de temps
- Emma y María
- El poder y la gloria
- Una noche en el Vramin
- El humanismo acto de la humanidad.
- Dios ha nacido en el exilio
- La maravillosa técnica moderna
- Escuela del amor y de matrimonio
- Kaputt
- Historia de la filosofía
- La mujer deseada
- Alguien debe morir
- Cuentos sin importancia
- Manhattan Transfer
- Una mujer en Reno
- Noticiero histórico de Onda
- La hija de los farones
- Morgan
- El hombre que viajó solo
- Historias de Wagner
- Curso básico de radio
- La moza Tudor

TIPOS POPULARES

«LA PEIXCATERA»

Por GONZALO PUERTO

CASTELLON cuenta con modernas pesquerías entre las que destaca una, junto al Mercado Central, dotada de las más avanzadas instalaciones. Pero aún y con todo, cada día vemos discurrir por las calles a pescadoras que aproximan el pescado a las familias consumidoras.

En Castellón se come —en cada casa— el mejor pescado que sale a la plaza. Porque todas las amas tienen a su pescadora y cada cual cree que le dan lo mejor. ¡Si serán hábiles nuestras vendedoras de pescado! Y debemos reconocerles su obra de caridad al proporcionarnos a todos la facilidad de considerarnos poseedores de la mejor parte del tesoro que nuestros pescadores arrancan cada día por sorpresa al mar.

Cuando discute y regatea con alguna cliente, hasta parece enfadada, porque "no todo son ganancias, ya que tenemos que pagar licencias, impuestos y otros gastos". La pescatera tiene una dialéctica muy osada que generalmente acompaña con elocuentes gestos que, en tratándose de una cliente, no suelen ofender a la moral.

La competencia entre las "peixcateras" suele proporcionar alguna que otra gresca finiquitada siempre con insultos y lágrimas.

La venta callejera no siempre alcanza el éxito pleno. Entonces suelen recalar en la pescadería central y allí sigue pregoneando su mercancía, regatea y vende hasta el último pescado. En los cajones, que llegaron a las calles de la periferia con el pescado oculto bajo

Mercado firme

MADRID, 18. (Pyresa).— La sesión de hoy ha estado presidida por la abundancia de dinero, lo que ha hecho que el total de los corros se hayan mostrado muy firmes. Las alzas son numerosas y algunas importantes, mientras que las bajas son muy escasas, y, salvo alguna excepción, moderadas. El corro bancario, tras los titubeos de las dos jornadas anteriores, hoy ha encontrado el camino de las ganancias y lo ha tomado con gran ímpetu, registrando la mayoría de sus valores elevadas alzas. En el corro eléctrico se ha acentuado la firmeza, firmeza que se ha contagiado al resto de los sectores, proliferando las subidas de diez o más enteros, como en el caso de Aguila, en alimentación, Encinar y Vallehermoso, en construcción, y Urbis y Fenix, en seguros. Los bancos han superado la cota de los diez puntos: Santander, Banesto, Hispano, Popular y Fomento, y han alcanzado la citada cota Central y Vizcaya.

Al cierre de la sesión el mercado seguía muy activo, con predominio de la demanda.

Por sectores, en el bancario se registran las ganancias de Santander, 15; Banesto 14; Hispano 13; Popular y Fomento 11; Central y Vizcaya 10; Urquijo 6; Ibérico 5; Bilbao 4; Exterior 2 y Rural 1. Repten Valencia y Bankuni6n. En eléctricas, ganan enteros Sevillana 6; Hidroeléctrica del Cantábrico 5; Fecsa grandes 25; Fecsa pequeñas e Iberduero 2; Hidrola 15; Fenosa 1 y Viesgo tres cuartos de punto. Repten Hidroeléctrica de Cataluña, Leonesas y Nansa, y ceden puntos Unión Eléctrica Madrileña 3 y Reunidas 15. En alimentación, sube 12 enteros Aguila, y medio entero Azucarera. En mineras, registra un alza de 7 puntos Ponferrada y de medio punto Felguera. En monopolios sube 3 enteros Campsa y cede 4 Tabacalera. En construcción e inmobiliarias se registran las alzas de Encinar 12, Vallehermoso 10, Metropolitana 3 y Portland Valderribas y Alba 2. Repten Urbis. En químicas suben Explosivos 6 y Española de Petróleos 25. Bajan 2 puntos Cros y Energías. En siderometalúrgicas ganan enteros Santa Bárbara 2 y los 3os Finanzautos y Material 1. Repten Altos Hornos y cede 11 enteros Seat.

Del resto de los valores tratados ganan puntos Unión y Fenix 11, Sniace 4 y Telefónica 3. Repten Fefasa y ceden puntos Galeñas Preciados 15, Marconi y Metro 1.

Por sectores, en el bancario se registran las ganancias de Santander, 15; Banesto 14; Hispano 13; Popular y Fomento 11; Central y Vizcaya 10; Urquijo 6; Ibérico 5; Bilbao 4; Exterior 2 y Rural 1. Repten Valencia y Bankuni6n. En eléctricas, ganan enteros Sevillana 6; Hidroeléctrica del Cantábrico 5; Fecsa grandes 25; Fecsa pequeñas e Iberduero 2; Hidrola 15; Fenosa 1 y Viesgo tres cuartos de punto. Repten Hidroeléctrica de Cataluña, Leonesas y Nansa, y ceden puntos Unión Eléctrica Madrileña 3 y Reunidas 15. En alimentación, sube 12 enteros Aguila, y medio entero Azucarera. En mineras, registra un alza de 7 puntos Ponferrada y de medio punto Felguera. En monopolios sube 3 enteros Campsa y cede 4 Tabacalera. En construcción e inmobiliarias se registran las alzas de Encinar 12, Vallehermoso 10, Metropolitana 3 y Portland Valderribas y Alba 2. Repten Urbis. En químicas suben Explosivos 6 y Española de Petróleos 25. Bajan 2 puntos Cros y Energías. En siderometalúrgicas ganan enteros Santa Bárbara 2 y los 3os Finanzautos y Material 1. Repten Altos Hornos y cede 11 enteros Seat.

Del resto de los valores tratados ganan puntos Unión y Fenix 11, Sniace 4 y Telefónica 3. Repten Fefasa y ceden puntos Galeñas Preciados 15, Marconi y Metro 1.

COTIZACIONES

FONDOS PUBLICOS:
Exterior 4 %, 116.
Amort. 4 %, Novbre. 1951, 118.
Amort. 3'50 %, 108'50.
Reconstr. Nacional, 108.
Boo. Hipotecario —A, 101'50.
Boo. Hipotecario exentas, 106'25.
Cto. Local Interprov., 103.
Cto. Local lotes nuevos, 101'50.

ACCIONES

BANCOS:
Aragón, 907.
Exterior, 711.
Central, 1.605.
Banesto, 1.098.
Fomento, 588.
Hispano, 1.160.
Ibérico, 980.
Popular, 1.298.
Rural, 451.
Valencia, 1.845.

ELECTRICAS:

Leonesas, 103.
R. Zaragoza, 109'50.
Fecsa-grandes, 312'50.
Fecsa-pequeñas, 319.
Fenosa, 186.
Cantábrico, 230.
Hidrola, 251.
Iberduero, 342.
Nansa, 135.
Sevillana, 255.
Eléctrica Madrileña, 224.

ALIMENTACION:

Aguila, 317.
Azucarera, 192.

INVERSIÓN MOBILIARIA:

Urbis, 410.
Vamosa, 120.
Crencino, 497'22.
Nuvofondo, 2.144'61.
Reutfondo, 604'62.
Eurovalor, 2.181'60.

MINERAS:

Felguera, 91'50.
Ponferrada, 347.

MONOPOLIOS:

Campsa, 288.
Tabacalera, 230.

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

NAVEGACION:

Naval ordinarias, 104.

QUIMICAS:

Aragonesas, 219.
Explosivos, 430.
Petróleos, 702'50.

SIDEROMETALURGICAS:

Altos Hornos, 114.
Seat, 626.
Macosa, 145.

TELEFONIA Y RADIO:

Marconi, 146.
Telefónica, 290.

TEXTILES:

Fefasa, 100.
Sniace, 163.

SEGUROS:

Unión y Fenix, 1.141.

(Información facilitada por el Banco de Valencia, de Castellón)

SESION CALMADA

BARCELONA, 18. (Cifra).— La sesión de Bolsa de hoy ha transcurrido en completa calma, con pequeñas diferencias en los cambios. Recuperó algo de lo perdido el día anterior el sector bancario. El eléctrico se mostró también bastante firme y se cotizaron con pequeñas diferencias en ambos sentidos, los locales.

En los corros de F. P. y O. J. negocio normal con pequeñas diferencias.

ACTIVIDAD EN BILBAO

BILBAO, 18. (Cifra).— El mercado bursátil bilbaíno se ha mostrado hoy muy optimista y activo, sobre todo a medida que se acercaba el cierre de la sesión. Las mejoras alcanzan a la casi totalidad de los valores contrata-

dos, siendo especialmente brillante el comportamiento de los corros eléctrico y bancario.

La nota saliente en alza la dan el Banco de Vizcaya con 17 enteros, el Santander con 15, el Hispano con 13, el Central con 12 y el Banesto con 10.

En el corro eléctrico, Española y Sevillana —ambas con "más cinco"— son las más gananciosas de la tanda.

Las siderúrgicas simplemente sostenidas. En las industriales, Ebro con cinco enteros de ganancia; Petróleos, con cuatro; Papelera con cuatro también, y, especialmente, Cementos Lemona con "más veinte", son las máximas plusvalías del corro, si bien conviene destacar la caída de Campsa, que pierde siete duros.

Termina la Bolsa muy bien dispuesta.

Provincia en Mediterráneo BENICASIM Programa de fiestas

Programa de las fiestas que Benicasim celebrará en honor de Santo Tomás de Villanueva:
DIA 21. — A las 12 horas. Subasta de Carafales. — A las 19 Pasacalle por la Banda Municipal y Duizalmero. — A las 23 VERBENA POPULAR en la Plaza 13 de Junio.
DIA 22. — FIESTA DE SANTO TOMÁS DE VILLANUEVA. De madrugada voltee general de campanas. — A las 10 horas. Misa Mayor con asistencia de la Corporación Municipal y Autoridades. — A las 17'30 PROCESION SOLEMNE. — A las 23 Verbena popular en la Plaza 13 de Junio.
DIA 23. — A las 9 horas. Aniversario por los difuntos de la Parroquia. — A partir de las 10. — Construcción de carafales. — A las 11 Pruebas Deportivas Infantiles.

ALTURA Programa de fiestas

El mes de Septiembre nos trae anualmente la semana mayor del año con una serie de actos, cívicos y religiosos, que para homenajear a nuestros Patronos San Miguel Arcángel y Nuestra Señora de Gracia se organizan y cuyos actos en resumen son los siguientes:
Del día 21 al 26 de Septiembre inclusive exhibición de vaquillas en la Plaza Mayor, precedida la exhibición del clásico encierro de las mismas, a cuyo momento concurre en verdad todo el pueblo.
El día 27, por la noche gran verbena en la Plaza Mayor.
El día 28, a la 1 pasacalle por la Banda de Música con disparo de morteretes y voltee general de campanas en honor de San Miguel. A las 6 de la tarde y en la Plaza de la Iglesia, con asistencia de autoridades, ofrenda de flores a la Santísima Virgen de Gracia por parte de todos los barrios de la Villa y en especial por las cinco camareras de la Virgen y que este año son: Pilar Escrich Minguéz, Rosita Grau Cusco, María Gorria Marqués, Pilar Gorria Marqués y Felisa Gimeno Quiles. A las 9 de la noche pasacalle por la Banda de Música, con voltee de campanas y a las 10 de la noche típicas hogueras. A continuación concierto musical en la Plaza Mayor.
El día 29, festividad de San Miguel, a las 7 voltee general de campanas y disparo de morteretes, a las 9'30 típicas y vistosas Grupos, por los mayores de San Miguel, que este año son: Matias Zarzoso Cebrían, Vicente Carot Gorria, Juan Torrejón Alcalá, Manuel Rodríguez Bellón, Angel Carcasés Collado, José Vicente Pérez Orero, Marcelino Torán Roca y Antonio Lozano Blasco. A las 10'30 horas solemne misa cantada a toda orquesta, con sermón, en honor del Arcángel. A las 12 inauguración y bendición de la placa de la calle Bruno Sebastián, a la 1 pasacalle por la Banda, voltee general de campanas y disparo de truenos, anunciando la festividad de la Virgen de Gracia. A las 7 de la tarde procesión general con la imagen de San Miguel, Patrón de los mozos de Altura y Titular de la Parroquia. A las 9'30 de la noche pasacalle por la Banda, a las 10 típicas hogueras en honor de la Virgen y a las 11 extraordinario concierto musical. A la 1 de la madrugada "rondalla" por las calles de la población.
Día 30, festividad de la Virgen de Gracia, al amanecer "Canto de la Aurora" y Rosario cantado por las calles. A las 7 Misa de Alba en honor de nuestra Patrona, en agradecimiento como Abogada contra la peste. A las 10'30 solemnisima Misa cantada a gran orquesta, ocupando la sagrada cátedra un elocuente orador sagrado y actuando el magnífico coro de los HH Maristas de Castellón. A la 1 y en la Plaza Mayor reparto de las típicas "calderas" a todos los pobres que acuden a recibir su ración oportuna. A las 4 de la tarde, en el campo del Calvario extraordinario partido de fútbol entre el C. D. Almenara y el C. D. Rafelbuñol, entregándose un trofeo al vencedor. A las 8 de la noche solemnisima procesión de la Excelencia Patrona de la Villa, Nuestra Señora de Gracia. A las 11 concierto musical en la explanada del Calvario, terminado el cual se disparará el tradicional castillo de fuegos artificiales.
Día 1 de Octubre, fiesta de Acción de Gracias, con pasacalle por la Banda de Música a las 8 y luego a las 10'30 solemne misa cantada a varias voces, con sermón. Terminado el Santo Sacrificio, tradicional y emotiva adoración de la Virgen, con el ritual "besamanos" rendido homenaje de los hijos de Altura y visitantes.
Día 2 de Octubre, a las 8, misa en sufragio de todos los altiranos difuntos. Por la noche, a las 11, y como fin de fiestas, en la Plaza Mayor, gran "cordá" de cohetes.
J. MARTINEZ ANTICH CORRESPONSAL



La pescadora es un tipo nacido a orillas del mar, que lleva herencia moruna, que habla en valenciano, de mediana estatura, con la tez curtida por el sol y la brisa marinera; enérgica en el hablar y elocuente en el gesto.

La vida de la "peixcatera" es muy atareada. Se levanta con el sol, arregla su casa y almuerza generalmente un entrepán. A veces no le da tiempo de hacerlo antes de salir a la calle, pero como tiene confianza con todas sus clientes, alterna el comer con el vender.

La pescadora compra en la subasta, que se celebra en la Lonja, el pescado que le permite la competencia; carga la caja o cajas en un carrito —que ella misma empuja— y comienza su peregrinaje por las calles de la Ciudad, pregoneando la mercancía. A veces no sabemos que especie anuncia con su grito. Otras sí. Cuando se trata de sardina, "sorell", boga o "pagell", no hay dificultades. Nos llama la atención un pregón que no logramos entender. Dice algo así: "¡Dones... peix y bé".

De pronto una voz la reclama y la "peixcatera" se para, mira en torno puertas y ventanas hasta que aparece la compradora en potencia.

jo un manto de hielo troceado, ya no queda nada. En los bolsillos un aquelarre de monedas. Si la venta ha sido realmente provechosa, lo celebra antes de retornar al Grao y, en alguna horchatería próxima a la Plaza Mayor, se premia con un vaso de horchata —si es verano— o con una taza de chocolate y alguna pasta si es tiempo menos caluroso.

Luego, en el autobús, o en alguna furgoneta, retorna a su hogar.

Así va pasando los días la popular pescatera, siempre lamentándose de que el negocio es pobre.

Por si algo faltaba, su marido o su hijo, quizás los dos a la vez, están a bordo de una barca en el mar, y la pescatera sufre y suspira. Sus manos curtidoras encienden una luz a la Virgen del Mar mientras sus labios musitan una oración pidiéndole que salve de todo riesgo a sus familiares tan queridos, cuando están arrancando por sorpresa sus tesoros al mar.

La línea del horizonte se teñirá de oro con el nuevo día, la "peixcatera" ya habrá iniciado su quehacer. Y vuelta a empezar. Esta es su vida. Ella la soporta porque nació en un hogar marinero, a orillas del mar.

Escuela de Solfeo de Educación y Desconso

Para conocimiento de todos los productores e hijos de los mismos, a partir del día de la fecha queda abierta la matrícula para la Escuela de Solfeo, cuyas clases darán comienzo el día 2 de Octubre próximo.

La matriculación se podrá efectuar en las oficinas de la O. S. Educación y Desconso, todos los días laborables de 9 a 14 y de 17 a 20 horas.

COLEGIO UNIVERSITARIO DE CASTELLON

Universidad de Valencia

ANUNCIO

Los alumnos que deseen solicitar información o matricularse en Primer Curso de Filosofía y Letras o en Ciencias, ambos con carácter de comunes y selectivos en las Facultades respectivas, pueden dirigirse a la Secretaría de dicho Colegio, instalada provisionalmente en los bajos de la Diputación Provincial, de 10 a 13 horas.

LAS CIUDADES MAS BELLAS DE ESPAÑA

CASTELLON DE LA PLANA



En el número que está a la venta en toda España, y junto a importantes trabajos de actualidad, aparece el cuadragésimo octavo fascículo de la serie de reportajes monográficos, a todo color, titulado "Las ciudades más bellas de España".

Esta semana, a través de los textos de Cayetano Luca de Tena y de las fotografías de Alvaro García-Pelayo, obtenidas expresamente para este reportaje, conocemos una ciudad que nació a mitad del siglo XIII como consecuencia de los privilegiados huertos de la zona. Castellón es hoy lugar donde el aire labrador se conjuga con los rascacielos. El amor de la ciudad por la tradición no evita su continuo y vibrante desarrollo, debido no sólo a su riqueza agrícola, sino también a ser etapa obligada en la ruta turística del mar latino.

Los anteriores fascículos de esta serie fueron publicados en las fechas siguientes AVILA (1 de enero de 1966), RONDA (29 de enero), SEGOVIA (5 de marzo), JEREZ (2 de abril), SEVILLA (16 de abril), GRANADA (11 de junio), BARCELONA (17 y 24 de septiembre), ZARAGOZA (11 de octubre), ALICANTE (11 de noviembre), GIBRALTAR (17 de diciembre), MALAGA (14 de enero de 1967), CUENCA (4 de febrero), VALLADOLID (25 de febrero), VALENCIA (18 de marzo), VITORIA (8 de abril), OVIEDO (29 de abril), TOLEDO (20 de mayo), BURGOS (10 de junio), BILBAO (9 de septiembre), CACERES (23 de septiembre), CADIZ (14 de octubre), ORENSE (4 de noviembre), ESTELLA (25 de noviembre), TARRAGONA (9 de diciembre), TRUJILLO (6 de enero de 1968), ARCOS DE LA FRONTERA (27 de enero), SANTANDER (17 de febrero), BADAJOZ (9 de marzo), OVIEDO, 2.ª edición (23 de marzo), GIJON (30 de marzo), GERONA (20 de abril), SAN SEBASTIAN (11 de mayo), LA CORUÑA (1 de junio), TERUEL (14 de septiembre), MURCIA (5 de octubre), CORDOBA (26 de octubre), ALBARRACIN (16 de noviembre), PALMA DE MALLORCA (7 de diciembre), SALAMANCA (28 de diciembre), CARTAGENA (18 de enero de 1969), ALCALA DE HENARES (8 de febrero), SANTA CRUZ DE LA PALMA (1 de marzo), ALMERIA (22 de marzo), LAS PALMAS (12 de abril), SANTA CRUZ DE TENERIFE (3 de mayo), TALAVEIRA DE LA REINA (24 de mayo) y PAMPLONA (14 de junio). Coleccionando estos fascículos podrá usted formar libros de gran valor artístico.

ESTE NUMERO DE "BLANCO Y NEGRO" ESTA YA EN LOS QUIOSCOS

Blanco y Negro

Nuevo hotel las fuentes

NOCHES DEL SABADO

Cena a la Americana en la Boite.
MENU: Surtido de canapés al vodka, Consomé doble en taza con profiteroles, Langostinos a la Americana, Arroz Pilaff, Filete de ternera a la "Wellington" salsa Perigourdine, Piña Hawai al Marraschino, Moka. Vinos Rioja, Rosado y Tinto "Castillo de las Arenas".
Melodías al órgano y discoteca estereo. Precio 380 ptas.

Playa de las Fuentes, 4 / Alcocéber / Castellón de la Plana.
Desvío en el Km. 109 de la carretera de Valencia a Barcelona. Teléfono 102 de Alcalá de Chivert.

Escuela de Maestría Industrial de Castellón

CONVOCATORIA

Se pone en conocimiento de aquellos aspirantes que hayan formalizado matrícula para ingreso en esta Escuela de Maestría, en Iniciación Profesional o Aprendizaje Industrial, que el examen tendrá lugar a las 16 horas del día 20 del mes actual.

Castellón de la Plana, 17 de septiembre de 1969.

EL DIRECTOR
Firmado: Francisco Blasco Blasco

"AUTOMOVILISTA"
PRONTO EN CASTELLON,
"KLEINDIENST"

BRILLANTE PROCLAMACION DE LA REINA DE LAS FIESTAS DE BECHI, SRTA. CONCHIN CASIMIRO FRANCH, Y SU CORTE DE HONOR

Pronunció un elocuente discurso el mantenedor, D. José María Segarra Brea

En el transcurso de un brillante acto social, celebrado anoche en el Cine Bechi, fue proclamada Reina de las Fiestas del Santísimo Cristo de la Piedad, la señorita Conchín Casimiro Franch.

Poco antes de las once, la Reina y Damas de su Corte de Honor, acompañadas de las autoridades locales, llegaron al salón donde se iba a celebrar el acto de proclamación e imposición de bandos.

Actuó de presentador, con singular acierto, el locutor, Manuel Monferrer, quien inició sus intervenciones destacando los valores de Bechi y sus gentes, la belleza y virtudes de sus mujeres, para seguidamente presentar al público cada uno de los momentos de la proclamación.

A continuación desfilaron por el pasillo central, entre los aplausos de los presentes, las Damas de la Corte de Honor de las Reinas, señoritas Carmen Blasco, Herminia Franch, Josefina Meneu, Lora Mari Doñate, María Isabel Martínez, María Rosario Remolcar, Carmen Bernat, Julia Balaguer, Conchín Cabedo, María Dolores Fornier, Ana María Morello y Josefina Torres, que subieron al escenario del brazo del Presidente de la Comunidad de Regantes, Don José Nebot; Secretario de la Hermandad Sindical de Labradores, D. Joaquín Balaguer; Juez de Paz, D. José Miró, y de los miembros de la Corporación Municipal.

El Secretario del Ayuntamiento, D. Enrique Gallego Sirvent, dio lectura al acta de la sesión plenaria de la Corporación Municipal en la que tuvo lugar el nombramiento, por aclamación, de la Reina de las Fiestas y Damas de su Corte de Honor.

Después de la breve presentación del locutor, subió al estrado el ilustre mantenedor del acto, D. José María Segarra Brea, cuya presencia fue acogida con una clamorosa ovación. Pronunció el siguiente discurso:

Majestad, Damas de la Corte de Honor, Ilmo. Ayuntamiento, Hermandad Sindical de Labradores, Comunidad de Regantes, Caja Rural, Beneméritos hijos de Bechi, señoras y señores: Cuando hace escasos días una procer embajada vuestra vino a visitarme con el honroso encargo de que fuese vuestro Mantenedor en el solemne acto de presentación de la Reina de las Fiestas y de su Corte de Honor, fiestas que Bechi —católico y bien nacido— tiene desde antiguo establecidas a la mayor gloria y veneración del Cristo de la Piedad, no pude negarme. Y no pude negarme, además de como católico, porque siempre que el buen pueblo de Bechi me expresa el deseo de algo que sea de su interés, inmediatamente, sin más, el tal deseo se convierte en un mandato para mí.

Vosotros me mandáis, y yo obedezco. Aquí me tenéis, pues. Y conste que en esta ocasión, cual en ninguna otra, me he sentido particularmente honrado por vuestra designación habida cuenta la singularidad del encargo recibido. Honrado y obligado por la propia delicadeza de la alta misión que me habéis confiado, y para cuyo desempeño solicito de antemano vuestra benevolencia.

¡Ahí es nada ser paladín literario de la sin par doncella que habéis elegido por Reina de vuestra semana mayor, cantar las excelencias de esta ejemplar villa que, con el trabajo denodado y fecundo de sus hombres y mujeres, símbolo genuino de nuestro tiempo (tiempo duro y de realidades), ha sabido cumplir en todo momento con su deber —lo que ya es decir— tanto para con la Patria chica como para con la Patria grande, y ensalzar, por último, la bondad infinita de Aquel que, inmolado en la Cruz por los hombres, pudiéndolo todo, lleva, no obstante, su mansedumbre y misericordia a preocuparse por ellos para ayudarles a vencer las tentaciones y salvar el alma!.

¡Fe, Amor y Bechi! Bechi, tierra roja y ubérrima, de agricultores esforzados, industria naciente cimentada en el campo, como su financiadora, y esposas y madres abnegadas, hacendosas y buenas amas de casa. Bechi, ¡está dicho todo!, el de los verdes naranjales... pese a no haber contado con una agua pública que tiene bien merecida y que habrá de darse en justicia, como él la pide: sin mengua de los recursos y sin mengua de las responsabilidades siempre



El Alcalde, D. José Franch, imponiendo la banda a la Reina de las Fiestas, Srta. Conchín Casimiro

Seguidamente, el Alcalde impuso a la Reina de las Fiestas la banda que es distintivo de su alta condición; y a su vez, la Reina impuso las bandas a las Damas de su Corte de Honor, todo ello entre grandes aplausos. Y a continuación distintas niñas subieron al escenario para entregar sendos ramos de flores a la simpática presidencita.

Discurso del mantenedor



D. José María Segarra en un momento de su discurso

respetables de la riqueza ya creada, pero, también, y en adecuada correspondencia, sin cicatería de miras y pensando en el progreso de España, para que el desarrollo demográfico de la población ha de ir paralelamente precedido del desarrollo económico que la haga posible, en un crecimiento equilibrado y racional. Eso, sí, como católicos de verdad y no solo de nombre, se quiere servir realmente el precepto divino de "crecece y multiplicaos", el cual, ya de por sí, entraña una concepción dinámica de la economía y el alumbramiento de nuevas fuentes de riqueza, lo que, consecuentemente, presupone un más amplio y mejor aprovechamiento de los recursos naturales del país. No de otra forma puede labrarse el venturoso porvenir de España. Crecen los pueblos; luego ha de crecer la riqueza; y el agua es indispensable para el crecimiento agrícola.

Por eso, egregia Soberana, tu reinado, aunque corto en calendadas, es el mejor de todos, porque tienes completamente rendidos los corazones y las voluntades de tus leales súbditos, hasta el punto de que ni uno solo de ellos, aunque quisiera, podría dejar de serle fiel sin atentar a su propio espíritu.

¡Y es que, en verdad, es mucho lo que representas en estas Fiestas...! Con tu encantadora persona, nimbada por las aladas gracias que a manos llenas ha prodigado a la mujer el Supremo Hacedor, el gran Arquitecto del Universo-Mundo, y de las que igualmente participan ese ramillete de aterciopeladas rosas que son las Damas de tu Corte de Honor, se siente íntimamente identificado el noble pueblo de Bechi.

Y ello es así, y en primer lugar, porque encarnas a la mujer de tu tierra en su mejor momento de pureza, lozanía y seducción. Mas en tí, Reina y Señora, se vislumbra, además, a la esposa y a la madre, tesoros de ternura, claustro sacrosanto de nuevas vidas y refugio amoroso, siempre abierto a los hombres, en los sinsabores y angustias de la existencia, que solo la mujer, con su fina sensibilidad y aguda percepción para el amor, sabe enjugar.

Y en segundo lugar, porque representando, como representas, a la mujer ideal de tu pueblo, éste, pensando en tí, y a impulsos del ancestral conjuro que emana del eterno femenino, se siente con vitalidad y entusiasmos renovados para proseguir y coronar la colosal obra de creación de riqueza que está realizando con tanto éxito como parca ayuda de los demás, patrimonio de las comunidades de hombres fuertes, cabeza de rectoría y sentido de la propia responsabilidad.

Esta es la irrefutable verdad que, de una vez para siempre, ha de grabarse en la conciencia de los hombres y de sus dirigentes.

De ahí, por añadidura, que me sintiese moralmente impulsado a ser vuestro Mantenedor, porque mis palabras de fe y esperanza son, precisamente, las de un agricultor de la huerta de Castellón que os comprende, de un español, en fin, que está por encima de toda discriminación, y que sabe, por desgracia, que también el agua separa, y que toda desunión es nociva para los pueblos. No se trata, no, de que para vestir a los unos se tenga que desnudar a los otros, cambiando a la inversa los términos de la injusticia, pero manteniendo ésta. Eso sé, y me consta, que tan poco lo quiere Bechi, dada su proverbial hidalguía y sentido equilibrado de la justicia. De lo que se trata es que, mediante las obras públicas necesarias, presupuesto obligado de buen gobierno, todos dispongamos cuanto antes del agua de la paz, la alegría y el progreso de esta bendita comarca levantina, con objeto, entre otras razones válidas, de que su agricultura de exportación adquiera peso y se haga sentir cada día más en el conjunto de la economía nacional, lo que igualmente es prudente pensar y prevenir en vez de malgastar fuerzas y energías valiosas en querrelas intestinas entre pueblos hermanos, que de la naranja han hecho un común destino.

Ya sé que, según las reglas clásicas por las que se rigen estos actos literarios, debo hablaros de Fe, Patria y Amor; pero me parece, y a vuestra opinión me remito, que en mis palabras precedentes ha habido mucho de todo ello. Las he pronunciado con la cabeza y el corazón, que no siempre suelen ir parejos en detrimento del bien de la comunidad, a la que es fuerza sacrificar los egoísmos particulares. Entraré, pues, seguidamente, a desarrollar la clásica trilogía de la Fe, la Patria y el Amor... mas no a la vieja usanza sino con sentido moderno y actualizado, porque no es verdad lo que, con nostalgia de juventud, se dice de que "cuálquier tiempo pasado fue mejor". Lo "mejor" para las gentes de edad no es el tiempo transcurrido; es la "juventud" que entonces se tenía y hoy se nos ha ido, con la maduración de nuestro espíritu y nuestro cuerpo. De ahí el conflicto entre venerationes: que los mayores añoran sus tiempos mozos, en los que fueron felices y que los jóvenes viven con fruición el hermoso tesoro de que al presente disponen.

Esta, y no otra, es la razón de que al elegir los pueblos la Reina del Amor y de la Poesía la busquen joven y doncella, porque la virginidad y la primavera de la vida simbolizan la edad dorada, risueña y feliz en la que se condensan todas las gracias y las ilusiones del humano vivir, los más hermosos sueños de la existencia. Y sueñan los jóvenes, por serio, con todas las seductoras posibilidades por delante, al par que sueñan también los mayores, por haberlo sido, recordando los felices recuerdos del ayer, porque asimismo recuerdan vivir. Dígalo si no vuestro corazón alborozado. Al de los mayores me refiero.

¡Soñamos todos! ¡Estamos en Fiestas! Bechi, al propio tiempo, ama acendradamente todo lo suyo: sus calles y plazas recoletas, donde discurren los juegos y primeros pasos de tantas generaciones de vecinos, calles aún impregnadas del eco de sus voces y risas, cual monumental discoteca urbana, sonorizada por el éter en los auditorios del tiempo, ni joven ni viejo, en su don de perennidad; su campo, encendido de rojo, al romper la costra del esponjoso mantillo, y engalanado de verde esmeralda para mejor orlar los capullos, ora reventados en estrellas de alba y perturbado azahar, ora transformados en frutos de oro y delicioso buquet; las naranjas y mandarinas de España, pregoneras de nuestro sol mediterráneo, y con las que españolamos los paladares gurgispos, que otros países arrastran

LA PATRIA

LA FE

dos por el nuestro pretenden disputarnos en épica competencia que es preciso ganar o, cuanto menos, neutralizar; sus fábricas, nacidas y financiadas en Bechi a costa del agro, con ejemplo cuajado de no poca filosofía de económico futuro; sus gentes laboriosas; sus mujeres primorosas; su pequeña historia y tanta cosa grata, íntima y personal, sin mengua, como pueblo bien nacido, del respeto y agradecimiento debido a la obra de los antepasados, en rueda siempre cambiante de las generaciones, que en el Camposanto establecen el último nexo entre los que se van, cumplida su misión en la vida, y los que se quedan con el mismo objeto.

Es la Patria chica, inmersa en la Patria grande, suma y complemento de las otras. En definitiva: que vosotros mismos formáis parte integrante de Bechi, como el campo, el monte, los árboles, el agua de las acequias, las casas, los monumentos, las piedras milenarias, la risa y el llanto... y, también, cómo no, las generaciones idas por su obra incorporada, viva y presente aún en el recuerdo de todos.

Bechi, además, y como núcleo urbano, es árbol genealógico que tiene echadas profundas raíces en el tiempo, que es tanto como decir en la Historia.

Se dice que el caudillo cartaginés Anibal, teniendo instalado aquí su cuartel general, decidió emprender la campaña de Italia bajo la inspiración de "una fantasma" que se le apareció. Y se

Es la tuya, por tanto, ¡oh Reina y señora!, la mejor de todas las soberanías. Y, por serio, se cimenta en la Fe, que es el triunfo del espíritu, la parte más noble del ser humano, y de la que Dios le dotó para comunicarse con El.

Y la fe de Bechi no es una fe cualquiera. Lo acredita el símbolo elegido del Cristo de la Piedad, el Cristo humanísimo de la comprensión, el amor, la caridad y el perdón. El Cristo amigo del hombre, al que estimándolo débil y pecador le asiste y sufre por él, velando por su redención.

Por eso Bechi, con tan sólido principio espiritual, y sabiéndose asistido en todo momento por el Cristo de la Piedad, que con su misericordia ni siquiera supo abandonar en momentos cruciales de debilidad y flaqueza —los más difíciles y necesitados de ayuda— a una pobre alma pecadora, no solo tiene fe en Dios, sino también en los hombres, en la tierra y en su propio destino. Y por eso mismo, también, Bechi ha sabido sufrir y laborar en silencio, remontando condiciones adversas, triunfando en el empeño y sin perder nunca la fe, amparado, sin duda, en la confianza de que el Cristo de la Piedad, es, al propio tiempo, el Cristo de la Justicia.

¡Fe en Dios, fe en los hombres, fe en la vida! ¡Caridad, Piedad, Misericordia, Perdón...! Sanos principios de los pueblos sencillos y honestos, de estirpe labradora y honda espiritualidad, que elevando la cabeza hacia lo alto y fijando los ojos del alma inmortal más allá de las estrellas, en pos de la Verdad y la Justicia Divinas, únicas que importan a la hora del tránsito y la rendición de cuentas, sabe, no obstante, tener bien asentados los pies en el suelo y conquistar en la tierra cotas de bienestar y disfrute de la vida, en un armonioso entendimiento del hombre como lo que es y siempre ha sido: un compuesto de cuerpo y alma, con todas sus naturales posibilidades en ambos sentidos, querida, no se olvide, por Dios, el Creador de esa alma y ese cuerpo, en unión del maravilloso mundo circundante.

Esta es la Fe de Bechi. Fe completa, en el Cielo y en la Tierra, como debe ser en un catolicismo renovado, humano, alegre, risueño y, sin embargo, responsable y exteriormente más sincero, por menos hipócrita.

LA PATRIA

LA FE

lesados los unos con los otros y mutuamente correspondidos, porque ellos representan el cénit o momento estelar de nuestras vidas. Sublime privilegio de la edad, de la edad temprana, ese que mantiene los cuerpos en su más graciosa línea, la piel tersa, las mejillas frescas, el alma cascabelera y el espíritu repleto de ilusión y esperanza, de maravillosa fe en la vida, traducida en sueños hermosos y sana alegría de vivir.

Todos los pueblos próceres; pueblos señores y cultos, supieron rendir pletéyica y homenaje a la mujer, símbolo de la belleza en la tierra. Los españoles no nos quedamos atrás. El héroe de cien batallas sabía alternar su rudeza viril con la fina cortesía de los salones y, si fiero y recio en el combate, mostrábase, no obstante, suave y rendido a los encantos de su frágil dama. La reina de la belleza presidía las justas y los torneos, en los que más de un caballero perdió la vida midiendo su fuerza por la mujer de su ideal. Y si gentiles y enamorados fueron los caballeros cristianos, no les iban en zaga los cortesos y ceremoniosos adalides árabes, representantes, a la sazón, de una de las civilizaciones más brillantes de la época. Por una sonrisa, o un nimio deseo, de la mujer amada, eran capaces los hombres de las mayores proezas, aunque en el empeño les fuese a la propia vida. Y no faltó tampoco el gesto sublime y trágico que puso el amor por encima

de lo encono de los pueblos contendientes y aún de las diferencias de raza y religión. En tierras de Málaga, la bella, concretamente en la señorial Antequera, existe una Peña de granítica roca, alta y famosa, "la Peña de los Enamorados", desde la que un día ya perdido en la bruma de la leyenda, un valiente guerrero moro y una hermosísima doncella cristiana se lanzaron estrechamente abrazados al precipicio para poder sellar, con el diamantino broche de la muerte, el amor que las circunstancias de la época y las querellas terrenas les negaban en vida.

Románticos y poéticos también fueron los tiempos de los trovadores, que tañendo sus deliciosos instrumentos, componían y entonaban canciones y poemas de amor con base musical y clamor popular. Música y poesía al servicio del más bello sentimiento de amor, el amor que más tarde adquiriría tonos sublimes y caracteres patéticos con Romeo y Julieta, y entre nosotros, los famosos Amantes de Teruel.



Un aspecto del escenario durante el acto

romorea igualmente que en esta villa se celebraron las famosas honras fúnebres del lusitano Viriato, tras ser asesinado por sus capitanes, en el año 139 antes de Jesucristo.

Lo cierto es que esta tierra bechinesa aparece repleta de vestigios que acreditan su gran longevidad: prehistóricos (en "Els Castells", de Artana); íberos (en el "Solaix" y "La Conena"); romanos en la "Basa Seca", en la "Montañeta de San Antonio" y en "Les Pascues"); y árabes (en la reforma de un colosal palacio fortificado y otros).

La vida fue liberada de los moros por el Rey D. Jaime I, "El Conqueridor", perteneciendo después a los Condes de Ariza, emparentados nada menos que con la familia de Cristóbal Colón, a través de los Cardona, con su monumental palacio feudal, y dada a poblar en 1611, después de la expulsión de los moriscos, por D. Sancho Ruiz de Libory, Marqués de Guadalest.

Tuvo también sus pinceladas dramáticas con el célebre fusilamiento carlista perpetrado en el Calvario (construcción dórica del siglo XVIII), donde se venera la artística imagen del Cristo cincelado por el escultor alemán Nicolás Busi.

EL AMOR

Y la glosa de la Fe y la Patria, grande o chica (esta parece ver-náculo de aquella), se cierra y complementa, cual broche de oro, con la del Amor.

Amor a Dios, amor a Bechi, amor a la tierra, a las gentes, al trabajo... y amor al prójimo, según manda el Decálogo. Ese primer mandato olvidado y que, sin embargo, es hermano nuestro, y de cuyo olvido, no lo echemos en saco roto, nacen las desarmonías sociales y se incuban las revoluciones, flagelo de la sociedad, del sosiego y la paz de los pueblos.

Nos resta hablar, egregia Soberana, del bello y poético amor de los adolescentes. Y de ese, presumo, con solo mirarte a tí y a tu hechicera Corte de Doncellas, regalo de nuestros ojos y ambrosía del espíritu, que está repleto y resplandeciente el henchido pecho que alberga el enamorado corazón de los mozos de tu pueblo. Nada tan hermoso en la vida como la mirada tierna y anhelosa de dos pares de ojos embe-

afanoso trajín doméstico, pues es prudente y aconsejable. Así os lo recomendarán también en vuestras madres, que de eso, de sujetar a los esposos, creo entenden un poquito.

¡Ah!, y preparad vuestras mejores galas para el hogar, vuestro íntimo santuario, tanto o más que para la calle, y la vida de relación social, cosa esta que las jóvenes de hoy habéis captado muy bien, pues no en balde constituis la obsesión de los padres al sacrificar el pan por el cuidado de vuestra grácil silueta, el mejor avance, con todo y con eso, de nuestro tiempo.

¡Sed hermosas, estal gentiles y así os queremos! El amor, rutilantes doncellas, obra milagros. Véolo esta noche aquí, que al conjuro de vuestra juventud y donaire, todos los corraones, mozos o maduros, entonan un himno a la vida y se sienten extasiados, con el regusto de las cosas gratas, de los días felices.

¡Vale la pena vivir! ¡Estamos ya en Fiestas! ¡Restallen las tracas, suene la música, alegrad los corazones, sed dichosos y felices, en paz y gracia de Dios!

Que el buen pueblo de Bechi, con los trabajos del campo ya culminados y de cara a la próxima cosecha, que yo os deseo próspera, como tenéis merecido, se



Un aspecto del escenario durante el acto

expanda de gozo y ría y se solace en buena armonía. ¡Reina y Señora, Corte de Doncellas, quedo vasallo vuestro, el más rendido! ¡Gracias a todos! He dicho.

La elocuente palabra del señor Segarra Brea, que fue interrumpida con grandes aplausos en diferentes momentos, fue rubricada finalmente con una prolongada y cerrada ovación.

PALABRAS DEL ALCALDE

Finalmente pronunció sus palabras el Alcalde, D. José Franch Franch, quien destacó la significación del acto y la belleza de las mujeres que lo presidían, subrayando, asimismo, las virtudes de Bechi y la importancia de sus fiestas, cuya celebración deso fuera muy feliz para todos.

Por último, y con el mismo ceremonial que a su llegada, la Reina de las Fiestas y las Damas de su Corte de Honor, entre los emocionados aplausos del público abandonaron el estrado, acompañadas de las autoridades y representaciones.

ANIMADA FIESTA SOCIAL

Terminado el brillante acto de proclamación, en la Terraza Brisa mar se celebró una animada verbena, abriendo el baile la Reina y sus Damas, prolongándose la fiesta bien avanzada la madrugada.

"AUTOMOVILISTA" PRONTO EN CASTELLÓN. "KLEINDENST"

REVALIQA DE GRADO ELEMENTAL y asignaturas pendientes de 4.º con posibilidad de preparación de 5.º de Bachillerato o 1.º y 2.º de Secretariado, para la próxima convocatoria de Junio. HORARIO: De 9 a 13. GRUPO DE 10 alumnos. COMIENZO DE LAS CLASES: 1.º de Octubre. MENSUALIDAD: 700 pesetas. MATRICULA: Del 22 al 27 del corriente mes. ESTELA Enmedio, 24-1.ª planta

REVISTA DE PRENSA

¿QUE PASA EN CADIZ?

En "Pueblo", Ibero escribe:

"Sin juzgar a nadie, nuestro comentario debe señalar la insuficiencia de unos procedimientos que, al parecer, ya no concuerdan con el desarrollo de la nueva conciencia política española. En los dos años que el Sr. Portillo ha presidido la Diputación de Cádiz parece, según se nos dice, que ha realizado una gestión altamente meritoria, que explica la gratitud de sus provincianos. Sobre esta eficacia ejecutiva prevalece, sin embargo, la indudable sensibilidad del Sr. Portillo para captar y coordinar voluntades en torno a unas líneas de actuación y unos principios de administración provincial. Esta aptitud para interesar a los pueblos en las tareas de la autoridad supone, tal vez, un atributo político no reglamentado, pero que no por ello deja de ser esencial. El movimiento de adhesiones en torno al presidente destituido lo demuestra con holgura. Y afrontar tales efectivos de confianza pública con el criterio exclusivo de la subordinación disciplinaria no parece, en principio, oportuno ni hábil.

Estamos seguros que el problema de Cádiz encontrará una solución tranquila, ya que todos los implicados son personas políticamente afezas, avaladas por ejecutorias dignísimas y comprometidas en unas responsabilidades comunes. Pero el hecho denota que el aprecio a la significación y la iniciativa política de las autoridades periféricas debe ser una norma inescusable para la Administración Central. Los celos locales a las gestiones fecundas y las popularidades motivadas deben dejar paso a

la comprensión de que todo el que coescha con su autoridad una remuneración de asentamientos públicos aporta una reserva de adhesión a la política general del Estado. La idea de que la autoridad provincial debe atenerse al cumplimiento rígido, ciego y automático de las instrucciones superiores, corresponde a otros tiempos y a otras situaciones sobrepasadas, sin que defendamos, por nuestra parte, la fractura de unas relaciones de respeto y subordinación. Por eso no sería ocioso que la repercusión intensísima de la fricción de Cádiz suscitara la necesidad de revisar algunos preceptos de la legislación relacionada con la Administración Local y abriera la posibilidad de que las corporaciones representativas tuvieran también presidentes representativos.

Sobre la sustitución del presidente de la Diputación de Cádiz y las reacciones desencadenadas por ella no disponemos de una información suficiente. La cautela de los protagonistas elude, con natural prudencia, las causas políticas, las presiones internas o las incompatibilidades personales que hayan podido precipitar la decisión. Pero lo que no disimula la honrosa discreción de los interesados es el hecho visible de tratar con desembarazo burocrático un problema político de indudable complicación y con profundas raíces. Los efectos producidos han quedado al descubierto. De ellos se deduce una situación lamentable, pero, también, la realidad alentadora de una sensibilidad política popular, que reclama métodos más hábiles y flexibles para su canalización y tratamiento".

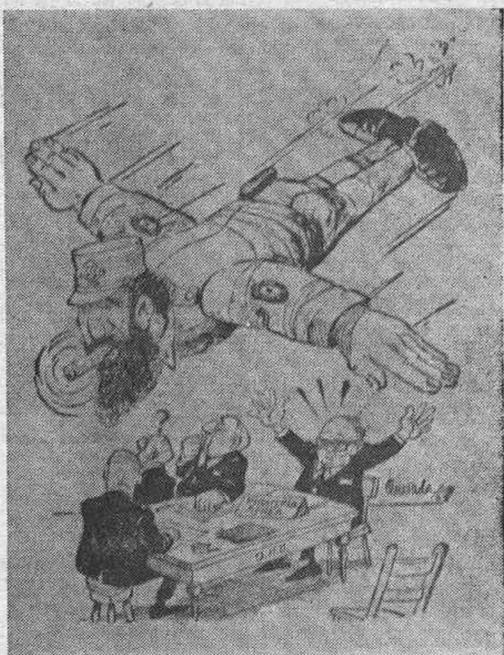
ACTUACION DENTRO DEL DERECHO

De "Arriba"

"El asunto Matesa ha estado conformado desde su misma aparición en que se estrado público por una parte importante de rumores. Pero, al margen del rumor, había la realidad evidente de una cifra de dinero suficiente para alarmar a un pueblo. Al pueblo español que, sorprendido por la propia desorbitación del dato pidió información.

Estamos en un estado de derecho en plena culminación institucional. Y este estado respondió a las inquietudes populares con sus instrumentos legales: las declaraciones públicas y el instrumental jurídico. Precisamente el nombramiento de un juez especial viene a culminar el proceso de enmarcamiento jurídico del "caso". Solamente en un plano estrictamente legal puede moverse un asunto de esta naturaleza.

Y es aquí, precisamente, donde han de manifestarse las grandes aspiraciones históricas de la independencia de los tribunales y del poder decisorio de los ciudadanos ante el Estado. Hasta ahora se ha obrado en un marco estrictamente establecido con anterioridad por los diversos ordenamientos de procedimiento jurídico y administrativo. El Sr. Vilá Reyes ha sido encausado por el tribunal de delitos monetarios; los titulares de las carteras de Hacienda y Comercio han nombrado una comisión investigadora con plenos poderes; dos Consejos de Ministros expresaron su especial apoyo a los trabajos de esclarecimiento y a la labor judicial; se ha procedido al embargo de bienes por importe de quince mil millones de pesetas al propio señor Vilá Reyes; se anunció repetidamente que ni una sola responsabilidad quedará impune; por último se ha reunido a la comisión permanente de las Cortes. En ella se dio a conocer una nota del Vicepresidente del Gobierno en la que se anunciaba una información "clara y precisa".



U THANT: "¡Este Fidel Castro es incorregible! ¡En cuanto empezamos a hablar en serio, empieza con sus alardes!..." (De "Arriba")

REUNION CUMBRE DEL "OPUS DEI"

En "Ya", Luis de la Barga escribe desde Roma: "El Opus Dei" va a revisar su derecho peculiar. A tal fin, y después de un largo periodo de estudio y preparación, se han reunido en esta capital, bajo la presidencia del fundador del Instituto, Monsiñor José María Escrivá de Balaguer, ciento noventa representantes procedentes de diversos países de los cinco continentes, en los que los cincuenta mil socios del Opus Dei, divididos en dos secciones independientes, masculina y femenina, desarrollan su actividad apostólica en setenta y tres naciones. Se ha tratado de la primera parte del congreso general especial, convocado para estudiar esa revisión. Entre otros españoles, ha participado en las tareas del mismo, que ayer finalizaban, el consejero del Instituto D. Florencio Sánchez Bella.

El congreso ha examinado y valorado atentamente la vida ascética y apostólica del "Opus Dei" en sus cuarenta y un años de existencia, confirmando las características de su espíritu y la validez de su apostolado. De ahí que se haya considerado oportuno proseguir activamente los estudios en curso para adecuar plenamente las normas de carácter jurídico a la integridad del carisma fundacional y a la realidad de la vida de los asociados".

COHERENCIA EN EL DIALOGO

De "Nuevo Diario"

"Siempre hemos sido favorables al diálogo público, porque creemos que el diálogo es un instrumento clarificador en cualquier caso. Creemos que este diálogo no debe cortarse a ningún nivel y que debe predominar en todos los ámbitos de la política como una buena señal de honradez, de apertura, y como un medio imprescindible para facilitar la difusión de lo que es de interés general.

Las visitas periódicas que los sindicalistas ingleses han venido efectuando en nuestra patria, patrocinadas por los sindicatos británicos son una manifestación de deseo de apertura y diálogo que hemos de juzgar, de acuerdo con nuestros principios, con buenos ojos. Facilitar cualquier tipo de cooperación internacional en esta o en otra materia similar, nos parece que es una plasmación adecuada de ese principio rector de toda convivencia política interior o exterior que es el abrirse a los criterios ajenos, o el cpmparar experiencias y resultados con vistas a una participación en los éxitos y a una depuración de los vicios.

"Por eso nos parece impropia la actitud adoptada en los medios gibraltareños ante la iniciativa de medios sindicalistas británicos de visitar España. La protesta ante la presencia de los tradeunionistas y miembros del parlamento en los medios sindicales españoles refleja una posición cerrada y excluyente, que no está de acuerdo con estos criterios fundamentales de la convivencia política".

UNIDAD DE JURISDICCIONES

De "El Torreo Catalán"

"La apertura del año judicial ha sido marcada por un acento de renovación y eficacia como principios que han de inspirar la administración de justicia en las próximas etapas. Estos propósitos han sido formulados por el Fiscal del Tribunal Supremo, quien ha señalado que la justicia no puede permanecer al margen de los acelerados procesos de transformación social que separan en nuestros días. La justicia no puede ser un mecanismo condicionado a la burocratización de los procedimientos procesales, antes bien, sin renunciar a su alta misión, se ha de adaptar a la viva realidad circundante. A eso apuntan las palabras del Fiscal General al señalar que "La justicia ha de administrarse con rapidez y eficacia en un mundo complejo y profundo".

Columnna vertebral

Por JOSE MIGUEL ORTI BORDAS

MIENTRAS en España se sigue sin perder ocasión de fustigar, con toda la dureza que siempre reporta la injusticia, la intervención del Estado en el terreno económico, un notable cambio de signo se está produciendo en algunas de las más importantes formaciones socialistas del continente. No se trata tan sólo de que la mayor parte de las fuerzas socialistas europeas acepten asumir unas responsabilidades de gobierno que les desgastan ante su propia base, ni tan siquiera de que se esfuerzen en la defensa de intereses nacionales hacia los que en otra hora se mostraron más bien indiferentes, sino de que supediten sus ideas, esquemata, reivindicaciones y objetivos típicamente sociales, al supremo interés de la comunidad.

El laborismo inglés constituye hoy por hoy, el mejor exponente de esta trascendental variación de perspectiva. Bajo la dirección de Harold Wilson, está gobernando, en efecto, a su país, pero lo está gobernando no en provecho de una clase, sino en función única y exclusiva del interés general. Lejos de dejarse arrastrar por una demagogia obrerista que nunca resulta tan fácil y hábil como cuando se ejerce desde el mismo poder, los laboristas británicos se están dedicando a poner en orden su propia casa, sin importarle demasiado el tener que adoptar medidas tan poco populares como la devaluación de la moneda, la congelación de precios o la política restrictiva de rentas y salarios.

Harold Wilson acaba de plantear el problema en sus exactos términos: "Hay que hacer todo lo que sea preciso para que el incremento de la productividad garantice a los trabajadores su participación en esa productividad incrementada. Pero hay que ganar cada penique. No se puede eludir esta verdad. Cualesquiera que sea el gobierno de un país, ya sea capitalista, comunista o social-demócrata, si la cantidad de dinero pagada por el proceso de producción excede el valor de lo que se produce, entonces no se obtiene otro resultado que el de la inflación".

Ante estas palabras es fácil llegar a la conclusión de que el nuevo rostro al que todo el socialismo europeo aspira no se con-

seguirá tanto con la acostumbrada literatura teorizante como con el firme propósito de dotar a la nación de una industria competitiva que represente el resultado de una modernización a fondo de la tecnología.

Semejante afirmación no debiera hacernos perder de vista, sin embargo, el norte invariable de los supuestos que sustentan el socialismo europeo. La sociedad debe anteponerse siempre al individuo, el poder debe preservar el interés general por medio de la sistemática domesticación de los intereses parciales o de grupo; el Estado, en fin, debe convertirse en el promotor máximo de riqueza, ya que él es mejor dotado para generalizar la accesibilidad a la misma.

Enriquecer a un país es importante. Distribuir con justicia esa riqueza lo es tanto o más. De ahí, que éticamente no sea discutible la intervención del Estado en la economía. Más tal intervención no puede ni debe pararse en una planificación más o menos acertada, sino que debe centrarse fundamentalmente en la creación y paulatina extensión de un sector público potente.

En este sentido, en España estamos cada vez más alejados de la meta deseable. Tan distantes estamos que no faltan entre nosotros quienes, en una curiosa y tartarinesca superación ultramontana del principio de subsidiaridad, claman por la privatización de los beneficios y la socialización de las pérdidas.

Por eso, es alentador observar cómo el reciente Congreso de los Sindicatos ingleses, al elaborar la estrategia económica del laborismo, ha pedido el cumplimiento de tres objetivos que entendemos primordiales: un ministerio del sector público, la igualdad de trato del sector público con el privado en lo que se refiere a préstamos para inversiones y la creación de una sociedad de cartera estatal con el fin de posibilitar la fundación de nuevas empresas públicas.

Sólo con un sector público ancho y fuerte puede practicarse el lenguaje de las prioridades. Y este lenguaje sigue siendo, no lo olvidemos, la columna vertebral del socialismo de nuestro continente. — (PYRESA)

CRONICAS AFRICANAS: ANGOLA

ADIOS, AFRICA

Prohibido volar sobre Africa negra.-Nunca bajará su guardia.-Cuatro hechos que resumen el problema:

- 1) Los europeos infravaloran la tenacidad africana.
2) El odio que edifica patria.
3) Una energía que necesita golpear.
4) La gran muchedumbre de los negros, y la radicalización de los blancos.

Por Antonio CASTRO, Enviado especial de PYRESA

S OLO hay un camino para regresar a Europa desde la "tercera Africa", Africa blanca: el mar. Ninguna de las otras dos Africas, árabe y negra, permite que los aviones comerciales de Portugal, Rhodesia y República de Sud-Africa sobrevuelen su territorio, rumbo al Norte.

El vuelo siempre es de noche y a una respetable altura, bordeando con cuidado la chepa de Africa: nueve horas en lugar de las seis que bastarían si el avión pudiese avanzar en línea recta. Así que, cuando el viajero despegaba de la capital de Angola, Luanda, se encuentra con tres horas de propina que puede sumar a las otras seis para dormir, aburrirse, o pensar por ejemplo que tal vez ahora, ahí abajo, a la derecha, algún avión cargado de mercancías busca a vuelo rasante el aerodromo secreto de turno en Biafra mientras que reflectores, radares y reactores de Zaire palpan la noche para atraparlo.

Porque reflexionar más tiempo sobre la hostilidad declarada de la antigua Africa contra la nueva es, además de deprimente, excesivo: los europeos de la tercera Africa no han sido aceptados, ni probablemente lo serán nunca. Se puede hablar de coexistencia, incluso de tolerancia provisional dictada por una política realista: pero Africa negra jamás renunciará a la conquista del Sur del continente; nunca bajará su guardia, y si a ratos parece menos animosa es por la sencilla razón de que repara sus fuerzas para otro asalto.

Estados Unidos, Rusia y China empujan a Africa negra sobre Africa blanca; conquistarla es alcanzar un paraíso de diamantes, oro, uranio, petróleo, diques y regadíos: un botín de guerra demasiado valioso como para renunciar a él por muchas pequeñas derrotas que padezcan sus guerrilleros. Sobre todo, cuando esta lucha puede ser presentada, exclusivamente, bajo una bandera que hace delirar de gozo a los

negros: la conquista de Africa para los africanos.

Para siempre, los aviones de Portugal, Rhodesia y República de Sud-Africa viajarán hacia Europa sobre el mar.

NEGROS Y BLANCOS: BALANCE DE UNA SITUACION

PRIMER HECHO: Los técnicos del Banco Mundial estudiaron durante un par de años el proyecto de un ferrocarril que uniría las minas de cobre de Zambia con la costa africana del Este, a la altura de Dar es Salaam, en Tanzania. Esa línea acortaría la distancia entre las minas y el mar y, sobre todo, iba a liquidar la servidumbre que impone el actual trazado ferroviario a Tanzania ya que la obliga a exportar sus minerales a través de dos países con los que ni mantiene relaciones diplomáticas ni desea otro cosa que su inmediata desaparición: las provincias portuguesas de Angola y Mozambique, y Rhodesia.

No podemos aceptar la financiación de ese proyecto ferroviario que, durante los primeros 20 años, está abocado a pérdidas sustanciales", fue el dictamen del Banco Mundial. Así dio carpetazo definitivo al asunto.

Africa blanca suspiró con alivio. Pero había subestimado la tenacidad de Africa negra. Ministros de Zambia y Tanzania viajaron a Moscú con la propuesta en sus maletines; Rusia, embarcada en la presa egipcia de Assuan, dijo que había liquidado sus proyectos de grandes inversiones en Africa. Entonces, y con los mismos papeles, viajaron a Pekín los Presidentes de Tanzania y de Zambia: Mao aceptó la proposición. Para 1975 comenzará a funcionar el ferrocarril Tan-Zam construido, y financiado, de arriba abajo por China comunista.

Más que de triunfo económico hay que hablar aquí de victoria estratégica y política: ruptura de comunicaciones con Africa blanca. Pero esta victoria trae aparejada una presencia masiva de China continental en la vida de estos dos países, visible y fuerte ya antes a través de los técnicos militares de Mao, y de sus envíos de armas, para adiestrar a los guerrilleros que marchan sobre el Sur.

SEGUNDO HECHO: En el instante mismo en que el Presidente Kaunda, de Zambia, anunció la nacionalización de las minas de cobre, sus soldados rodearon las minas apartadamente. ¿Razón? "Los blancos del Sur intentarán destruirlos", dijo.

El peligro inminente de una invasión de Africa blanca sobre los países negros es vocado, de manera regular, por los líderes negros. Es un medio que se ha demostrado siempre eficazísimo para reunir al país, remontarlo sobre sus divisiones tribales y espalar la formación de una conciencia nacional.

Hasta ahora es, en realidad, el "único" instrumento de que dispone el primitivo mecanismo oficial para "sentir" en torno suyo a la población negra unida y compacta como un todo. Es un sistema que transforma la coexistencia tribal en nacional y la región en patria. Mientras, al otro lado de la frontera, en el Africa blanca, la unidad se construye ante la amenaza de un peligro externo: dígame lo que se diga, el blanco no se ha formado una conciencia de patria en esos países, sino de "mi finca"; es un forastero que necesita transformarse radicalmente el medio en que vive —sociedad o comunidad de africanos— para que pueda sentirse cómodo.

En cambio el negro de Tanzania o Zambia se ilusiona más ante una llamada a la "africanización" ("fuera los blancos") que ante una nevera.

TERCER HECHO: Hace un mes, los muchachos del Servicio Juvenil de Lusaka (Zambia) marcharon hasta el Palacio de Justicia para llenar a los jueces, blancos, del Tribunal Supremo. (Que escaparon por milagro). Pocos días más tarde, el Presidente de Zambia les dirigió una arenga; después de prohibirles actos semejantes, regresó al monoteísmo que emplea todo líder africano si quiere ser entendido, y seguido: Africa para los africanos.

Africa negra acumula una energía que necesita descargar, que biológicamente lanzará golpes; esta carga se realiza a un ritmo multiplicador. (Es algo semejante —en otro orden— al problema demográfico que plantea China comunista: tarde o temprano reventará por sus fronteras).

Ante esta actitud, Africa blanca sólo puede adoptar un talante defensivo. Aquello de "lo que sucede aquí depende en un 90 por 100 de lo que pase en los países africanos", una frase que el viajero escuchó en Angola, es válida para el resto del Africa blanca, que además tiene de espaldas a la opinión internacional. Queda el recurso de que esa "tercera Africa" golpee —como amenaza el Primer Ministro de la República de Sud Africa— de manera que los africanos no lo olvidarán jamás; de aplicar aquí una "estrategia judía", de tierra calcinada. Pero ya se ha visto la consecuencia a largo plazo, de la

acción de Israel sobre Africa árabe.

CUARTO HECHO: Angola y Mozambique tendrán, antes de 50 años, 30 millones de negros; Rhodesia duplicará sus 7 millones de africanos en 20 años, y la República de Sud Africa, casi en el mismo tiempo, pasará de 26 millones de negros a 32 millones.

En todas estas zonas, la proporción media de razas es 6 blancos por cada 100 negros. Ni que decir tiene que, pese a sus proyectos masivos de inmigración blanca, los europeos no totalizan siquiera la mitad del índice de crecimiento demográfico negro.

Como única defensa para este peligro "interior" los europeos optan por radicalizar la separación entre ellos y los africanos. (Es una quimera hablar de absorción ante esas cifras demográficas). En esta línea dura, la República de Sud-Africa marcha en cabeza. Pero aunque otros países blancos del sur la critican tiene a su favor que es sincera: porque el resto de la "tercera Africa" suspira por la misma política y emplea como sucedáneo un fuerte paternalismo. Rhodesia, por ejemplo, prepara un Acta Parlamentaria que autorizará a los Jefes de tribu para que dicten sentencias en materia criminal sobre los miembros de su raza: se camina así hacia un doble sistema jurídico —uno para blancos y otro para negros— que acentúa la separación entre ambas razas.

REGRESO Y SUEÑO

Cuando el viajero aterriza en Lisboa decide celebrar su regreso a Europa con un vaso de vino de Oporto, y se encuentra con que en Portugal no se admite la moneda de Angola. Pero ¿no son escudos portugueses? ¿no ha llegado a la metrópoli desde una provincia? Ni se lo explican, ni lo entiende.

Durante el vuelo hacia Madrid su compañero de viaje, un japonés de Osaka, quiere que le enseñe a decir "Muchas gracias", "Muy agradecido" y todas las frases de cortesía que se puedan encontrar en la literatura castellana. El viajero, que todavía confunde a chinos y japoneses —tendrá que irse a recorrer Asia— sueña aquella noche con un mapa de Africa que cambia sucesivamente de color: amarillo, rojo, negro.

GANAR 20.000 PESETAS mensuales siendo REPARADOR de TELEVISORES. Aprenda por correo tan excepcional profesión con famoso "Curso Royal" quedando de su propiedad laboratorio profesional. Pida hoy folleto GRATUITO I HAR, Tallers 27 BARCELONA-1 Autorizado Ministerio "AUTOMOVILISTA" PRONTO EN CASTELLON. "KLEINDIENST"

AGENTE TECNICO COMERCIAL PARA CASTELLON Y SUS ALREDEDORES. Importante empresa química americana con 50 años de experiencia en investigación científica, brinda excelente porvenir con ganancias elevadas a profesionales en ventas. Imprescindible coche. Enviar "urgente" "Curriculum vitae" al Sr. HARTMANN. Enrique Larreta, 7, 1.º, A. Madrid.



Vida deportiva



Ante la visita del Real Oviedo en el Estadio Castalia el Castellón sigue su plan de entrenamientos a fondo. Ninguna novedad y alineación perfilada ya para el domingo

También el cuadro ovetense, que posiblemente llegará a nuestra ciudad en la noche de hoy viernes, ha seguido un plan de entrenamientos fuerte durante la semana que culminó ayer por la tarde al enfrentarse en el Santiago Bernabéu a un combinado del Real Madrid. Según nuestras noticias el partido, jugado por la tarde, acabó en empate a un tanto, tras un buen juego de contención del conjunto azul de Oviedo.

De Elche, donde se enfrentó al Illicitano como ustedes saben, se desplazó a la capital de España, donde en la ciudad deportiva del Real Madrid se entrenó durante la semana, con ese partido final que hemos señalado con el cuadro madrildista que ha terminado con empate.

El Castellón, que también ha mantenido sus hombres en pleno ejercicio durante la semana, celebró ayer por la mañana un partido de entrenamiento entre la misma plantilla.

El mister Duader formó los dos equipos del siguiente modo: A.— Valle, Beitia, Ruiz, Celeiro; Echarrri, Cela; Plaza, Pizá, Solsegui, Oscar y alternativamente Forment, Folch e Isaurro, ya que estos cuatro últimos señalados bascularon también en el grupo que puede llamarse B, cuya alineación

presentaba estos hombres: Gorrochategui (Nicolau), Pedrín, Pascual, y de lateral izquierdo un chaval del juvenil; Pepín y Oscar; en los volantes en los cambios que decíamos antes de alternarse del A al B; Arrufat, Osman, Emilio, Leandro y el sobrante entre Forment, Folch e Isaurro.

El partido estuvo muy bien observado la buena puesta a punto de todos los componentes de la plantilla blanquinegra. No hubo lesiones. Hubo buen juego, garra y un gran entusiasmo, así como buen conjunto en ambos lados.

El nombre desconocido para todos, Emilio, diremos se trata de un delantero centro del Real Madrid, que anda entrenándose estos días por estos pagos y que muy bien podría ser engrosase la plantilla del Castellón.

También se puso de manifiesto el buen momento por el que atraviesan Beitia y Pepín, así como Forment y Pascual, el defensa central últimamente fichado.

En fin, que todos, tanto los conocidos como los que aún andan en la interrogante (nos referimos a los nuevos fichados que se llevaron a cabo esta temporada) de su inmediata inclusión en el equipo con la firmeza que se espera, espere la expedición de los asturianos, para la tarde de hoy, ya que son sus intenciones, permiso que se ha pedido ya al Castellón, entrenar en el Estadio Castalia el sábado por la tarde, esto es, mañana.— JOSE TEN V.

este último entrenamiento serio de la semana que señalamos.

SE PERILA LA ALINEACION

Todo parece indicar que el señor Duader, de esos quince jugadores citados para concentrarse mañana en el Hotel del Golf, se decida por estos once oficiales de salida: Valle, Beitia, Antonio Ruiz, Celeiro; Echarrri, Cela; Plaza, Pizá, Solsegui, Folch e Isaurro, con Oscar, Osman y Forment en el banquillo para el cambio que Duader crea necesario durante el desarrollo del partido que permiten los reglamentos. Los quince jugadores que hemos indicado son, pues, los que marchan mañana por la tarde al hotel citado de la plaza del Pinar.

Del Oviedo todavía no se sabe los "quince" que vendrán, pero, bueno es recordar que la plantilla total del cuadro ovetense es la siguiente: Como porteros, Lombardía, Mora y Mesa; como defensas, Ausaberri, Fito, Juan Manuel, Rodríguez y Tensi; como medios volantes, Iriarte, Sicilia y Sistiaga, y como delanteros, Azurmendi, Elósegui, Galán, Gento III, Javier, Urresola, Montes, Uria y Poteito.

Como ya es sabido el entrenador del Real Oviedo es Eguliz, siendo esperada, como decimos al principio, la expedición de los asturianos, para la tarde de hoy, ya que son sus intenciones, permiso que se ha pedido ya al Castellón, entrenar en el Estadio Castalia el sábado por la tarde, esto es, mañana.— JOSE TEN V.

Un interesante A. de Madrid-Las Palmas y desplazamientos con posibilidades del Madrid a Elche y del A. de Bilbao a Granada

En Segunda División, salida teóricamente fácil del Córdoba a San Andrés y más difíciles del Málaga y Español a Onteniente y Bilbao

El Castellón, firme en los dos primeros partidos, recibe a un Oviedo poco brillante, pero que acaba de arrancar un punto al Illicitano

A Liga, ya en plena acción desde el pasado domingo, ha abierto el chorro de sus primeros resultados creadores de interés. Aun que todavía estamos muy lejos de llegar al rojo vivo, ya desde el primer momento el marcador ha contribuido a animar el cotarro, que ofrece un sugestivo panorama ante la jornada de pasado mañana.

EL PARTIDO DEL MANZANARES

En Primera División, si los dos equipos responden a lo que dieron de sí el pasado domingo, el partido de mayor relieve debe ser el A. de Madrid-Las Palmas, del Manzanares. Los madrileños, sin excederse pero con relativo desahogo no traducido en el resultado, arrancaron los dos puntos de Sevilla. Y el equipo canario empezó en su terreno con un 5-1 al Elche, que significa mucho.

Aparte este encuentro, pueden adquirir color los desplazamientos del Madrid a Elche y del Atlético de Bilbao a Granada, aunque ilicitano y granadino lucharán de firme, los primeros para no confirmar la mala impresión de su inicial derrota y los segundos para conservar esos dos preciosos puntos positivos obtenidos en Pontevedra.

No parece que Barcelona y Valencia deban tener mayores dificultades, así como tampoco el Zaragoza, si no se descuida. Más igualados y por tanto con más perspectivas, aparecen el Celta-Sabadell y el Mallorca-R. Sociedad.

El Mallorca debe vencer en su salida a Palma si no quiere quedarse atrás.

LA SALIDA DE LOS TRES DESCENDIDOS

En Segunda División vuelven a salir los tres descendidos de Primera el pasado año. El Córdoba, que con dos victorias mínimas y díficiles se ha quedado por delante, visita al San Andrés y teóricamente es el que tiene más posibilidades. El Málaga, después de su tropiezo que deja en incógnita lo que pueda hacer el equipo andaluz, visita a un difícil Onteniente. Y el Español, tras su contundente 5-0 de Sarriá, va a Bilbao para chocar con un Bilbao Atlético que no debe ser molar ni mucho menos.

Veremos qué hace el Rayo en Puertollano y cómo se resuelve un Gijón-Valladolid prometedor.

Por lo que respecta al Castellón, que se ha mantenido firme en sus dos primeros partidos, recibe al Oviedo, que está muy lejos de ser el equipo de relieve que los aficionados castellanenses recuerdan de tiempos lejanos. Nosotros lo vimos el pasado año en Valdecaas y nos pareció un conjunto, con muchos de los hombres que conserva esta temporada, bastante incoloro. Pero no hay que olvidar que con todo y con eso el pasado domingo el Oviedo arrancó un punto en el terreno del Illicitano y vendrá a nuestro Estadio con las mismas armas y los mismos propósitos. El Castellón ha de volver a batallar de firme para mantenerse sin negativos, que es lo más importante ahora.

EL QUINTO GRUPO DE TERCERA

En el Quinto Grupo de Tercera, gran choque Acero-Levante en el Puerto de Sagunto, que puede significar mucho para el futuro, sobre todo si puntuara el Levante, aunque no parece fácil porque hasta ahora los de Canet parecen andar con más seguridad que los azulgrana.

Entre los equipos castellanenses, el Benicarló juega en su terreno y recibe al Paiporta, que no debe crearle dificultades mayores. El Villarreal va a Ibiza y el Onda visita al Soledad, por lo que los dos debían traer algún positivo.—VIDI

Los partidos del domingo

PRIMERA DIVISION
Zaragoza-Pontevedra
Celta-Sabadell
Elche-Madrid
A. Madrid-Las Palmas
Barcelona-Coruña
Granada-At. Bilbao
Valencia-Sevilla
Mallorca-R. Sociedad

SEGUNDA DIVISION
CASTELLON-Oviedo
Gijón-Valladolid
Betis-Osasuna
San Andrés-Córdoba
Onteniente-Málaga
Calvo Sotelo-Rayo Vallecano
Ferrol-Orense
Bilbao A.-Español
Salamanca-Murcia
Burgos-Illicitano

TERCERA DIVISION
QUINTO GRUPO
Soledad-ONDA
Ibiza-VILLARREAL
BENICARLO-Paiporta
Acero-Levante
Palma-Mestalla
Torrente-A. Baleares
Chudadela-Sueca
Menorca-Mahón
Alicia-Tortosa
Manacor-Oliva

Delegación Provincial de Educación Física y Deportes

La Comisión Directiva de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, a propuesta de esta Provincial, acordó nombrar en su reunión del pasado día 9 del corriente mes a D. José González García, Presidente de la Federación Provincial de Aledrú en Castellón, cargo para el que fue reelegido por el Comité que lo que nos complace dar a conocer para estímulo del interesado, al tiempo que le expresamos nuestro deseo de que alcance el mayor éxito posible al frente de esta rama del deporte intelectual en su nueva etapa.

Activitats del Centre Excursionista de Castelló

Acampada de Tardor. 20 al 21 dels corrents

Tots els anys i per aquestes dates, té lloc l'Acampada anomenada de Tardor; la paraula tardor, pot traduir-se al castellà per Otoño. Es celebra l'Acampada després de la rigor de l'estiu, quan la Natura, comença ja a anunciar el començament de la nova estació.

Per a l'excursionista, qualsevol tipus de paisatge i de temps té el seu encant; així doncs, aquesta Acampada ve després de passar a la de Penyalgosa, de llarga duració on hem admirat els prats i les fonts en un paisatge completament verd.

Enguany es celebrarà aquesta Acampada en les llocs de l'Ermita de les Sentes, que és una de les rasonades de la Serra del Desert, mes amagades i poc conegudes de les que encara hi resten. El seu relat i detallada informació, completa i detallada informació, F. S. C.

Seis millones y medio se recaudaron en el partido de homenaje a Rivilla

MADRID, 18. (AIEH).— En el partido Atlético de Madrid-Santos, de Sao Paulo, jugado anoche como homenaje al que fue jugador rojiblanco, durante muchos años, Feliciano Rivilla, se recaudaron, según ha manifestado un portavoz del Club a un redactor de AIEH seis millones y medio de pesetas, en números redondos.

"Blanco y Negro" publica un amplio reportaje sobre Castellón

Formando parte de una serie de reportajes, bajo el común epígrafe de "Las ciudades más bellas de España", la revista "Blanco y Negro" publica, en su último número, una serie de páginas a todo color dedicadas a Castellón de la Plana. El texto es obra de Cayetano Luca de Tena y las fotografías, que ilustran el completo trabajo, han sido realizadas por Alvaro García-Pelayo.

Cayetano Luca de Tena resume, con singular acierto, los pasajes más interesantes de la historia castellonense, describiendo asimismo las bellezas artísticas de la ciudad, para glorificar finalmente su realidad actual en el aspecto social y económico, sin que, naturalmente, esté ausente la cita de nuestras Fiestas de la Magdalena. En las fotografías de García Pelayo se ofrecen diversos aspectos urbanos, hermosas panorámicas de banos, hermosas panorámicas de las costas y del puerto, de los aceros más representativos de las fiestas y de diferentes obras esculturales tanto de la capital como de la provincia.

En resumen, un trabajo bien concebido y mejor realizado.

LOS EQUIPOS CASTELLONENSES EN TERCERA DIVISION

El domingo visita Benicarló el reincorporado Paiporta

El domingo, 21 de septiembre de 1969, vuelve a Benicarló, luego de una temporada de ausencia del Grupo, por haber sido incluido en el Sexto la temporada anterior, el C. D. Paiporta, propietario del campo de Los Puentes y con el que el Benicarló conserva una gran amistad deportiva, que siempre ha servido para encauzar unas relaciones humano-deportivas, que son en definitiva las que acercan a las ciudades en ese peregrinar deportivo que enaltece sus propias cualidades.

El Paiporta, que como el Benicarló navega en la tabla con dos puntos, a causa de una victoria y una derrota, seguro que vendrá a intentar por lo menos la igualdad, que es meta que persiguen hoy en día todos los equipos que viajan.

El 8 de octubre de 1967, fue la fecha en la que el Paiporta visitó Benicarló por última vez al pasar luego a ocupar un puesto en el Grupo sexto y ser incluido el Benicarló en el Grupo que había de viajar a las Baleares. Un 5-1 fue el resultado de aquella ya lejana confrontación, en la que el recordado Marcos, marcaría 3 goles y otros dos correrían a cuenta de Paqui. Estamos ahora ante una nueva temporada, el Paiporta se reincorpora al Grupo que le vio ascender y en Benicarló se le teme en su llegada, por la razón de que la plantilla que tiene es altamente justificativa de la gran sonada victoria en su primer partido de esta Liga actual.

Ha quedado también —y eso es muy buena cosa— rezagado al cívico el partido del domingo anterior, en donde si bien se perdió no repercutió en la clasificación negativa, cosa importantísima esta temporada en la que perder un punto en casa va a ser verdaderamente caótico, pensando en esa permanencia que cada uno dentro

de sus límites persigue. En cuanto a la posible formación del equipo frente a los paiportenses, es aventurado el adelantar nada, por cuanto las lesiones que van asomando ya en las filas, no sabemos cómo andarán a mitad semana o a finales de ella. Es muy posible que Choco tenga entrada en la formación, pero Choco es un muchacho al que nos gustaría se le batallas fuera, para que se fuese formando cara a ese puesto clave del número 9 (delantero centro) que pocos muy pocos equipos jubren con verdadera sobriedad. Esperemos que el Paiporta en Benicarló, aún viniendo con las lógicas aspiraciones de victoria, se encuentre con un Benicarló esperanzado en recuperar el ritmo de juego del primer partido, que siendo así, no habrá otra opción que pensar en su victoria, por otra parte presumible si nos atenemos a la última confrontación que con los paiportinos realizó en Octubre del 67, casi dos años atrás.

La hora de inicio está prevista para las 5 de la tarde. Buena hora para ir pensando en que el Camp de Deportes, completamente rearmado, pueda presentar al Paiporta, una masa de público que lo avive más, y que le dé ese colorido de las grandes fiestas y los grandes acontecimientos. El resto de las noticias se las daremos el domingo por la mañana.

J. PALANQUES

"AUTOMOVILISTA" PRONTO EN CASTELLON, "KLEINDIENST"

terrabe
TERRAZOS, BECHI TELEFONO 195

programas:
RAVA

PRIMERA CADENA
MATINAL
7:45 Carta de ajuste
8:00 Apertura y presentación
8:02 Buenos días con telediarrio.
9:00 Cierre

SOBREMESA
1:45 Carta de ajuste
2:00 Apertura y presentación
2:02 Panorama de actualidad
2:58 Avances
3:00 Telediario
3:25 El tiempo
3:35 Café, copa y bulo
3:45 Nivel de vida
4:15 La Casa de los Martínez
5:15 Cierre.

ESPECIAL
5:30 Carta de ajuste
5:44 Apertura y presentación
5:45 Campeonato de Europa de Atletismo.
6:45 Cierre.

TARDE
7:15 Carta de ajuste
7:30 Apertura y presentación
7:32 Nuestra guitarra

ESPECIAL
7:59 Avances
8:00 Baloncesto (directo: España-Francia)

NOCHE
9:28 Avances
9:30 Telediario
9:55 El tiempo
10:00 Avances
10:02 Música en imagen
10:15 Risa española (Hoy, Martes o ¿cuál de los tres?)

ENCHUFA EL ASKAR
ASKAR
con UHF incorporada y ohoro...
18 meses de plazo

Distribuidor Provincial y Servicio técnico:
Radio Meneu TEL. 359 VILLARREAL
Concesionario Castellón Capital:
Ferpa Huerto Sogueros, 10 - Tel. 216806

EL FUTBOL JUVENIL



MUCHO se ha divagado y se ha escrito sobre el fútbol juvenil, dada la importancia de dicho tema, pues de la protección y encauzamiento que merece, depende, y no es exagerada la consideración, el porvenir potencial y técnico del balonpié nacional.

La base y la estructura, así como la aplicación de los nuevos sistemas de juego se han de iniciar en esos cuadros juveniles, auténtica cantera de donde saldrán, no cabe duda, los jugadores que, en un futuro próximo, darán jornadas de gloria a nuestro fútbol.

"El árbol, de pequeño se endereza", reza un antiguo refrán, así que queremos que nuestros equipos se puedan parangonar con los grandes conjuntos extranjeros, debemos darnos perfecta cuenta, sobre todo, los estamentos rectores del deporte nacional, de la atención que merecen esa entusiasta pléyade de muchachos que, jornada tras jornada, ponen a contribución del fútbol, una afición, sin límites, digna de admiración y alabanza.

El otro día, precisamente, leyendo un magnífico artículo de Pedro Escartín, muy acertado y profundo, como todos los suyos, decía que urge minar, proteger y dirigir a esos equipos juveniles, viviro permanentemente de jugadores extraordinarios, si queremos elevar el nivel técnico de nuestro fútbol.

Construir campos para que la juventud pueda practicar, convenientemente, este deporte, es una de las más perentorias necesidades que hay que solucionar, pero, también es de importancia capital que, los preparadores de estas conjuntas noveles, sean hombres entusiastas, con verdadera vocación y entrega, y que sepan inculcar a estos jóvenes, inmejorable materia para ello, los sistemas nuevos de ese fútbol moderno, espectacular y efectivo.

En los partidos amistosos, de carácter internacional, jugados ul-

timamente en nuestros campos, hemos podido constatar que nuestro juego no está a la altura del fútbol precioso, rápido y efectivo que practican los equipos que nos han visitado.

Las causas principales de la baja forma que atraviesa nuestro fútbol son, a mi juicio, la falta de apoyo en las jugadas, no practicar el constante desmarque y el juego abierto con rápidos desplazamientos y la carencia de ensamble en sus líneas, sin embargo, se abusa del individualismo, de la retención de la pelota, del excesivo regate y de la rutina de pase corto que da lugar a la colocación de los contrarios que, con facilidad, neutralizan todo ese juego tan antiguo y exento de efectividad.

El juego abierto, permite que los delanteros disparen, con soltura, a puerta, de que se contabilicen los tantos con mayor profusidad, porque esta concepción del fútbol, evita el amontonamiento de jugadores ante las áreas, que tanto deslucen la belleza y simplicidad del juego.

Nuestro fútbol, desde luego, dista mucho del practicado por esos equipos brasileños, argentinos y europeos que, con su juego simple, fácil y efectivo, nos han sorprendido en todas sus brillantes actuaciones.

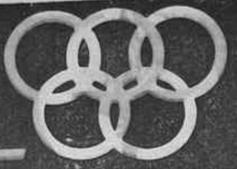
Si queremos que el fútbol nacional ocupe el lugar preferente que en otros tiempos, por la calidad de su juego mereció, son los preparadores de los conjuntos juveniles los que tienen esa responsabilidad, pues a ellos incumbe la misión de inculcar en esa juventud, esas tácticas, esos sistemas, esa concepción moderna del juego, para que, en un mañana próximo, al formarse en las filas de los equipos de categoría nacional, continúen y no extrañen las lecciones que, un día, recibieron de sus competidores preparadores.

Solo así, volverá el fútbol español, a ocupar el lugar que, por su brillantez y destacado historial, se merece y jamás debió abandonar. E. MONERRIS BARRERA

1 X 2 deposite su quiniela en **PLAY**
En medio, 15



Widua deportiva



CAMPEONATOS DE EUROPA DE ATLETISMO

GARRIGA estará en la final de salto de altura de Alemania del Este y Rusia han obtenido ya cinco victorias

ATENAS, 18. — (Del enviado especial de Pyresa, Gonzalo Padrón). Luis María Garriga ha conseguido clasificarse para la final de salto de altura en los campeonatos de Europa de atletismo 1969, al rebasar el listón situado a 2,11 metros en su primer intento.

Garriga comenzó saltando con gran facilidad los dos metros. En 2,05 metros, falló en el primer y segundo saltos, con una falsa carrera que le hace meterse excesivamente debajo del listón. Corrige su talonamiento y descubre que sus marcas han sido cambiadas. Con la carrera definitivamente medida, el de Borja pasa muy cómodo el 2,05, el 2,08 al primer intento y el 2,11 también al primer intento. Luis María fue el quinto hombre en rebasar esta altura, que le da la clasificación. De cara a la final, la forma del plusmarquista español no puede ser mejor. Si bien ha bajado algo en la técnica de su salto, su potencia es impresionante. Con él han desistido Azzaro, Gravitov y Cellon, todos ellos con saltos perfectos en sus primeros intentos. Dejando a un lado al soviético, intocable fuera de serie, el máximo favorito es Azzaro, extraordinariamente fuerte. Después el sueco y el español se hacen acreedores a conseguir el tercer puesto, aunque el noruego tiene alguna ventaja, en razón de su mayor altura.

El otro español en acción esta mañana ha sido nuestro decatleta Rafael Cano, que con fuerte viento en contra (3,50 metros por segundo) ha conseguido sólo 13,8 en vallas, yéndose luego hasta los 33 metros y medio en el lanzamiento de disco. En la actualidad figura en 18 posición, pero con la jabalina y el salto con pértiga deben subir sus posibilidades, hasta alcanzar decimoquinto lugar.

NUEVO RECORD MUNDIAL FEMENINO

ATENAS, 18. — (Del enviado especial de PYRESA, Gonzalo Padrón). — Los franceses se han sacado la espina del falso triunfo de Sarjeur en el hectómetro, con el prestito doble del 400 femenino, en el que un nuevo "record" mundial ha sido conseguido al mismo tiempo por dos mujeres: Colette Bessen y Nicole Duclos, que han señalado 81,7 en una magnífica carrera con diferente planteamiento por ambas partes.

Colette ha realizado la misma carrera que en la eliminatoria y en la semifinal. Su salida fulgurante y una progresión muy bien llevada la han puesto en cabeza de carrera a los 250 metros. Pero en la salida de la curva final, Nicole Duclos ha aumentado su ritmo para acabar con un magnífico "rus" final, con el que ha alcanzado y rebasado a su compañera en la misma línea de meta, en una llegada que ha necesitado de la foto-finish para decidir la vencedora.

Tercera ha sido la austríaca Sykora, en 53 segundos. Las grandes dorradas han sido las inglesas Simpson y Stirling, confinadas a los dos últimos lugares, detrás de la italiana Govoni, que ha corrido bien en 53,6. Para sacarse la espina de esta derrota, Lillian Board se ha apropiado de la victoria en los 800 metros, en una carrera de espera, ganada en los últimos cien metros, después de aprovechar el esfuerzo de la yugoslava Nicolic, que tiró durante toda la carrera, para verse al fin rebasada también por la danesa Dalm-Nielsen, en un final sorprendente. Los tiempos fueron de 2:01,4 para la vencedora y 2:02,6 para las colocadas. La gran favorita, la plusmarquista mundial Sillal, sólo pudo ser quinta, en 2:03,0.

DESEMPEPE PARA LA FINAL DE ALTURA

Otra final femenina de gran emoción fue la altura, en la que se ha visto un desempate entre las dos primeras clasificadas.

El triunfo fue finalmente para la mejor, la checa Rezkova, que con un estilo casi perfecto aventajó a la rusa Lazareva-Okorokova y a su compatriota Mirochova, todas ellas con 1,83 metros, igual altura a la conseguida por la cuarta clasificada, la rubia Schmidt. Otras cuatro saltadoras pasaron el 1,77 (entre ellas la austríaca Gusenbauer) y cuatro más estuvieron sobre los 1,71 metros.

La otra final femenina se disputó en el estilo de jabalina, en donde se impuso la ley de la campeona olímpica, la húngara Nemeth, continuadora de la vieja tradición magiar en el lanzamiento del venabulo. En esta ocasión fue escoltada por una compatriota, Vidos (58,89), inesperada vencedora de la rusa Evert (56,56), tercera clasificada. La gran "outsider" de la prueba, la polaca Jaworska no estuvo nunca en la lucha, quedándose en un apagado sexto lugar, con un tiro de 55,46 metros.

EL PRINCIPE Y SUS NOBLES

Igor Ter Ovanessian se ha ganado a pulso, en sus actuaciones a lo largo y lo ancho del plantel, el cariñoso apelativo de "Príncipe Igor". Hoy, Ovanessian ha hecho una vez más honor a su fama, comportándose como una persona real en la estirpe de salto de longitud. Pero, justo es decirlo, le han acompañado muy nobles vasallos.

En el primer salto, con Panic en los 7,87, Igor Ter se fue de forma elegante hasta los 8,03 metros, arrancando ovaciones del público del estadio. Pero, inmediatamente, Beer y Davies ponen las cosas en su sitio, con 8,03 y 8,05 respectivamente. En el segundo salto, Temu Lepik hace una advertencia de sus intenciones con 7,95, pero inmediatamente responde Ovanessian, que salta 8,17 con toda seguridad. El tercer soviético, Borkovski, se va a 7,82, dos centímetros menos de los que ha rusa Klaus. En el tercer salto, con la mejora asegurada, Ovanessian, Davies, Lopik, Pani y Tourret se abstienen.

Con el cuarto salto se resuhan las hostilidades. El que rompe el fuego es Lepik, que marca 8,04. Ovanessian se queda en 7,95 y Klaus, Beer y Davies señalan 8,00 m., 8,02 m. y 8,03 metros. En el quinto, con pase de Ovanessian, Dorkovski sube a 8,02 metros. Llega la gran oportunidad, en la que todos buscan el máximo de sí mismos. Igor realiza una triple tijera impecable, cae muy lejos, pero se apoya de espaldas en la arena. Cuando todo el mundo espera un mal salto, los jueces señalan 8,10. De caer bien, cuarenta centímetros más habrían engrosado esta marca (aunque durante toda la prueba hubo viento a favor superior a los dos metros por segundo).

El intento último de Davies le lleva a 8,07, pero no consigue desbancar al ruso. La clasificación será: Ovanessian (8,17), Davies (8,07), Lepik (8,04), Beer (8,03), Borkovski (8,02) y Klaus (8,00).

LOS DOS CUATROCIENTOS

El ruso sordomudo Skomorokhov ha ganado la final de los 400 metros vallas, con una elegancia total, arrancando muy fuerte y acabando lejos de la acometida final de los ingleses Sherwood y Todd, que no pudieron prever el aguanie final del soviético. Con quince pasos entre valla y valla, Skomorokhov mantuvo la técnica tradicional, aunque sin rematar bien el paso de la valla. Su fuerza, sin embargo, fue tremenda. Su

En muchas ocasiones, nos hemos pronunciado en el sentido del bien que recibe el deporte del turismo, y el favor que hace el deporte al turismo. Por ello se leen muchos y acertados artículos en alguna prensa auténticamente deportiva, y no queremos referirnos a la prensa que sólo sabe escribir de fútbol, que merece nuestra desaprobación. Lo lógico es que se dé cabida, por no pensar en preferencia, a los deportes que navegan en plan amateur. Y esa prensa que se preocupa de "todos los deportes" escribe muchos artículos sobre "Deporte y Turismo".

Ahora, una vez más, el auténtico paladín del turismo español, el Ministerio de Información y Turismo, D. Manuel Fraga Iribarne, no ha dudado en remitir dos trofeos de plata para las dos carreras internacionales que se celebrarán dentro del I Moto-Cross Internacional IX Trofeo Castellón, puntuable para el Campeonato de España y ello porque sabe que quienes, como los directivos del Moto Club Castellón de Limpia y entregada ejecutoria en favor del deporte, pensaron que la pista además de servir para practicar el deporte específico, serviría, como así ha sido, para atracción de turistas-deportistas del motor de las dos ruedas, que han llegado como ahora a afinarse una buena temporada en nuestra provincia para asistir al campo de Vall d'Umbri a practicar su deporte favorito.

REGRESÓ EL PRESIDENTE DEL MOTO CLUB CASTELLÓN

Ayer llegó a Castellón, procedente de Madrid, y como final de su viaje de negocios y de deporte, el presidente del Moto Club Castellón, D. Rafael Moliner. Como quiera que nos consta que, en su escala en Madrid, habrá dialogado sobre el estado de preparación de la prueba internacional, sobre los pros y contras del gasto, y demás para el domingo preparamos una que creemos interesante entrevista.

SOLUCION AL N.º 4.005

HORIZONTALES: 1. — Varadero. 2. — Id. Cossé. 3. — L. Baladit. 4. — Lazo. 5. — Ter. Saba. 6. — Imán. 7. — Ro. Océ. 8. — Asiria. 9. — Lista. 10. — Omasenaró.

VERTICALES: 1. — Vil. Tiralo. 2. — aD. Lemosin. 3. — R. Bará. 4. — acaS. Norte. 5. — Dolos. 6. — Esa. Aira. 7. — Redoble. Sr. 8. — Odisea. Tig.

AGENCIA RBL

NUMERO: 4.006

1	2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31	32

En los 50 kilómetros marcha, los alemanes del este Hohne y Selzer coparon los dos primeros lugares, señalando respectivamente 4.13.32,8 y 4.16.09,8. El tercer puesto fue para el Soldatenko, con 4.23.04,8.

REPARTO OFICIAL DE MEDALLAS

Después de la jornada de hoy, a falta de la clasificación final del decathlon masculino, el reparto oficial de medallas es el siguiente:

1.—Alemania del Este, 5—3—4.
2.—URSS, 5—2—6.
3.—Gran Bretaña, 2—3—2.
4.—Francia, 1—3—0.
5.—Hungría, 1—2—0.
6.—Austria, 1—0—1.
7.—Checoslovaquia, 1—0—1.
8.—Polonia, 1—0—1.
9.—Suiza, 0—1—1.
10.—Dinamarca, 0—1—0.
11.—Holanda, 0—1—0.
12.—Suecia, 0—1—0.
13.—Yugoslavia, 0—0—1.

MOTORISMO

Dos trofeos de plata del Ministro de Información y Turismo para el I Moto-cross Internacional IX Trofeo Castellón



LA NUEVA BAJADA MALDITA SIN TENER COLOCADA LA TELA EN LOS POSTES

GRANDES OBRAS Y PREPARATIVOS

Hemos estado en la pista fija de moto-cross, del Moto Club Castellón, circuito José Antonio Eloi, ubicado en la ladera del Monte Vall d'Umbri, que ahora tendrá de forma fija el cierre de pista entre corredores y público.

Tengamos en cuenta, que al añadir a toda la pista, en un total de 2.600 metros, unos palos que bien se ven en la foto de la nueva bajada que como la subida maldita que se le viene llamando, ahora será esta bajada maldita tanto o más espectacular que la subida, y asimismo, en la nueva y amplia curva de nuevo trazado, situada en la parte baja de la penúltima bajada, con esto y el paso subterráneo para entrar al centro de la pista, el campo ha sufrido muchos y variados cambios, ya que precisamente la que llamaremos bajada maldita se encuentra cortando el descenso vertiginoso que se produce en la última bajada cara a meta, lo mismo que el salto que producirá en parte el paso subterráneo.

Aparte de lo que comentamos, son muchas más las mejoras, una de ellas muy notable, la anchura total de la calzada para los corredores, que ahora al colocar la valla se ha podido llevar con claridad a efecto. También se colocarán nuevos postes para la meta, y, asimismo, hay muchos preparativos para la colocación de las banderas de los países participantes, instalación megafónica y todo lo que en sí encierra la organización de una prueba tan completa como esta de moto-cross internacional de excepcional categoría.

Total: Una gran matinal, a la que aseguramos todos los éxitos que merecen los esforzados directivos del Moto Club Castellón, y que seguiremos comentando lo más posible para su divulgación, por el mérito de gran acontecimiento deportivo, que podemos ahora garantizar que vamos a ver. Pero se repetirá una prueba con tanto gusto si no hay más ayudas que las recibidas. Sinceramente creemos que no. Salvo que le toque el "gortio" al Club, y se lo quieran gastar en su afición.

GRAN TROFEO DE SEGUROS LA CONSTANCIA PARA LA PRUEBA

Recordar que dijimos, en una de nuestras crónicas, que aceptábamos para la sensacional prueba internacional trofeos y el dinero que se quisiera dar. Pues bien, ayer recibimos de Seguros La Constancia de nuestra capital un gran trofeo de más de 50 centímetros de altura, acompañado de dos tarjetas de los delegados provinciales de dicha Compañía, D. José María Verés Cid y D. Roberto Félix Vallejo López, para que lo hicieramos llegar al Moto Club Castellón, gestión que realizaremos con gusto, y con la esperanza de que curada el ejemplo, porque no debemos de consentir que ni un solo extranjero abandone Castellón sin llevarse el recuerdo de un trofeo deportivo, como recuerdo de su visita. Pero, para ello, hacen falta muchos trofeos. ¿Llegarán? Con esa esperanza quedamos.

LA VUELTA CICLISTA DEL PORVENIR

DE LA PINE (francés), vencedor de la etapa Ploermel-Angers

Sin variaciones en la clasificación general

CLASIFICACION DE LA SEPTIMA ETAPA

- 1.—Regis Delapine (Francia), 4 h, 19 m., 40 s.
- 2.—Rudolf Labus (Checoslovaquia), 4-19-40.
- 3.—Krzysztof Sietec (Polonia), 4-19-40.
- 4.—Jacky Helion (Fr.-Centro), 4-19-40.
- 5.—Geoff Niles (Gran Bretaña), mismo tiempo.
- 6.—JULIAN CUEVAS (ESPAÑA), mismo tiempo.
- 7.—Schaer (Suiza), mismo tiempo.
- 8.—Regamey (Suiza), mismo tiempo.
- 9.—Marc Dixneuf (Fr.-Oeste), mismo tiempo.
- 10.—Roques (Fr.-Oeste), mismo tiempo.
- 11.—Le Gall (Fr.-Oeste), 4-20-17.
- 12.—Noekstra (Holanda), 4-20-29. Con el mismo tiempo (4-20-29), franqueo la meta un grupo de 80 corredores.

CLASIFICACION GENERAL INDIVIDUAL

- 1.—Zoetemelk (Holanda), 29-31-41.
- 2.—Van de Wiele (Bélgica), a 3'03".
- 3.—Jolly (Gran Bretaña), a 4'53".
- 4.—LUIS ZUBERO (ESPAÑA), a 5'09".
- 5.—Den Hertog (Holanda), a 5'13".
- 6.—Blawdzin (Polonia), a 5'21".
- 7.—Peterson (Suecia), a 5'23".
- 8.—MIGUEL LASA (ESPAÑA), a 5'43".
- 9.—Costéhof (Holanda), a 5'55".
- 10.—Mortensen (Escandinavia), a 5'56".
- 11.—Roques (Fr.-Oeste), a 6'17".
- 12.—Duchemin (Fr.-Oeste), a 6'41".
- 13.—JULIAN CUEVAS (ESPAÑA), a 6'54".
- 14.—Grapez (Bélgica), a 6'56".
- 15.—Labus (Checoslovaquia), a 7'04".
- 16.—Van de Vyver (Bélgica), a 7'05".
- 17.—Regamey (Suiza), a 7'09".

CLASIFICACION GENERAL DE LOS ESPAÑOLES

- 1.—Holanda, 89-13-04.
- 2.—Bélgica, 89-24-28.
- 3.—ESPAÑA, 89-26-39.
- 4.—Francia, 89-27-28.
- 5.—Gran Bretaña, 89-30-36.
- 41.—Silloniz a 12 m., 47 s., del primero.
- 45.—Sanchez a 13-28.
- 52.—Martín, a 15-02.
- 70.—Rodríguez a 18-19.

CLASIFICACION GENERAL DE LOS ESPAÑOLES

- 1.—Oeste 12 h., 59 m., 37 s.
- 2.—Suiza 12-59-49
- 3.—Francia 13-00-38.
- 4.—Centro, id.
- 5.—Polonia, id.
- 6.—Gran Bretaña, id.
- 7.—Checoslovaquia, id.
- 8.—ESPAÑA, id.
- 9.—Bélgica 13-01-27.
- 10.—Holanda, id.

GENERAL POR EQUIPOS

- 1.—Bernard (Centro), 48 puntos.
- 2.—Hoekstra (Hol.), 42.
- 3.—Labus (Che.), 41.
- 4.—Delapine (Fr.), 41.
- 5.—Rollinson (GB), 34.

GENERAL POR EQUIPOS

- 1.—Lasa (ESPAÑA), 23.
- 1.—Holanda, 89-13-04.
- 2.—Bélgica, 89-24-28.
- 3.—ESPAÑA, 89-26-39.
- 4.—Francia, 89-27-28.
- 5.—Gran Bretaña, 89-30-36.

CLASIFICACION GENERAL DE LOS ESPAÑOLES

- 1.—Silloniz a 12 m., 47 s., del primero.
- 45.—Sanchez a 13-28.
- 52.—Martín, a 15-02.
- 70.—Rodríguez a 18-19.

CLASIFICACION GENERAL DE LOS ESPAÑOLES

- 1.—Oeste 12 h., 59 m., 37 s.
- 2.—Suiza 12-59-49
- 3.—Francia 13-00-38.
- 4.—Centro, id.
- 5.—Polonia, id.
- 6.—Gran Bretaña, id.
- 7.—Checoslovaquia, id.
- 8.—ESPAÑA, id.
- 9.—Bélgica 13-01-27.
- 10.—Holanda, id.

GENERAL POR EQUIPOS

- 1.—Bernard (Centro), 48 puntos.
- 2.—Hoekstra (Hol.), 42.
- 3.—Labus (Che.), 41.
- 4.—Delapine (Fr.), 41.
- 5.—Rollinson (GB), 34.

GENERAL POR EQUIPOS

- 1.—Lasa (ESPAÑA), 23.
- 1.—Holanda, 89-13-04.
- 2.—Bélgica, 89-24-28.
- 3.—ESPAÑA, 89-26-39.
- 4.—Francia, 89-27-28.
- 5.—Gran Bretaña, 89-30-36.

CLASIFICACION GENERAL DE LOS ESPAÑOLES

- 1.—Silloniz a 12 m., 47 s., del primero.
- 45.—Sanchez a 13-28.
- 52.—Martín, a 15-02.
- 70.—Rodríguez a 18-19.

LA NUEVA BAJADA MALDITA SIN TENER COLOCADA LA TELA EN LOS POSTES



LA NUEVA BAJADA MALDITA SIN TENER COLOCADA LA TELA EN LOS POSTES

GRANDES OBRAS Y PREPARATIVOS

Hemos estado en la pista fija de moto-cross, del Moto Club Castellón, circuito José Antonio Eloi, ubicado en la ladera del Monte Vall d'Umbri, que ahora tendrá de forma fija el cierre de pista entre corredores y público.

Tengamos en cuenta, que al añadir a toda la pista, en un total de 2.600 metros, unos palos que bien se ven en la foto de la nueva bajada que como la subida maldita que se le viene llamando, ahora será esta bajada maldita tanto o más espectacular que la subida, y asimismo, en la nueva y amplia curva de nuevo trazado, situada en la parte baja de la penúltima bajada, con esto y el paso subterráneo para entrar al centro de la pista, el campo ha sufrido muchos y variados cambios, ya que precisamente la que llamaremos bajada maldita se encuentra cortando el descenso vertiginoso que se produce en la última bajada cara a meta, lo mismo que el salto que producirá en parte el paso subterráneo.

Aparte de lo que comentamos, son muchas más las mejoras, una de ellas muy notable, la anchura total de la calzada para los corredores, que ahora al colocar la valla se ha podido llevar con claridad a efecto. También se colocarán nuevos postes para la meta, y, asimismo, hay muchos preparativos para la colocación de las banderas de los países participantes, instalación megafónica y todo lo que en sí encierra la organización de una prueba tan completa como esta de moto-cross internacional de excepcional categoría.

Total: Una gran matinal, a la que aseguramos todos los éxitos que merecen los esforzados directivos del Moto Club Castellón, y que seguiremos comentando lo más posible para su divulgación, por el mérito de gran acontecimiento deportivo, que podemos ahora garantizar que vamos a ver. Pero se repetirá una prueba con tanto gusto si no hay más ayudas que las recibidas. Sinceramente creemos que no. Salvo que le toque el "gortio" al Club, y se lo quieran gastar en su afición.

GRAN TROFEO DE SEGUROS LA CONSTANCIA PARA LA PRUEBA

Recordar que dijimos, en una de nuestras crónicas, que aceptábamos para la sensacional prueba internacional trofeos y el dinero que se quisiera dar. Pues bien, ayer recibimos de Seguros La Constancia de nuestra capital un gran trofeo de más de 50 centímetros de altura, acompañado de dos tarjetas de los delegados provinciales de dicha Compañía, D. José María Verés Cid y D. Roberto Félix Vallejo López, para que lo hicieramos llegar al Moto Club Castellón, gestión que realizaremos con gusto, y con la esperanza de que curada el ejemplo, porque no debemos de consentir que ni un solo extranjero abandone Castellón sin llevarse el recuerdo de un trofeo deportivo, como recuerdo de su visita. Pero, para ello, hacen falta muchos trofeos. ¿Llegarán? Con esa esperanza quedamos.

ESCAPE.

Los partidos de la eliminatoria Madrid - Olympiakos se jugarán en el Bernabeu

LOS DIAS 24 Y 30 DEL PRESENTE MES

MADRID, 18. (Pyresa). — En los próximos días 24 y 30 del mes actual se disputarán en el Estadio Santiago Bernabéu los dos partidos de final de la Copa de Europa de clubes campeones de Liga entre los propietarios del terreno y el equipo Olympiakos F.C. de Nicosia.

Por acuerdo de ambos clubes los dos partidos se disputarán en esta capital en los días citados a las 20.30 horas.

El Olympiakos F. C. ha conquistado el Campeonato de Liga de su país en las temporadas 1966-67 y 1968-69. Sus colores habituales son el verde y el negro y su entrenador es el ex-capitán del equipo de Israel, Sr. Eli Fuch.

La media de edad de sus jugadores es de 23 años y medio. Su capitán es Sotirakis Gearri, defensor central, y siete veces internacional. Varios de sus jugadores han sido llamados al equipo nacional en numerosas ocasiones. Destacan entre ellos Panikos Efthimiades, delantero centro, y el portero Andreas Filizas, que han vestido 8 veces cada uno la camiseta de su país.

ESTUDIOS SUPERIORES por CORRESPONDENCIA

Oposiciones al Magisterio. Pre-universitario, 1º y 2º de Filosofía y Letras.

Más de 20 Licenciados, Doctores Inspectores de E. P., Profesores de Normal y de Universidad a su disposición. ¡UNA VERDADERA REVOLUCION CULTURAL Y PROFESIONAL!

Pida informes hoy mismo a ACAMEDIA POLITECNICA Plaza Mayor 11 SALAMANCA

SANTANA, condenado a dos meses de arresto mayor

VITORIA, 18 (PYRESA). — La Audiencia Provincial de Vitoria ha condenado como autor de homicidio por imprudencia simple con infracción de reglamentos al tenista Manuel Santana a la pena de dos meses de arresto mayor con sus acciones de suspensión de cargos públicos, profesionales, oficios y derecho de sufragio, durante el tiempo que dure la condena. Asimismo, se le priva a Santana del permiso para conducir vehículos a motor por espacio de cuatro meses y al pago de las costas procesales. Manuel Santana también tendrá que indemnizar a los herederos de D. Hermindo Landa Arrieta, en la cantidad de cincuenta mil pesetas, aparte de las trececientas mil que ha tenido que abonar la casa aseguradora, en donde el jugador tenía asegurado su coche a todo riesgo.

Mañana, se disputará el Gran Premio Ciclomotores «Torrot» en el Torneo Inter-Regional de Velocidad

Mañana sábado a las 5 de la tarde, patrocinada por la firma comercial Maquiver, S.L., Distinguidora para Castellón y provincia de los ciclomotores Torrot, se disputará en el Polígono de Rafalafena, la segunda fase del Torneo Inter-Regional de Velocidad, carrera reservada para corredores Juveniles de 1ª y Aficionados de 2ª.

El interés que tanto corredores como aficionados están demostrando por este Torneo, creo que se verá bien latente en esta segunda fase, pues además de los consiguientes trofeos y medallas muy apreciadas por los corredores, está sin lugar a dudas los buenos premios en metálico que se llevarán los vencedores, ya que sobrepasarán las 40.000 pesetas en efectivo.

Sabemos que muchos corredores han protestado ante la organización por la duración de este Torneo, ya que consta de ocho fases y la última se celebrará en el mes de Noviembre. Pero no es verdad también que estos corredores están esperando que finalice la temporada para colgar la bicicleta y dedicarse solo a diversiones que saben muy bien que les están prohibidas. No pretendemos indicarle que efectúen un sacerdocio, pero ellos mismos saben que cuesta mucho encontrar la buena forma y muy poco se perderá. El ciclismo y se les dijo muchas veces no es un camino de rocas precisamente, las carreras no se ganan encima de una bicicleta, aunque así sea prácticamente, sino llevando una vida sana, tanto moral como espiritualmente, estamos de acuerdo con que se resuma a muchas cosas y que es bastante difícil que un muchacho lo pueda sportear, sobre todo cuando sus amigos van a bailar, trasnochando, fumando, bebiendo alcohol y ellos tienen que tomar agua mineral, y los demás se burlan. Pero el ciclismo es así y así hay que tomarlo. La Organización quiere hacer durar lo más que pueda la temporada, con el fin de que los corredores no pierdan la forma, y sus cuidados.

En la primera carrera nos llamaron mucho la atención los corredores del G. D. Muebles Sales de Villarrea, tan sabiamente dirigidos por el Sr. Pérez, que pese a ser su primer año como director de equipo está demostrando una madurez y experiencia digna de todo elogio, pues haciendo honor a la verdad, nuestra provincia está necesitada de buenos asesores técnicos que puedan llevar por buen camino a ese puñado de corredores, que más que facultades necesitan una buena orientación formativa.

Así pues esperamos presenciar el próximo sábado una estupenda carrera ciclista con la flor y nata de los mejores corredores de nuestra provincia, y esperamos también muchos seguidores de Ribesalbes, pueblo de donde es el corredor López Campos actual líder de este Torneo Inter-Regional de Velocidad, que una vez más organiza el C.C. OAR de nuestro ciudad capital.

El Coruña saldrá hoy camino de Barcelona

LA CORUÑA, 18. — (Pyresa). — Mañana, por vía férrea, camino de Barcelona, saldrá el equipo del Deportivo de La Coruña con una variación en su alineación titular, en relación con el equipo que actuó frente a Zaragoza. Se trata de la inclusión del interior Cervera en lugar de Bordoy. En consecuencia el Deportivo de La Coruña alineará frente al Barcelona en el Nou Camp a Joanet, Bello, Manolito, Cholo, Seruchá, Dominguez, Cortés, José Luis, Beci, Cervera y Martínez.

Además viajarán como reservas el guardameta Mendieta, el defensa Miguel y los delanteros Bordoy y Chapela II.

"AUTOMOVILISTA" PRONTO EN CASTELLÓN, "KLEINDIENST"

En la primera carrera nos llamaron mucho la atención los corredores del G. D. Muebles Sales de Villarrea, tan sabiamente dirigidos por el Sr. Pérez, que pese a ser su primer año como director de equipo está demostrando una madurez y experiencia digna de todo elogio, pues haciendo honor a la verdad, nuestra provincia está necesitada de buenos asesores técnicos que puedan llevar por buen camino a ese puñado de corredores, que más que facultades necesitan una buena orientación formativa.

ESTUDIOS SUPERIORES por CORRESPONDENCIA

Oposiciones al Magisterio. Pre-universitario, 1º y 2º de Filosofía y Letras.

Más de 20 Licenciados, Doctores Inspectores de E. P., Profesores de Normal y de Universidad a su disposición. ¡UNA VERDADERA REVOLUCION CULTURAL Y PROFESIONAL!

Pida informes hoy mismo a ACAMEDIA POLITECNICA Plaza Mayor 11 SALAMANCA

SANTANA, condenado a dos meses de arresto mayor

VITORIA, 18 (PYRESA). — La Audiencia Provincial de Vitoria ha condenado como autor de homicidio por imprudencia simple con infracción de reglamentos al tenista Manuel Santana a la pena de dos meses de arresto mayor con sus acciones de suspensión de cargos públicos, profesionales, oficios y derecho de sufragio, durante el tiempo que dure la condena. Asimismo, se le priva a Santana del permiso para conducir vehículos a motor por espacio de cuatro meses y al pago de las costas procesales. Manuel Santana también tendrá que indemnizar a los herederos de D. Hermindo Landa Arrieta, en la cantidad de cincuenta mil pesetas, aparte de las trececientas mil que ha tenido que abonar la casa aseguradora, en donde el jugador tenía asegurado su coche a todo riesgo.

ESTUDIOS SUPERIORES por CORRESPONDENCIA

Oposiciones al Magisterio. Pre-universitario, 1º y 2º de Filosofía y Letras.

Más de 20 Licenciados, Doctores Inspectores de E. P., Profesores de Normal y de Universidad a su disposición. ¡UNA VERDADERA REVOLUCION CULTURAL Y PROFESIONAL!

Pida informes hoy mismo a ACAMEDIA POLITECNICA Plaza Mayor 11 SALAMANCA

SANTANA, condenado a dos meses de arresto mayor

VITORIA, 18 (PYRESA). — La Audiencia Provincial de Vitoria ha condenado como autor de homicidio por imprudencia simple con infracción de reglamentos al tenista Manuel Santana a la pena de dos meses de arresto mayor con sus acciones de suspensión de cargos públicos, profesionales, oficios y derecho de sufragio, durante el tiempo que dure la condena. Asimismo, se le priva a Santana del permiso para conducir vehículos a motor por espacio de cuatro meses y al pago de las costas procesales. Manuel Santana también tendrá que indemnizar a los herederos de D. Hermindo Landa Arrieta, en la cantidad de cincuenta mil pesetas, aparte de las trececientas mil que ha tenido que abonar la casa aseguradora, en donde el jugador tenía asegurado su coche a todo riesgo.

ESTUDIOS SUPERIORES por CORRESPONDENCIA

Oposiciones al Magisterio. Pre-universitario, 1º y 2º de Filosofía y Letras.

Más de 20 Licenciados, Doctores Inspectores de E. P., Profesores de Normal y de Universidad a su disposición. ¡UNA VERDADERA REVOLUCION CULTURAL Y PROFESIONAL!

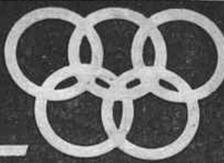
Pida informes hoy mismo a ACAMEDIA POLITECNICA Plaza Mayor 11 SALAMANCA

SANTANA, condenado a dos meses de arresto mayor

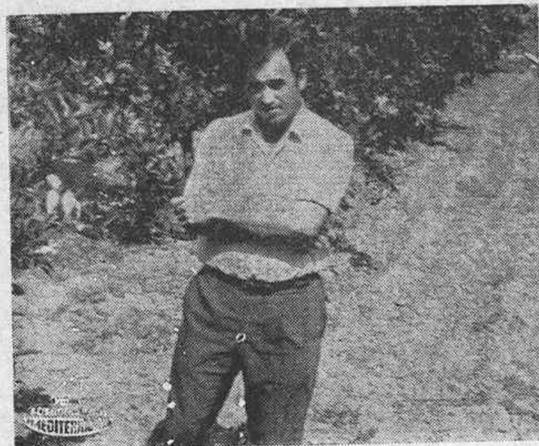
VITORIA, 18 (PYRESA). — La Audiencia Provincial de Vitoria ha condenado como autor de homicidio por imprudencia simple con infracción de reglamentos al tenista Manuel Santana a la pena de dos meses de arresto mayor con sus acciones de suspensión de cargos públicos, profesionales, oficios y derecho de sufragio



vida deportiva



JUAN COLL, primer millonario de las quinielas en Benicarló



Después de más de dieciocho años jugando a las quinielas, sin suerte millonaria, de los 131 millones de pesetas recaudados en la semana anterior, Benicarló "pesca" —de la mano de Juan Coll— más de un millón.

Y el cronista, siempre dado a estos sobresaltos, comenzó sus indagaciones para ir atando cabos y llegar al lugar de destino, con la seguridad de haber acertado. En verdad, que cuando me acerqué a Juan Coll, afortunado quinielista, ya sabía de pé a pá todos los portemoneses y vicisitudes que el Boleto CS-542.499 había conocido, y además de que ya estaba bajo llave en una entidad bancaria de la población.

Al afortunado quinielista le encontramos en su puesto de trabajo, en una masa del campo. Por conocerlos, el diálogo fue, como siempre, abierto y franco.

— ¿Asiduo quinielista? — "Sí. Pero sin sobrepasar nunca las cincuenta pesetas. En esta ocasión, una quiniela de dos columnas ha sido la agraciada."

— ¿Corazonada, sistema o simplemente al azar? — "Quizá corazonada, más que nada. Rellenar una quiniela significa para el jugador, la máxima ilusión."

En mi caso, aficionado al fútbol, el conocer a los equipos obliga a pensar en demasía. Había que sortear este obstáculo y, en esta ocasión, la corazonada fue la más fiel consejera."

— ¿Proyectos? — "No se pueden hacer grandes proyectos en un momento en que el dinero ni siquiera sabe uno como

El Oviedo empató a un gol con un equipo del Madrid

MADRID, 18. — (Aifid). — A un gol han empatado esta tarde un equipo del Real Madrid y el Real Oviedo, en encuentro amistoso de fútbol jugado en el Estadio Bernabeu.

Unos diez mil aficionados asistieron al encuentro, que comenzó con buen tiempo, pero que posteriormente se vio pasado por agua. El encuentro careció de calidad, especialmente en la primera parte. En la continuación el equipo madrileño atacó algo más, pero duró poco la animación y volvió a decaer el juego.

El primer tiempo finalizó sin goles. En la segunda parte marcó primero el Real Madrid, a los 14 minutos por mediación de Planellas, en un tiro que entró en la meta después de pegar en el larguero. Seis minutos después empató el equipo ovetense al rematar de cabeza Javier.

A los 25 minutos del segundo tiempo se registró la expulsión de José Luis, por agresión al ovetense Uriá.

Dentro de la mediocre actuación de ambos conjuntos, cabe destacar por el Real Madrid a Benito, Tejada, De Diego y Bueno. Por el Oviedo, los dos porteros, Tensi, en la defensa, Sicilia en la media, y los delanteros Javier y Elósegui. Arbitró regularmente, Alonso Pérez.

ALINEACIONES:

REAL MADRID: Junquera (Miguel Ángel); Espildora, Babiloni, Benito; José Luis, Tejada; Miguel Pérez, De Diego, Vidal (Planellas); Grande y Bueno.

OVIEDO: Lombardía (Mora); Fito (Raúl); Tensi, Juan Manuel (Fito); Chuso, Sicilia; Elósegui, Javier (Gento II), Prieto (Javier), Iriarte (Uriá) y Urresola.

La Cultural Deportiva celebró el domingo una interesante competición social de atletismo

En una pista hecha a propósito para este festival por los propios atletas de la Cultural Deportiva, se ha celebrado en nuestra ciudad, una interesante reunión atlética de tipo social, la cual ha reunido a un gran número de participantes culturalistas, el cual aún se hubiera incrementado considerablemente si la lluvia caída durante el viernes, que al impedir el entreno de este día motivó que muchos de los atletas que debían acudir al mismo no lo hicieron y por este motivo no pudieron ser avisados la competición que debía desarrollarse el domingo.

La pista, con solo doscientos metros y con curvas muy cerradas no era adecuada para conseguir buenos tiempos, pero no obstante esta dificultad todas las pruebas se desarrollaron dentro de un gran ambiente e incluso emoción pues hubieron carreras que fueron muy espectaculares.

En los lanzamientos fue donde menos perjudicó el estado del terreno y en estas pruebas se acomodó mejor se ha reflejado el franco progreso de los jóvenes atletas de la Cultural, destacó en esta clase de pruebas el atleta de 16 años Marino Ferrer Rodríguez, el cual se adjudicó los tres primeros puestos de las pruebas del lanzamiento del Disco, Peso y Jabalina. Otro atleta que nos gustó y que vimos por primera vez fue Javier Rajadell, el cual al igual que su ya conocido hermano Fernando, si prosiguieran sus entrenamientos creemos que darán mucho de sí en este deporte formativo por excelencia. En las carreras destacaron Manuel Bellés y Eulogio Sánchez, en los 1.500 metros, siendo su peor enemigo el estado de la pista. En infantiles nos gustó la primera actuación de Antonio Molinos y en alevines Antonio Ripollés.

Los resultados técnicos fueron los siguientes:

- 150 METROS (ALEVINOS)
 - 1.—Antonio Ripollés, 28" 3/10.
 - 2.—José Ayora del Olmo 28" 8/10.
 - 3.—Enrique Ferrer, 29".
- 600 METROS (ALEVINOS)
 - 1.—Antonio Ripollés 2'17" 6/10.
 - 2.—Antonio Soler, 2'34" 2/10.
 - 3.—José Ayora, 2'35".
- 300 METROS (INFANTILES)
 - 1.—Antonio Molinos, 50" 9/10.
 - 2.—Salvador Aledo, 52" 8/10.
 - 3.—Manuel Rodríguez, 55" 3/10.
- 1.000 METROS (INFANTILES)
 - 1.—Antonio Molinos 3'32" 6/10.
 - 2.—Salvador Aledo 3'45 6/10.
 - 3.—Manuel Rodríguez 3'50" 3/10.

1.500 METROS (JUVENIL Y JUNIORS)

- 1.—Manuel Bellés, Junl. 4'55" 4/10.
- 2.—Eulogio Sánchez, Juv. 5" 7".
- 3.—Javier Rajadell, Jun. 5'25" 8/10.
- 4.—José Ortuño, Juv. 6'05" 5/10.

RELEVOS OLIMPICOS (800-400-200-100 M.)

- 1.—Cultural A (Bellés, Sánchez, Marino y Rajadell) 4'21" 3/10.
- 2.—Cultural B (Javier, Ortuño, Molinos y Aledo) 4'21" 7/10.

LANZAMIENTO DEL PESO (Infantil 5 kgs.)

- 1.—Antonio Molinos, 775 metros.

(JUVENIL Y JUNIOR 6 KGS)

- 1.—Marino Ferrer, Juv. 9'80 mtr.
- 2.—Javier Rajadell, Jun. 9'57.
- 3.—Fernando Rajadell, Juv. 8'55.
- 4.—José Ortuño, Juv. 7'04.

LANZAMIENTO DE LA JABALINA (600 GRAMOS)

- 1.—Marino Ferrer, Juv. 37'23 m.
- 2.—Manuel Bellés, Jun. 35'05 id.
- 3.—Javier Rajadell, Jun. 33'25 id.
- 4.—Fernando Rajadell, Juv. 29'30.
- 5.—Manuel Martínez, Juv. 27'27.
- 6.—Ramón Sánchez, Juv. 27'27.
- 7.—Antonio Molinos, Inf. 25'30.

LANZAMIENTO DEL DISCO (1.500 GR.)

- 1.—Marino Ferrer, Juv. 28'12.
- 2.—Fernando Rajadell, Juv. 27'63.
- 3.—Manuel Bellés, Jun. 19'50.
- 4.—Javier Rajadell, Jun. 19'30.

Todas las pruebas fueron controladas por la Federación Castellonense de Atletismo. — SPRINT

El entrenador de la selección inglesa quiere que sus jugadores hablen castellano

LONDRES, 18. — (Pyresa). — El conjunto nacional de fútbol inglés tendrá que aprender castellano con vistas a los próximos campeonatos del mundo, que se celebrarán en México. Así se lo ha comunicado a los veintiséis integrantes del mismo el propio preparador, Sr. Alf Ramsey. El responsable del conjunto pretende con ello que sus jugadores puedan convivir más fácilmente con los naturales del país y divertirse con más "conocimiento de causa". El equipo inglés volará a México el cuatro de mayo del próximo año, diez días después de concluida la liga nacional, y permanecerá en el país cuatro semanas en régimen de aclimatación antes de comenzar los campeonatos mundiales.

Aquí, primera categoría regional Expectación ante el Nules - Burjasot

La victoria del Nules en Algemense, en el primer encuentro del torneo, ha despertado el interés de los aficionados nuleses hasta tal punto que este Nules-Burjasot, del próximo domingo, está rodeado de una expectación extraordinaria. No sabemos si en verdad la ilusión que ha creado el victorioso comienzo del conjunto granate responde a una realidad positiva, como fruto de su potencial solvencia, o por el contrario puede resultar un espejismo en el que la suerte haya jugado su papel. Es muy pronto aún para juzgar a los equipos y para realizar afirmaciones que pueden luego caer en el ridículo. Sin embargo, nosotros particularmente creemos que de momento estas ilusiones tienen una justificación, porque el Nules en Algemense hizo gala de unas virtudes que avalan esta impresión óptima. Además, y esto es muy importante, todos sus jugadores se emplearon con un enorme entusiasmo evidenciando poseer elevada moral, lo cual por sí ya puede ser motivo de satisfacción de cara a la difícil campaña que se avecina.

Ahora bien, al margen de la influencia que la propia actuación del Nules haya podido ejercer en el ambiente de este partido, hay que tener en cuenta el cartel de que goza entre los aficionados nuleses el Burjasot. Sus actuaciones en este campo siempre han sido destacadas, significando para los rojillos un escollo muy difícil de salvar. Esta vez se nos presenta reingresado en la Primera Categoría —el pasado año jugó en segunda— después de una gran campaña para lograr el ascenso. El primer encuentro en su feudo también ha sido triunfal, frente a un rival tan caracterizado como es el Canals, por lo que es de suponer vengan con una gran moral.

Tenemos pues en puerta un gran acontecimiento y una ocasión para que el Nules confirme ante su público la gran actuación de Algemense. Pensando en ello sería muy prudente eliminar una excesiva confianza que pudiera dar al traste con el optimismo que respiran los aficionados locales. Además esta victoria es necesaria para sentar bien las bases con que afrontar la difícil campaña que tenemos a la vista. Sería una lamentable equivocación desvalorizar a un rival de la categoría del Burjasot. El resultado de este partido puede tener una gran influencia en la futura marcha del equipo en el campeonato; un nuevo triunfo además de afianzarle en la tabla clasificatoria significaría una nueva dosis de moral para el conjunto y también para los aficionados.

¿Pronóstico? Es muy difícil pronosticar sin tener una remota idea de lo que nos puede oponer el contrario. Nosotros conocemos al Nules, pero no sabemos ni por referencias la potencialidad del Burjasot, al que de lejos y con solo un encuentro jugado no podemos juzgar.

Menos que nos adentremos ya en la primera fase del torneo siempre será difícil emitir un juicio anterior a cualquier partido. Pero suponiendo como es lógico, dada la solera del once que nos visita, que responda a su tradicional potencialidad, creemos que será una lucha muy enconada por el triunfo.

Al margen del comentario propiamente deportivo cabe destacar también que tendremos un preliminar protocolario con la presencia de la Reina de las Fiestas del Arrabal de San Joaquín, que se está celebrando estos días, la cual acompañada por las damas de su Corte de Honor ocupará la presidencia y realizará el saque de honor.

Y por si fuera poco también habrá un trofeo en disputa regalado por la Comisión de las ciudades fiestas, que se adjudicará al equipo que resulte vencedor.

MOLES HERRERO

va a emplearse. Puedo decirte que más o menos, desde que se impusieron las Apuestas sobre los 15 millones de pesetas, ha visto recuperado ahora un poco y, además, roto el maleficio que pesaba sobre una ciudad a la que siempre se esperaba le sonriese la suerte.

— ¿Futuro próximo? — "Mi boda, que sin quiniela se hubiese celebrado igual". — ¿Un desce? — "Que no me aires mucho por ahí".

Así quedamos. Claro que no era cuestión de dejar en el anonimato esta noticia, y más la personalidad del afortunado.

JOSE PALANQUES

"AUTOMOVILISTA" PRONTO EN CASTELLON, "KLEINDIENST"

GARAGE MINDORO
SUPER LAVADO RAPIDO

Su coche lavado, encerado y secado en 4 minutos POR EL MAS MODERNO SISTEMA DEL MUNDO

GARAGE MINDORO
SUPER LAVADO RAPIDO

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales. — Tels 22 38 02 y 22 28 90 — Sin recargo DAMA Publicidad - Castellón

VARIOS

- FEDERICO ORTEGA, Pintor Decorador, especialidad en colocación de papeles, trabajos rápidos, precios económicos. Razón: Rda. Mijares, 119 1º.

VENTAS

- ESTANTERIAS METALICAS desmontables mer. Más económicas que de madera, con todas las ventajas de ser metálicas, entrega inmediata. Muebles para oficinas y escuelas PALLARDO, Plaza Alcázar de Toledo 15. Teléfono 22-28-95. — CASTELLÓN
- MUEBLES METALICOS para oficinas e industrias, mesas dibujo y despacho armarios ficheros Llansola Ronda Mijares 48.
- ESTANTERIAS METALICAS COINTRA-DEXION, varios modelos. Trabajos al día. Presupuestos gratis LLANSOLA R. Mijares 48 Castellón.
- VENDO edificio propio industria Comercio. Con vivienda y fuerza motriz. Razón teléfono 21-48-61
- MAQUINARIA OBRAS. Aparejos, Cascos, Carretillas, Casetas metálicas, Corta-terrazos, Cribas, Gatos, Grúas, Hormigoneras, Mezcladoras, Moto-bombas vibrantes, Compactadoras, Tranzadoras, Vallas, Pulidoras, Vibradores, hormigón, Dumpers, Cintas transportadoras, Estiladoras, etc. INDUSTRIAS SEBADORAS, etc. INDUSTRIAS SEBADORAS, GUI, Lepanto, 23. Teléfono, 31-53-00. VALENCIA.

ALQUILERES

- ALQUILO pisos en Castellón y Grao. Razón: Escultor Viciano, 1. Tel. 22-38-72.
- SE ALQUILAN PISOS Razón Construcciones Batalla Cardenal Costa, 36 Castellón.
- SE ALQUILA PISO nuevo para oficinas, céntrico, económico. Razón tel. 21-26-88.
- SE ALQUILA BAJO COMERCIAL obra nueva terminada, céntrica 80 m². precio muy interesante. Razón tel 22-15-34 de 8 a 2.
- LOCAL ALMACEN 170 m². Plaza Padre Jofre. Razón: Teléfono, 224033.

ANUNCIOS ECONOMICOS

- VENDO PISO a estrenar, 115 ves mano. Razón telf. 22-14-59. Maestro Vives, 4 Castellón
- APARTAMENTO BENICASIM SE VENDE El Cid 1ª planta completamente amueblado, frigorífico, cocina eléctrica, dos terrazas. Informes: Teléfono, 22-23-54.
- VENDO SOLARES propios industria, 1.500 y 2.000 m². Razón: Teléfonos: 221160, 214676.
- VENDO magnifica nave industrial 1.500 m². Razón: Teléfonos: 221160-214676.
- VENDO RESTO FINCA, dajos comerciales propios Bar Restaurante, cafeterías, supermercados o similares. Exentos 90%. Calle Cajal, esquina Ramón Lull; y una vivienda subvencionada, llaves en mano. Minimo entrada. Resto mil pesetas al mes. Informes misma finca. Sr. Rafael.
- VENDO Piso 2º sin ascensor, 4 habitaciones en Pintor Camarón 15 esquina Lepanto. Razón: Navarra, 62, portería.
- VENDO Bar Restaurante toda propiedad carretera Valencia Barcelona. Razón: Teléfono 275 o 63 TORREBLANCA
- ALQUILO EN VILLAREAL almacén confección naranjas mecanizado, buena situación. Teléfono. Razón: David Carda, San Cristóbal, 12 Tel. 411. VILLAREAL.
- ALQUILO PISO amueblado en Grao de Castellón, tres habitaciones. Informes Plaza Juan XXIII, Paquetería.
- PRECISO piso en alquiler sin muebles. Razón Tel. 221263.
- OFREZCO PISO en alquiler sin muebles, teléfono: 223260.
- SE NECESITA representante a sueldo o comisión para la venta de electrodomésticos, razón TELE HOGAR de 9 a 10 de la mañana.
- NECESITO PASTOR para ovejas, casado sin hijos. Deberán vivir en la finca a 15 km. Castellón. Sueldo 3.000. Pts. mes, parte de comida y vivienda. Razón: Mayor, 75. Castellón.
- SE NECESITA oficial electricista. Razón: Fábrica Azulejos Pedro Cotanda. ALMAZORA.
- SE NECESITA caballero o señorita con título bachiller elemental o similar y estar en posesión de carnet conducir clase B con un minimo de 3 años. Razón: Auto Escuela Estop, Plaza Juan XXIII, 4.
- OFRECESE joven capacitado con vehículo propio para cualquier gestión, ventas, etc. Tas nacionales o extranjeras. Concertar entrevistas Teléfono 213716-1230 a 130 o DAMA Publicidad.
- PRECISAMOS OFICIALES de 2º y ayudantes de mecánicos en general. Presentarse a partir de las 7 de la tarde en Talleres del Puerto, S. L. Camino del Serradal, 26-GRAO-Castellón.
- EN EL GARAGE UBEDA encontrará el coche de su gusto, toda clase de turismo y furgonetas seminuevas, precios a convenir. Facilidades de pago hasta 24 meses. Gral. Aranda 28. Tel. 22-48-05. Castellón.
- VENTA DE COCHES usados procedentes de cambios. Razón: Agencia Morris. Cardenal Costa. 36. Tel. 21-38-32.
- EN TALLERES ESCUDER compra y venta de automóviles usados. Ocasión varios Seat 600, 600-D, 1.400 C, 850 y 1.500. Simca 1.000, normal y gran lujo, Renault R-8, 4-L, Gordini, Cidrenas y Dauphines, varios Citroen Furgonetas y Berlina y varios magnifico estado, económicos y bien revisados. Para informes en Talleres Escuder, Paseo Morella, 9. Tel. 21-23-37.
- EN TALLERES MOLINA, Concesionario Bultaco, encontrará el coche de su preferencia. SIMCA 1.300 importación, Renault 4, L - R 8 y 4 F. Gordini 12 V. Seat 1.500, 850, y 600 D. SIMCA 1.000. Furgonetas Citroen 4 plazas, AKA 350 y Berlina Azam. Todos seminuevos y revisados. Facilidades pago. Vitenos en Unión 33. Tel. 214728. Abierto también sábados tarde.
- AUTOMOVILES SEDRE Compra-venta de automóviles usados. Procedentes de cambios y de ocasión. Seat, Renault, Citroen. Facilidades pago hasta 24 meses. Avda. Calvo Sotelo 21 Villarreal.
- AUTOMOVILES FERNANDEZ, vende 4-L, matrícula CS. 850 matrícula CS. 1.400-C. 600-D, Gordini y Citroen berlina 2 c.v. Razón: Pintor Rivera 4. Teléfono 21-52-33. Castellón.
- VEHICULOS usados procedentes de cambios 600-D Furgoneta Gasol Carnet de 2ª R. 8 y Citroen 2 H. P. Facilidades de pago. Lucán Unión 11 teléfono 21 60 88, Castellón.
- VENDO 600 con muchos extras particular a particular. Telf. 224513.
- VENDO 600 de particular a particular: 25.000 pts. Razón: Tel. 21-49-14.
- SEÑORA, SEÑORITA: Ganarán mucho dinero en tres horas diarias a su elección Trabajo muy femenino, distribuyendo productos de belleza AVON. Además fabulosos premios. Llame al teléfono: 21 23 04 de Castellón, o escriba al apartado 14.875 de Madrid.
- EMPLEO para persona libre Servicio Militar con conocimientos de Electricidad, radio, TV, electrónica etc. Solicite entrevista al Tel. 213833.
- SE NECESITAN peones de 18 a 35 años. Razón: Radiadores Ordoñez.
- FAMILIA BELGA residente en España y parte del año en Bruselas, busca señora o señorita para cuidar 2 niños y ayudar a la casa, tanto en España como en Bruselas. Escribir o presentarse. Sres. Grabbe o Apartamentos Sta. Agueda, Playas Benicasim, o dejar señas en Cafetería Virginia Castellón.

* ALFA ROMEO, plataforma motor Perkins seminueva, ocasión se vende. Razón: Hnvs. Quintana - Calle Ribelles Comin, 3. Castellón.

* COMPRO A PARTICULAR Citroen Break seminuevo, pago contado. Ofertas, tardes Sr. Falomir. Telf. 32. Benicasim.

* CHICA UNIVERSITARIA daría clases bachiller elemental. Razón: Telf: 21-24-54.

* SENORITA daría clases Francés a niños y niñas que empleen. Teléfono: 221430 de 9 a 2.

* TRASPASO BAR, buena clientela. Céntrico. Económico. Razón: DAMA Publicidad. Gral Aranda. 6

* TRASPASO BAR céntrico con habitaciones. Escriban referencia núm. 4 de esta administración.

* HUESPEDES

* CASA particular desea huéspedes. R/. Tel. 221727.

* DESEO UN HUESPEDE, pension completa o solo dormir. Razón: Escribir REF. 12 de esta Administración.

* PISO PARTICULAR cede habitación, pensión completa o sólo dormir. Razón: Tel. 222413.

* PERDIDAS

* PERDIDA llaves trayecto calle Unión, Paseo Ribalta-Correo, hasta Grao. Se gratificará al teléfono 214713.

* PERDIDA Reloj de señora Orama de oro con cadena el día 18, trayecto, Enmedio, Vera y Plaza Mercado. Se gratificará al teléfono 223619.

* COLEGIO AKADEMOS, reconocido oficial para Bachillerato Elemental. Sigue abierta la matrícula para todos los cursos hasta el día 30 del presente mes, de 9 a 13 horas en Caballeros, 9. Teléfono, 223619.

* PROFESOR JOVEN con especialidad en lenguas, Latín y Griego daría clases particulares. Escriban Referencia 35 de esta Administración.

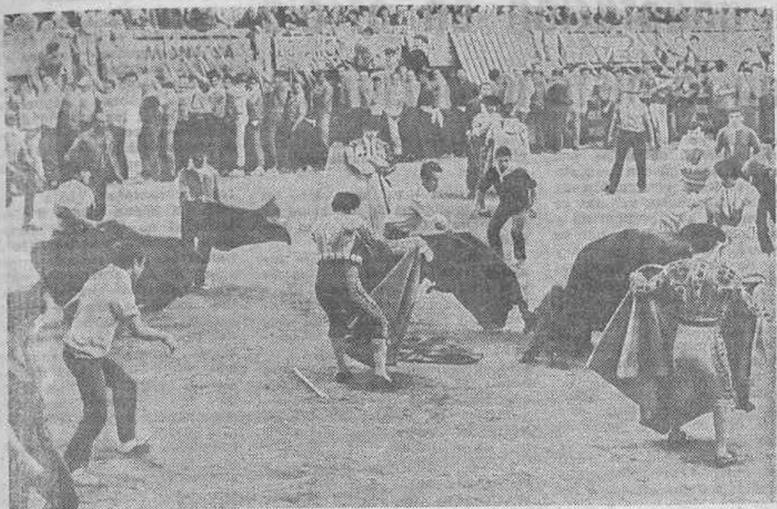
* CLASES BACHILLERATO. Horas matrícula para curso próximo, de 5 a 8 tarde. ACADEMIA CISNEROS. Enmedio, 82

* ALUMNOS LIBRES BACHILLERATO, todos cursos. Reválidas, grupos separados oficiales. Clases mañana y tarde Inglés, Francés. ACADEMIA BALMES. Trinidad, 26-1º.

Taurinas Taurinas

Vida deportiva

NOVILLADA CON ONCE HERIDOS



CARDONA (Barcelona). -- En las tradicionales fiestas de la población se organiza una novillada en la plaza del Ayuntamiento, en la que intervienen los mozos junto a los novilleros. Uno de los novillos hizo saltar un burladero, cundió el pánico y hubo 11 heridos. -- (Foto Cifra)

Fracaso económico y triste historia de la corrida de los toreros

MADRID, 18 (Del cronista taurino de Pyresa, José Antonio Merdano). -- También este año, la corrida de los toreros, que debería ser deseada celosamente por todos los que se visten de lúces, ha tenido una torpe historia y ha conocido un fracaso económico. Ya no es novedad que los toreros pederosos, los que podían asegurar el éxito absoluto de su tradicional festejo benéfico, vuelvan espaldas a su organización y desmiten la tan cacareada solidaridad hacia sus compañeros humildes, una solidaridad que sólo se alerta pasajeramente cuando surge, como algo absurdamente inesperado, una desgracia mortal, que en este 1969 han sido dos y casi seguidas. Entonces, y no siempre ni para todos, se improvisan unos festivales de dudosa eficacia, cuando no se recurre a algo tan triste como pasar un guante, en forma de capote, pidiendo una especie de limosna al público. En el planeta del toro se habla de millones, se barajan millones, con una facilidad insultante, pero, a la hora de la previsión, ante la realidad ya extendida por toda España y todas las profesiones, de los montepíos, el planeta de los toros es, más que pobre, miserable, y todos los años ha de conocer ausencias y negativas, cuando se trata de montar su corrida benéfica, que unas temporadas ni se celebra, en otras ha de solucionarla un torero, poniéndolo él todo, y en algunas sirva para que alguien se de una publicidad de desprendido y magnánimo, tan falsa como Judas.

Este año, hubo de ser Andrés Vázquez, un buen torero injustamente postergado, quien, buscando al mismo tiempo una salida airosa para su porvenir, se comprometió a matar seis toros de D. Victoriano Martín, ganadero no apto para figuras. Pero, el mal fario que parece pesar sobre la corrida de los toreros, lo echó todo abajo en la misma mañana de hoy, al ser rechazado, dicen que por falta de peso, los seis muy respetables, por añosos y bien armados, toros de D. Victoriano. Reen plazados, al parecer, por otros seis de la misma divisa, dos de ellos tampoco pasaron la aduana, y, en consecuencia, Andrés Vázquez, se consideró relevado de todo compromiso. A la vista de ello lo lógico hubiera sido suspender o aplazar la corrida, en espera de mejor y más segura ocasión, y no arbitrar de prisa y corriendo un cartel de toreros modestísimo y desconcertante, por un lado, y oprobioso para las grandes figuras, por otro. En cuestión de horas, y sin que el público se enteraara oportunamente, con el tiempo debido, se reclutó a Vicente Ponzio, Agapito Sánchez Bejarano y García Higuera, quienes, con total generosidad, se aplazaron para lidiar cuatro toros del repelido Don Victoriano Martín y dos de Doña María Cruz Gomendio. Como esperar, después de tantas anomalías y arbitrariedades, un resultado, en lo económico y en lo artístico, ni medianamente discreto. Para más "inri", la lluvia, amonizada durante toda la mañana, empezó a despacharse a gusto minutos antes de empezar el festejo y no dejó de hacerlo hasta que el último toro quedó a disposición de las mullitas. Todo, absolutamente todo, se puso en contra, para no ser menos que los mandones de la fiesta.

El poco y remojadísimo público asistente, lo pasó fatal, viendo como los tres modestos espadas se esforzaban en luchar contra los elementos. Sólo hubo un toro bueno, el quinto, al que se le dio una vuelta al ruedo, no muy merecida, y del que Sánchez Bejarano se llevó una oreja, escasamente pedida y ruidosísima y largamente protestada. También el tercero fue bien a la muleta; pero, con fuerza incómoda y aspera, superior a los recursos del decidido, y en algunos muletazos, lucido, García Higuera. De lo demás, y dadas las numerosas y adversas circunstancias, no es cuestión de hacer reseña, ni menos crítica. Los tres toreros merecen aplauso, agradecimiento y ánimos. Ellos sí han dado una lección de hombría y de pundonor: al no rehuir el bulto y al estar frente a sus enemigos con ese descejo, con esa voluntad, de los que quieren ser algo. Merecedores de una reparación, quede aquí constancia de que nosotros la deseamos y la pedimos.

En CAZORLA TRIUNFO DE NUEVO PALOMO LINARES

CAZORLA, (Jaén), 18 (Cifra). -- Corrida de feria. Tarde espléndida. Lleno. Seis de los Hermanos Núñez, de los Barrios (Cádiz), bravos pero pequeños.

Gregorio Sánchez, palmas en su primero y división de opulones en el otro.

Manuel Benítez "El Godobés", ovación y saludos en su primero y dos orejas y rabo en el otro.

Palomo Linares, dos orejas y rabo en cada uno de sus toros. Salíó a hombros.

CON BUEN PIE COMENZO LA FERIA DE LA MERCED

BARCELONA, 18. (Cifra). -- Fria mera corrida de la Merced. Plaza Monumental.

Entrada floja, toros de Hoyo de la Gitana, de Salamanca, de buena presencia, con poca fuerza para los montados, llegando fáciles y sin dificultades para los de a pie. Pesaron en vivo, 512, 495, 480, 516, 553 y 583 kilos respectivamente.

"EL PAQUIRO", se lució con a capa en sus dos enemigos siendo ovacionado. A su primero, lo torero de muleta con ambas manos luciendo. Mató de una estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). En su segundo, alargó la faena, inatando de dos medias y descabello después de varios intentos. (Oyó un aviso y muestras de desagrado).

ENRIQUE PATON, superior con la capa en sus dos toros. Con la franja a su primero, lo dobló rodilla en tierra continuando de cerca con pases al natural, para una estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). A quinto, repitió la faena para media estocada. (Ovación, una oreja y vuelta).

PEPE LUIS DE LA CASA "MORRENITO DE TALAVERA", que debutaba faena valiente. Mató de una estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta). Al que cerró plaza no le hizo nada con la capa debido a que huía. Faena variada por derechazos, naturales y de pecho, para dos pinchazos, una estocada y descabello. (Ovación, petición de oreja y vuelta).

VEINTICINCO MIL PESETAS DE MULTA A LA EMPRESA Y 5.000 A UN VETERINARIO

VALLADOLID, 18. (Pyresa). -- Con relación al escándalo que se produjo en la cuarta corrida de feria, el Gobernador Civil de la provincia ha facilitado la siguiente nota: "Este Gobierno Civil viene observando el escaso respeto que, en general, demuestra la empresa organizadora de los festejos taurinos en nuestra capital por la dignidad de la fiesta y los derechos del público aficionado, contrariando reses que, muchas veces, carecen de trapío y buenas condiciones de utilidad para la lidia. En el desarrollo de la corrida

Seis paraguayos más autorizados a jugar en España

La Federación comprobará la legalidad en la inscripción de los que han jugado los últimos campeonatos

MADRID, 18. (Aifil). -- Esta noche, la Federación Española de Fútbol ha informado a la redacción de Aifil que seis jugadores, cuya solicitud de inscripción por varios clubs españoles quedó provisionalmente suspendida la semana pasada, podrán jugar con sus clubs al haberse comprobado --según informe de la FIFA-- que no han sido internacionales por su Federación de origen.

Esos jugadores son: Andrés Medina, del Córdoba; Domingo Benegas, del Atlético de Madrid; Eladio Vera, del Murcia; Rafael Tofán, del Sevilla; Porfirio García, del Pontevedra y Juan Zimmerli, del Sabadell.

La información de la Federación Española indica que la no internacionalidad de estos jugadores ha sido comprobada en los archivos de la Fifa, y por lo tanto se da por aceptada su inscripción, "una vez cumplidos todos los requisitos reglamentarios de carácter general".

reunión que se celebrará mañana. Junta directiva hondamente preocupada por situación creada por terceros extraños ambas federaciones. Atentos saludos".

LOS OTROS PARAGUAYOS

Al ser preguntado por la redacción de Aifil sobre la internacionalidad de los otros jugadores paraguayos que llevan ya tiempo jugando en España y las consecuencias de una respuesta afirmativa, el portavoz federativo reiteró:

"No dejamos, ni mucho menos, el asunto de las manos. Una vez solventado el problema de la internacionalidad de los jugadores presentados a nueva inscripción la semana última, nos ocuparemos de comprobar debidamente si esos otros jugadores, que llevan tiempo jugando en clubs españoles, han sido o no internacionales; es decir, si están o no legalmente inscritos, y la Federación actuará en consecuencia.

Así mismo, el portavoz federativo informó: "La liga paraguaya de fútbol ha dirigido a la Federación Española un telegrama, que, textualmente, dice lo siguiente: "Estamos preparando informe sobre jugadores selección que enviaremos pronto, saludos". Y hoy mismo se ha recibido de la Liga paraguaya otro telegrama, que dice: "Reiteramos nuestro cable anterior sobre documentación solicitada por esa Federación, que llevará posiblemente un director de nuestra Liga, después de la

BARCELONA, 18. (Aifil). -- Manuel Orantes se ha proclamado vencedor de los segundos campeonatos internacionales de España, XVII Trofeo Conde de Godó, y cuarenta y dos concurso nacional del Real Tenis Barcelona, al vencer a Manuel Santana por 6-4, 7-5, 6-4. El triunfo de Orantes fue merecido porque batalló constantemente y no se amilanó en ningún momento por la superioridad técnica de Santana, el cual, pese a que hoy no ha cuajado una actuación como la que él acostumbra, no resta méritos por ello al triunfo de Orantes.

Nueva victoria de Orantes sobre Santana

Ahora en el Trofeo Conde de Godó

AYER RECIBIERON SEPULTURA LOS RESTOS MORTALES DE "CARNICERITO DE MALAGA"

JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz), 18. (Cifra). -- Esta tarde se ha efectuado el sepelio del que fuera popular matador de toros Bernardo Muñoz "Carnicerito de Málaga", fallecido en esta ciudad a la edad de 78 años.

Numerosos amigos del torero, llegados desde distintos puntos de España, asistieron al piadoso acto de dar sepultura a sus restos. Entre otros taurinos han estado presentes en el entierro el ganadero jerezano D. Alvaro Domeq, su hijo, el rejoneador del mismo nombre, el también rejoneador D. Fermín Bohórquez; el empresario D. José Belmonte, el apoderado D. José Flores "Camará" y los matadores de toros Rafael de Paula, "Limeño", Emilio Oliva y "El Jerezano".

Al sepelio asistieron también un gran número de subalternos y amigos del que fuera torero malagueño.

RIESGO DE QUE SERRANITO SE QUEDE PARALITICO

MADRID, 18. (Pyresa). -- El matador de toros Agapito García Serranito sigue grave, comunican del Sanatorio de Toreros. El pasado domingo fue cogido en Benidorm, en donde sufrió una herida en el muslo izquierdo y fue votado. Sufrir fractura con desplazamiento de la quinta vértebra cervical, y la existencia de fragmentos óseos le ha producido una hemorragia que ha ocasionado una comprensión medular con hemiplejía del lado izquierdo. Existe un gran riesgo de que se produzca parálisis permanente.

PERSISTE LA GRAVEDAD DE SERRANITO

MADRID, 18. (Pyresa). -- A última hora de la noche persiste el gravísimo estado del matador de toros Agapito García, "Serranito", que el pasado domingo fue cogido en la plaza de toros de Benidorm. Un portavoz del Sanatorio de Toreros informó a un redactor de Pyresa que el estado del diestro no había evolucionado en ningún sentido a lo largo de la tarde de hoy. Como se sabe Agapito García padece fractura con desplazamiento de la quinta vértebra cervical; por otra parte, fragmentos óseos le provocaron una hemorragia que determinó comprensión medular con hemiplejía del lado izquierdo.

BALONMANO

Campeonato Nacional de Empresas, sector de Vall de Uxó

El Segarra pasa directamente a la final

El sábado dará comienzo en Vall de Uxó, a Fase de Sector del Campeonato Nacional de Empresas con la participación de solo tres equipos, por retirada del campeón provincial de Gerona.

Los equipos participantes serán los campeones provinciales de Zaragoza, Lérida y Castellón, efectuado el correspondiente sorteo ha correspondido enfrentarse el sábado a partir de las 17:15 horas a los equipos de Zaragoza y Lérida, enfrentándose el domingo a partir de las 10:30 horas el equipo vencedor con el Segarra de Vall de Uxó.

Hasta el 5 de octubre no se televisarán partidos de Liga

MADRID, 18. (Aifil). -- Durante la campaña 1969-70 Televisión ofrecerá en directo los siguientes partidos:

En septiembre, es decir las dos jornadas que quedan de este mes no habrá retransmisión. En octubre los partidos que se retransmiten son:

- 5 Celta de Vigo-At. de Madrid
12 Sabadell-Zaragoza
19 Celta-Las Palmas
26 At. de Madrid-Zaragoza

NOVIEMBRE

- 2 Zaragoza-Valencia
9 Sin confirmar todavía
16 Bilbao-Real Sociedad
23 Granada-Zaragoza
30 Pontevedra-At. de Madrid

DICIEMBRE

- 7 At. de Madrid-At. de Bilbao
14 Real Madrid-Granada
21 Barcelona-Elche
28 Barcelona-Real Madrid

ENERO 1970

- 4 Sabadell-Celta
11 Elche-La Coruña
18 Valencia-Las Palmas
25 Barcelona-Real Sociedad

FEBRERO

- 1 Real Sociedad-Elche
15 Pontevedra-Las Palmas

MARZO

- 8 Sin confirmar
3 Zaragoza-Celta
15 Celta-Barcelona
22 Real Sociedad-Las Palmas
29 Granada-Barcelona

ABRIL

- 5 At. de Bilbao-Real Madrid
12 Valencia-At. de Bilbao
19 Elche-Barcelona.

HANDBALL

"AUTOMOVILISTA" PRONTO EN CASTELLON, "KLEINDIENST"

Blanco y Negro
En el número de esta semana y dentro de la serie «LAS CIUDADES MAS BELLAS DE ESPAÑA», ofrece un reportaje a todo color dedicado a la bella ciudad de CASTELLON
Adquéralo hoy mismo en su quiosco o librería

INFORMACION NACIONAL

ESPAÑA EN SINTESIS

Informe de la O.I.T. sobre España

«La actitud dominante en España es de adaptación en escala y a un ritmo de cambio sin precedentes en la historia nacional»

Viene de la primera

singular beneplácito las explicaciones y seguridades dadas por el Ministerio de Justicia y el Fiscal del Tribunal Supremo. El Ministro de Justicia dejó claramente establecido que cualquier maltrato de personas detenidas es enteramente contrario a la posición oficial, está sujeto a duras sanciones en el código penal y también expone a una acción pública que puede ejercitar cualquier ciudadano. Indicó que está plenamente dispuesto a recibir pruebas precisas sobre casos específicos.

El Fiscal del Tribunal Supremo informó al Presidente del Grupo de Estudio que promoverá implacablemente ante la justicia cualquier caso en el que se le señalen pruebas específicas de supuestos malos tratos, inclusive cualquier caso señalado a su atención con apoyo en pruebas específicas por cualquier organización sindical internacional y que mantendrá informada a la Organización Internacional del Trabajo de los resultados. Alude en las conclusiones a la declaración del Vicepresidente del Gobierno español ante las Cortes del 22 de abril de 1969, en la que se dejó establecido que cualquier extralimitación que hubiere podido producirse sería sancionada penal y administrativamente y que en los muy contados casos en los que se formularon denuncias en relación con la actuación de determinados funcionarios, se ha promovido la acción judicial para su comprobación.

El Grupo de Estudio precisa que no formula comentarios sobre ninguno de los casos en que algunas o muchas personas hubiesen sido declaradas por un tribunal independiente e imparcial, culpables de delitos que, sin lugar a dudas, pertenecían al fuero criminal conforme a los principios generales del derecho reconocido por las naciones civilizadas, o de participar en movimientos separatistas dirigidos contra la unidad política o la integridad territorial del Estado español.

EL RECUERDO QUE SUBSISTE EN LA GUERRA CIVIL

El Grupo de Estudio, como ya lo anunció en su informe provisional de abril de este año, examina los elementos esenciales que hay que tener presente para evaluar la actual situación laboral y sindical en España y, entre ellos, «el recuerdo que subsiste en la guerra civil española, el cual, después de transcurridos treinta años, sigue turbando el espíritu de la nación», aunque de manera totalmente distinta a lo que sucede en la escena internacional, pues «mientras que en el extranjero dicho recuerdo perpetúa aún el conflicto ideológico, en el interior de España es una advertencia sombría de los peligros que entraña tal conflicto, engendrando la general determinación de que tales acontecimientos no vuelvan a suceder», y que el futuro de la nación encuentre su camino en procesos de ajuste recíproco. La actitud dominante en España es de adaptación en escala y a un ritmo de cambio sin precedentes en la historia nacional. Cualesquiera que sean los acontecimientos en la escena política, la transformación económica y social de la nación avanza a paso acelerado. Las repercusio-

nes del desarrollo industrial y de la tecnología del siglo XX transforman las bases económicas de la sociedad española.

LA NUEVA POLITICA ECONOMICA

Las conclusiones subrayan que la nueva política económica consagró una voluntad decidida de apertura al exterior, habiendo logrado señalados éxitos. Dicha política marca el comienzo de una era de reformas básicas en el campo económico, caracterizada por una liberalización en el interior y una reducción de las restricciones hacia el exterior, que ha estimulado las importaciones de productos y capitales extranjeros, así como los progresos de la técnica. A todo esto cabe sumar el efecto importante que ha tenido en las actitudes y los hábitos del elevado número de turistas (19 millones en 1968, según cifras oficiales españolas) y de trabajadores españoles empleados temporalmente en otros países de Europa occidental, el cual está abriendo las puertas de España a todas las corrientes de la vida moderna. Destaca la importancia del desarrollo regional por medio de los polos de promoción y desarrollo industrial y el aumento del producto interno bruto, así como que el alza de precios ha permanecido por debajo del aumento de los salarios nominales. Por lo que respecta a la legislación laboral, se precisa que después de la guerra civil buena parte de las normas anteriores a ella quedaron vigentes o fueron incorporadas, con o sin modificación, a nuevos ordenamientos legales. En cuanto a los salarios, precisan las conclusiones que distintos sectores obreros y patronales los consideran insuficientes. Sin embargo, la remuneración efectivamente percibida por la mayoría de los trabajadores es mucho más elevada, aunque sea considerada como inadecuada por los trabajadores, siendo las reivindicaciones salariales la causa más importante de los conflictos colectivos. Se hace constar también que la «Seguridad Social se desarrolló con mayor intensidad después de la guerra, hasta llegar a cubrir todas las contingencias que generalmente prevén los sistemas en la materia, amparando a la gran mayoría de los trabajadores asalariados y, respecto de ciertas contingencias, a sectores de trabajadores independientes. También se estudia la Ley de bases de Seguridad Social de 1963.

ESPAÑA Y LOS CONVENIOS DE LA OIT

Pone también de relieve el informe que España ha ratificado 55 convenios de la OIT, y como los órganos de la OIT encargados de controlar la aplicación de los convenios, han tenido ocasión de examinar la conformidad de la legislación de España y los convenios ratificados, sin que existieran discrepancias mayores, y pone de relieve que el Gobierno español ha adoptado cierto número de medidas, en diferentes ocasiones, para adaptar su legislación a las disposiciones de estos convenios. No deja de anotar el informe que, sin embargo, los salarios y las prestaciones otorgadas por la Seguridad Social, que se calculan sobre la base de ciertos elementos de salario, continúan, en general, siendo bajos.

LA UNIDAD SINDICAL

Hace a continuación el informe del grupo de Trabajo de la OIT un estudio del movimiento sindicalista español, considerando con mayor detalle la actual Organización Sindical en la que se destaca el principio de la unidad sindical y en la que se aprecia que, en su mayoría, tanto los empleados como los trabajadores, lo defienden.

IMPULSO RENOVADOR

«Uno de los elementos esenciales de la situación actual es el impulso renovador que se manifiesta en el sindicalismo español», se escribe en el informe al tratar de la reforma de la Ley Sindical y se precisa que «como es natural e inevitable, hay algunas divergencias de opinión sobre el ritmo y las modalidades del cambio, pero el grupo de estudio no ha encontrado desacuerdos fundamentales respecto al objetivo general». Se estudia a continuación el camino y las etapas seguidas por el proyecto de la nueva Ley Sindical y «el Grupo de Estudio comparte el criterio según el cual la nueva ley debería, por una parte, consolidar los pasos que ya se han dado en la práctica hacia una mayor liberalización y, por otra, complementar tales medidas con disposiciones adecuadas que conduzcan a la realización efectiva de la aspiración de crear un movimiento sindical verdaderamente auténtico y representativo».

CONDICIONES QUE SE SUGIEREN

El Grupo de Estudio señaló al Gobierno español que el consenso de opinión que se manifestó en el curso de las consultas realizadas por el mismo en España, tanto en reuniones oficiales como privadas, sugiere que sería con-

CONVENIOS COLECTIVOS

Desde la promulgación de la ley de convenios colectivos sindicales en 1958, la negociación colectiva se ha ido desarrollando a un ritmo acelerado, lo que ha permitido ir completando o sustituyendo el sistema anterior de regulación de las condiciones de trabajo en las distintas ramas de la actividad económica. Se precisa que a fines de 1967 un total de 4.882.491 trabajadores, es decir, el 73 por ciento de los asalariados, estaban cubiertos por convenios colectivos o por normas de obligado cumplimiento dictadas por la autoridad laboral, frente a 1.711.963 trabajadores cubiertos por convenios en 1961. En el periodo 1963-67, el total de convenios concertados se elevó a 6.698, de los cuales 3.680 eran primeros convenios y 3.018 convenios revisados, mientras que en el periodo 1958-61 el total de convenios alcanzó 839, de los que 782 eran nuevos y 47 revisados. Las conclusiones señalan que de acuerdo con la legislación en la materia, los convenios colectivos requieren la aprobación gubernamental para entrar legalmente en vigor. Según opiniones recogidas por el Grupo de Estudio, la aprobación de los convenios colectivos constituye, particularmente para muchos trabajadores, una intervención en la negociación colectiva que consideran debe ser eliminada.

LA MODIFICACION DEL ARTICULO 222 DEL CODIGO PENAL

El informe analiza después como en materia de huelga se ha producido una cierta evolución en el pleno legislativo español y habla de la modificación del artículo 222 del Código Penal, reconociendo que el comité de libertad sindical admitió que la nueva redacción constituía un paso de avance, aunque señala que en el contexto de la legislación penal parece tener mayor aplicación «las disposiciones contenidas en la Ley de Orden Público y las normas relativas a las reuniones y manifestaciones ilegales, la propaganda ilegal y, con respecto a ciertos participantes afiliados a organizaciones ilegales, las relativas a la asociación ilícita», y el Grupo de Estudio reconoce que se ha dado un paso importante en el artículo del II Plan de Desarrollo al referirse a una «futura reglamentación de los conflictos colectivos de trabajo, incluidos los paros producidos como consecuencia de los mismos» y que existe un amplio consenso en el «sentido de que siendo la huelga una realidad en el campo de las relaciones laborales, sería necesario reconocerla jurídicamente cuando fuese declarada como resultado del fracaso de una negociación colectiva y después de cumplidos los requisitos reglamentarios que se establezcan».

FUNCION ASISTENCIAL DE LOS SINDICATOS

Se expone más adelante la función asistencial de la Organización Sindical y el Grupo de Estudio se complace en manifestar la buena impresión que dichas realizaciones le produjeron, habiendo podido apreciar que en lo que se refiere particularmente a la formación profesional, el esfuerzo realizado es muy digno de encomio por la importancia que reviste y los resultados obtenidos, si bien el Grupo de Estudio oyó algunos comentarios según los cuales, sin dejar de reconocerse el valor intrínseco de tales realizaciones y la utilidad que pueden entrañar para los trabajadores, convendría que los esfuerzos de la actividad asistencial estuvieran más concentrados en aquellas obras que mejor pueden redundar en beneficio del mayor número posible de trabajadores.

La intervención de la Organización Sindical en la vida política de España es analizada en las conclusiones del informe, diciendo que proviene de su consideración primordial como instrumento del Estado y como instrumento de representación pública. La Organización Sindical, erigida en entidad oficial o corporativa de derecho público, tiene a su cargo tanto la función de representación y defensa de los intereses profesionales de la producción y del trabajo, como la participación del pueblo a través de la misma en las tareas legislativas y de administración del Estado. En la esfera nacional —continúa el informe— la Organización Sindical está representada en las Cortes, en el Consejo del Reino, en el Consejo Nacional, así como en los Consejos de Economía y de Educación, en la Presidencia del Gobierno y en los distintos Ministerios. En las esferas políticas locales, la representación sindical se concreta a través de la representación y gestión de la provincia y el municipio, respectivamente, puntualizan las conclusiones, que añaden que en círculos de la Organización Sindical se ha expresado para llegar a un estado donde la voz y el voto de los trabajadores tengan una influencia decisiva desde donde puedan darse con eficacia sobre las estructuras económicas y sociales. El informe del Grupo de Estudio anota también que la legislación sindical española impide la creación de organizaciones sindicales al margen de la Organización Sindical y que tampoco pueden constituirse al amparo de la legislación general sobre asociaciones. Quienes lo pretendan trasgrediendo la legislación pueden ser sancionados conforme a las disposiciones del Código Penal sobre asociaciones ilícitas.

LOS REPRESENTANTES SINDICALES

A continuación, el Grupo de Estudio dedica amplio espacio al proceso electoral de los representantes sindicales, reconociendo que a través de los años ha sufrido una indubitable evolución desde las primeras elecciones de enlaces sindicales. Se analizan las elecciones sindicales con-

das en 1966, en las que «todas las informaciones obtenidas por el Grupo de Estudio con respecto a estas elecciones concuerdan en el sentido de que las mismas se celebraron con amplia libertad y espíritu democrático en lo que se refiere a los enlaces sindicales y vocales de jurados de empresa, particularmente en la mayoría de los centros de trabajo de cierta importancia, donde por primera vez la campaña electoral de los candidatos en pugna, a veces con tendencia muy diversa, había revestido un carácter de autenticidad», aunque el Grupo de Estudio recoge la observación, casi unánime, de que existe «el firme deseo de que todos los cargos de la Organización Sindical sean elegidos, única y exclusivamente, por aquellos a quienes han de representar».

CONDICIONES QUE SE SUGIEREN

El Grupo de Estudio señaló al Gobierno español que el consenso de opinión que se manifestó en el curso de las consultas realizadas por el mismo en España, tanto en reuniones oficiales como privadas, sugiere que sería con-

veniente que la Ley Sindical cumpla con las cinco condiciones siguientes:

En primer lugar, que todos los cargos investidos de autoridad en el movimiento sindical sean llenados por elección.

En segundo lugar, que la ley asegure la autonomía completa y la igualdad efectiva en la práctica de las asociaciones de trabajadores y las asociaciones de empresarios; si permanecen asociadas en una organización más amplia, responsable conjuntamente ante ellos, los términos de la vinculación deben ser tales que no vulneren la confianza de los miembros respectivos en cada una de las partes.

En tercer lugar, convendría que la ley asegurase que todos los funcionarios designados por la Organización Sindical estén sujetos a la autoridad de los dirigentes elegidos y reciban sus instrucciones de ellos; y que el patrimonio administrado por la Organización Sindical sea atribuido o asignado para beneficio de sus miembros y administrado bajo la autoridad de los dirigentes elegidos.

En cuarto lugar, convendría que la ley estableciera que la Organización Sindical, si bien sujeta a las leyes del Estado, no esté sujeta a dirección o control de ningún movimiento político; cualesquiera relaciones que pueda tener con un movimiento político deberían determinarse libremente por sus miembros.

En quinto lugar, la ley debería garantizar una libertad de expresión y de reunión que permita a todas las corrientes de opinión sindical el goce de su libertad dentro de una unidad libremente aceptada; los detalles habrán de requerir cuidadoso examen, pero debe asegurarse ahora que la libertad y la unidad no sean incompatibles entre sí.

El grupo de estudio expresa su satisfacción por ciertos hechos recientes que significan pasos de avance y pone de relieve el hecho de que la misma Organización Sindical haya promovido y efectuado en el seno de su máximo órgano deliberante una discusión detallada sobre diversos aspectos fundamentales relativos a la modificación de la ley sindical. Otro hecho positivo en este mismo sentido, que el Grupo de Estudio se complace en destacar, es la extensa publicidad dada en España al texto íntegro del tercer informe del grupo, acerca de cuyo contenido no han dejado de aparecer desde entonces opiniones en la prensa española. A la difusión y discusión del informe provisional del Gru-

po de Estudio contribuyeron las autoridades españolas y la Organización Sindical.

TODA CLASE DE FACILIDADES

Tras la enumeración de estas conclusiones, el Grupo de Estudio hace constar «nuestra gratitud al Gobierno de España por la colaboración que ha prestado a nuestras labores y expresar en particular a las autoridades nacionales y provinciales y a las de la Organización Sindical española nuestro aprecio por las facilidades prestadas al Grupo de Estudio durante su visita a España». La buena voluntad demostrada al no escatimar esfuerzos para responder prontamente a las numerosas peticiones de información que les fueron formuladas ha constituido una contribución muy valiosa a nuestro trabajo.

Destacamos, asimismo, expresar nuestra gratitud a las organizaciones sindicales internacionales que, respondiendo a la invitación que les dirigió el Grupo de Estudio, le expusieron con entera franqueza y espíritu constructivo sus puntos de vista sobre las complejas cuestiones cuyo examen le había sido confiado. No quedamos menos agradecidos a todos los ciudadanos españoles con quienes hemos conversado en España y quienes, ya sea por desempeñar altas dignidades o funciones en el país, por representar a corrientes de pensamiento en España, o por su calidad de sindicalistas, empresarios o trabajadores españoles, estaban en condiciones de suministrar y nos comunicaron libremente, en el curso de numerosas entrevistas, su valiosa opinión sobre las cuestiones examinadas. La inagotable cortesía que se nos ha dispensado en todo momento y lugar durante nuestras tareas constituye un grato recuerdo. Nos complace también añadir el testimonio de nuestra más profunda admiración por el pueblo español, cuyas reconocidas virtudes de esfuerzo e inteligencia contribuirán, sin duda, a resolver los problemas con que se enfrenta en la etapa actual de su desarrollo».

Clausura de la II Asamblea Nacional de Practicantes

MADRID, 18. (Pyresa).— Bajo la presidencia de D. José García Orcoyen, Director General de Sanidad, y de D. Enrique Rialder, Presidente del Consejo Nacional de los A. T. S., se celebró la clausura de la II Asamblea Nacional de Practicantes-Ayudantes Técnicos Sanitarios del cuerpo de asistencia pública y de ejercicio libre en la que han participado 250 asambleístas, pertenecientes a la mayoría de las provincias españolas.

«AUTOMOVILISTA» PRONTO EN CASTELLÓN, «KLEINDIENST»

Cartelera de Espectáculos

- REX. -(Refrigerado). - Hoy no hay función. Mañana Sábado 7:30 Tarde y 10:30 Noche. -VILLA CABALGA, en Technicolor. Por Yul Brunner y Robert Mitchum. Mayores 18 años.
- SABOYA. -(Refrigerado). 7:30 y 10:30. -CERVEZA PARA TODOS. Mayores 18 años.
- AVENIDA. -(Refrigerado). 7:30 y 10:30 CATALINA LA GRANDE. Mayores 18 años.
- RIALTO. -(Refrigerado). - Continúa 6:45 tarde. -ROMULO Y REMO y PROCESO A UNA ESTRELLA. Mayores 14 años.
- TEATRO CINE SINDICAL. -(Aire Acondicionado). -Mañana sábado: Sesiones 7:30 Tarde y 10:30 Noche. -NO-DO, REBELION EN LAS AULAS. Color. Un programa A. Mayores 14 años.
- CINE SAN PABLO. -Hoy sesión 6:45 tarde continúa NO-DO, EL BOTONES por Jerry Lewis y 7. ESPARTANOS. Scope y Color. Un programa T. menores.
- CINE SINDICAL DE VERRANO. Grao de Castellón. -Hoy sesión 10 noche NO-DO Complementos. Todos los días cambio de programa.
- CINEMA INFANTA DE ARAGON. -(Villareal). - (Aire Acondicionado). -Mañana Sábado 9:30 noche. -LLAMAN DE JAMAICA MR. WARD y EL DIA DE LA LECHUZA. Mayores 18 años.
- CINE CONDAL. (Villareal). -Aire Acondicionado. -Mañana Sábado-Sesión 9:30 noche. -NO-DO, ¿QUERES CASARTE CONMIGO?. Color. POR UN PUNADO DE DOLARES. Scope y Color. A. Mayores.
- REAL CINEMA. (Villareal). - (Aire Acondicionado). -Mañana Sábado 9:30 noche. -AGENTE EN RUTA y LOS QUE TOCAN EL PIANO. Tolerado Menores.
- CINEMA VICIANA. (Borriana). - (Aire Acondicionado). -Mañana sábado 7:15 y 10. -SOLA EN LA OSCURIDAD. Mayores 18 años.

hotel - residencia

MYRIAM

1.ª-B

GARAGE EN EL HOTEL

Calle Obispo Salinas, n.º 1 - Tel. 22 21 00 CASTELLÓN (Chafalán Gobernador) (Dos líneas)

VALLADOLID

Valladolid tendrá vuelos diarios con Barcelona, gracias a los magníficos resultados que la compañía Iberia ha visto a raíz de la implantación de la línea aérea.

A partir del día 1 de noviembre, las comunicaciones con Cataluña se acortarán mucho más aún. Sólo queda esperar esa unión con Galicia, solicitada por los propios gallegos, para que este aeropuerto se transforme en el eje de una de las líneas más atrayentes en la compañía Iberia mantendrá en la Península.

PONTEVEDRA

En las últimas horas de la tarde de ayer se hicieron a la mar para dar comienzo a los supuestos tácticos del ejercicio naval hispano-francés «Marinera 69», las unidades de las armadas española y francesa concentradas en el puerto de Marín.

ARRECIFE DE LANZAROTE

Dos peces, de forma circular y especie desconocida, han sido capturados por los pescadores deportivos Marcial Brito y Gervasio Fernández. Los peces arrojaron un peso de doscientos kilogramos con una longitud de dos metros.

MADRID

Los presidentes de los colegios oficiales de agentes comerciales de España, en representación de los ochenta mil agentes que integran esta corporación, se han reunido para tratar sobre los problemas profesionales corporativos y de previsión. Entre los temas tratados destacan la nueva reglamentación del cuerpo y la actualización de técnicas y métodos en el ejercicio de la agencia comercial a niveles internacionales.

—Un total de diez mil trescientos setenta y nueve alumnos, de los cuales mil setecientos ochenta son mujeres, terminaron cursos de promoción profesional de adultos durante el último mes de agosto.

Asimismo, durante el indicio de la Dirección General de Promoción Social autorizó cuatro nuevos centros de promoción social de adultos, dos privados y dos de la Iglesia.

BARCELONA

Hoy será inaugurado el nuevo aparcamiento de la Plaza de Castilla, sexto de los que funcionan en esta capital. Tiene capacidad para cuatrocientos vehículos que se estacionarán en tres plantas. La longitud total es de 124,80 metros. Dispone de dos accesos para los automóviles y de escalera y dos ascensores para los peatones. Cuenta con una red interior de televisión y de sistemas electrónicos para la señalización y control.

OVIEDO

Una turista inglesa que el pasado sábado desayunó en una cafetería de Arriendas y se marchó sin abonar el importe de su consumición, ha escrito al dueño del establecimiento, adjuntándole veintidós pesetas en sellos de correos.

La carta en cuestión dice: «De una inglesa ha olvidado pagar para desayunar última semana».

—Se celebró en Villaviciosa una reunión de la Hermandad de Labradores y Ganaderos, a la que asistieron los presidentes de hermandades de las zonas de mayor producción de manzana de la provincia. En esta reunión se fijó el precio de la manzana destinada a la industria, que quedó establecida en dos pesetas por kilo.

CADIZ

Durante la jornada de ayer realizó sus pruebas oficiales de navegación en aguas de la bahía el nuevo buque «Klorie Lagoo» construido en la factoría de Matagorda de la Sociedad Española de Construcciones Navales por encargo de la Compañía General de Financiación y Comercio de la República de Ghana. Durante la travesía se efectuaron a bordo distintas pruebas contra incendios, salvamento y abandono del buque.

INFORMACION NACIONAL

LLEGA A MADRID EL JUEZ ESPECIAL DESIGNADO PARA EL CASO MATESA

Se hará cargo del sumario y comenzará inmediatamente sus funciones

«Hemos llegado a la conclusión de que Matesa es una empresa rentable desde el punto de vista técnico y financiero», dicen los acreedores privados

MADRID, 18. (Pyresa). — El juez especial designado por la sala de Gobierno del Tribunal Supremo, para instruir el sumario que se sigue por las actividades de Matesa, D. Benedicto Sánchez Fuentes, ha llegado a Madrid con objeto de hacerse cargo del sumario y comenzar sus funciones. Numerosos periodistas le han formulado preguntas, a las que desea contestar, dirigiéndose a toda la prensa, de la forma siguiente:

—No puedo negarles que este nombramiento me ha producido una verdadera satisfacción, por cuanto representa una destacadísima prueba de confianza por parte de la sala de Gobierno del Tribunal Supremo. Pero, al mismo tiempo, ya comprenderán supe para mí una honda y justificada preocupación por la enorme responsabilidad que contraigo.

—Mi propósito viene abonado por una plena objetividad y por esa serenidad de juicio que preside siempre la meditación de las decisiones judiciales, incompatible con el menor asomo de apasionamiento.

—La aspiración máxima en la tarea que se me encomienda y con la que estoy a punto de enfrentarme, es que al verla finalizada pueda esperar confiadamente que Dios juzgue de la rectitud de mi actuación.

SOLICITA EL EMBARGO DE LAS OFICINAS DE MATESA, EN PAMPLONA

PAMPLONA, 18. (Cifra). — A través del procurador de los tribunales D. José Luis Beunza Arboreña, el vecino de Ansoain, (Navarra), D. Pedro María Sarasibar Estigarribia, propietario, ha instado embargo contra las oficinas de Matesa, situadas oficialmente en la avenida de Carlos Tercero número 20, de Pamplona.

El reclamante solicita de «Maquinaria Textil del Norte de España S.A.» y de D. Juan Vila Reyes y su esposa, como propietarios de la citada firma, la cantidad de 5.002.200 pesetas, más 1.100.000 pesetas calculadas para intereses, gastos y costas.

No se ha hecho requerimiento de pago al señor Vila Reyes y esposa puesto que en el momento en que se instó el juicio ejecutivo —3 de septiembre actual— no se conocía el paradero actual de ambos, dice la nota de embargo.

«ES UNA EMPRESA RENTABLE»

MADRID, 18. (Cifra). — «Somos partidarios de la pervivencia de Matesa, ya que, después de los estudios que hemos realizado, llegamos a la conclusión de que es una empresa rentable desde el punto de vista técnico y financiero», declaró hoy un redactor de «Cifra» el presidente de la comisión de acreedores privados de aquella, D. Ignacio Otaño López-Alon, al término de la reunión que dicha comisión celebró en las oficinas de Matesa en Madrid, con una duración de más de nueve horas.

Los acreedores representados en la comisión, se elevan al número de quinientos setenta y cinco y se les debe más de mil millones de pesetas. A la reunión, en su primera fase matinal, asistió D. José Antonio Ramírez López, abogado del señor Vila Reyes.

Sesfialo, asimismo, el señor Otaño en sus declaraciones que la desaparición de Matesa sería un hecho excepcional que podría dejar sin trabajo a unas siete mil personas e indirectamente a otras muchas. «De cara al exterior —añadió—, la desaparición de la empresa puede significar el desmoronamiento de nuestro comercio exterior a la vez que crearía graves perjuicios financieros, siendo así que tenemos necesidad de divisas. De otra parte, las consecuencias monetarias serían catastróficas, por cuanto que el pueblo español perdería de inmediato unos diez mil millones de pesetas».

Se refirió, seguidamente, a que la comisión posee un informe elaborado por su comité técnico asesor, que preside el doctor ingeniero textil D. Antonio Camarasa Molinero y que forman otros cinco ingenieros más en el que se afirma que el telar de la patente «Fatex» es óptimo para los fines por los que fue concebido.

Las consecuencias inmediatas de la desaparición de Matesa, a juicio del presidente de la comisión de sus acreedores privados, serían triples:

—Se perderían algunos miles de telares que se encuentran en depósito en diversos países.

—Se dejarían de cobrar créditos de telares vendidos a plazos al no existir servicios de postventa.

—Y, finalmente, la desaparición de Matesa comportaría la simultánea desaparición de todas sus filiales repartidas por el mundo, algunas de ellas rentables.

Dijo también el señor Otaño que la comisión que preside, piensa proponer una fórmula de so-

lución, basada en la ley de primer de noviembre de 1939 por la que se prevé la incautación de empresas por parte del Estado. Ya incautación —aclaró el señor Otaño— no significaría que el Estado se apropiara de la empresa, sino que la administraría hasta su nuevo y normal funcionamiento.

Esta propuesta, en su día, irá acompañada de un exhaustivo informe jurídico en el que, subsidiariamente, además de solicitarse la incautación se pediría el levantamiento del embargo que, por importe de hasta quince mil millones de pesetas, ha ordenado el Tribunal Especial de Delitos Monetarios.

Informó el señor Otaño, asimismo, que la comisión de proveedores privados de Matesa se dirigirá al juez especial de delitos monetarios solicitando se conceda permiso a los acreedores para pagar las patentes «Fatex», porque de lo contrario se perderán los derechos el próximo sábado, día 20 del presente mes, fecha en que caduca uno de sus pagos. «Sin estas patentes —agregó— la empresa Matesa no tendría razón de existir en el mundo». También se dirigirá la comisión al Instituto Español de Moneda Extranjera al objeto de que se le conceda el cambio de divisas para hacer frente a estos pagos.

«La situación de las empresas auxiliares —concluyó el señor Otaño— es extremadamente grave, y si estas empresas no cobran las deudas contraídas por Matesa, por suministros que le fueron efectuados, se verían en trance de desaparecer».

LA SITUACION LABORAL

BARCELONA, 8. (Pyresa). — Una comisión de trabajadores de la empresa «Matesa» pertenecientes a la plantilla de Barcelona y acompañada del Presidente del Consejo Provincial de Trabajadores «Torres Cáceres» del Presidente de la Sección Social Provincial del Metal señor Alcañal y del Vicesecretario Provincial de Ordenación Social señor Ruiz Or-

tega, ha visitado en su despacho al Delegado Provincial de Sindicatos, D. José Navarro Villodre, con quien han sostenido una prolongada entrevista a fin de estudiar la posible solución de los problemas sociales que tienen actualmente planteados los citados trabajadores, 57 de los cuales lo han percibido los haberes correspondientes al mes de agosto.

El Delegado Sindical Provincial prometió a los componentes de la citada comisión, el incondicional apoyo de la Organización Sindical y especialmente el de sus servicios jurídicos en el planteamiento y trámites de las justas pretensiones de los trabajadores afectados.

Sentencias laborales por el hundimiento del restaurante «Los Angeles de San Rafael»

SEGOVIA, 18. (Pyresa). — Por la Magistratura de Trabajo de esta capital han sido dictadas sentencias en las demandas presentadas por la Inspección Central del Trabajo en defensa de los camareros heridos en el hundimiento de un restaurante en Los Angeles de San Rafael y de las viudas e huérfanos de los fallecidos.

Según tales sentencias que son de una extensión desacomodada, dada la envergadura del caso, se condena a D. Jesús Gil y Gil, propietario del restaurante y a la Mutualidad Rural de Previsión Social Patronal de Accidentes de Trabajo, entidad con la que la empresa tenía concertada la póliza a pagar las indemnizaciones correspondientes y a depositar en la Caja Nacional de Seguros de Accidentes de Trabajo los capitales que han de significar las pensiones legales.

Las sentencias han sido en consonancia con la solicitud por el abogado de las víctimas, D. Rodrigo Barrio Mayo, jefe de los ser-

vicios jurídicos en la C.N.S. segoviana.

Las víctimas en accidentes de trabajo fueron D. Isidro Vicente San Segundo, D. Felipe Jiménez Antón, D. José Luis Hernández Escorial, D. Ángel Ayuso Gómez (fallecidos) y D. Félix de Fruits Otalcedas y D. José Luis Sanz Sanz, D. Juanes, D. José Luis Sanz, D. Baudo María Martín Fausca, D. Baudo Marugán Bravo, D. Enrique Martínez Herranz, D. Faustino Murguierzo, D. Aurelio Sáncchez Segovia y D. Juan Pecharraman Miguel (lesionados), todos con heridas graves y que se encuentran en el hospital de San Rafael y a la Mutualidad Rural de Previsión Social Patronal de Accidentes de Trabajo.

El Sr. Barrio Mayo mantuvo que a efectos de indemnización había sido de ser de quinientas pesetas diarias en todos los casos si bien había que tenerse en cuenta que el tope legislado a tales efectos era el de trece mil pesetas mensuales.

De acuerdo con lo mantenido por el abogado, el juzgador ha condenado a la aseguradora a pagar indemnizaciones y a depositar capitales para asignación de pensiones con arreglo a la cuantía de la póliza concertada, condenando a D. Jesús Gil a abonar las diferencias hasta las trece mil pesetas mensuales.

Según nuestras noticias las indemnizaciones y pensiones que han de corresponder a las viudas e hijos de los camareros fallecidos D. Isidro Vicente San Segundo y D. Felipe Jiménez Antón son las siguientes: 122.000 pesetas de indemnización a tanto alzado, equivalentes a nueve mensualidades de trece mil pesetas cada una, que corresponden seis mensualidades a la viuda y una por cada hijo, dándose la circunstancia de que ambos matrimonios tienen tres hijos. Como pensión vitalicia las dos viudas percibirán un 45 por ciento del salario y un 55 por ciento para los tres hijos, totalizándose las trece mil pesetas mensuales.

Como los otros dos camareros fallecidos D. José Luis Hernández Escorial y D. Ángel Ayuso Gómez eran solteros los padres percibirán un subsidio de defunción de cinco mil pesetas y la empresa y la compañía aseguradora deberán constituir el capital-coste necesario para reducir el 30 por ciento en favor del fondo de garantía, durante 25 años.

En cuanto a los demás camareros heridos en el suceso los corresponden el abono o reintegro de todos los gastos de asistencia médico-farmacéutica completos, así como también a percibir la cantidad de 433'33 pesetas diarias hasta su total curación, de la cual abonará 79'50 la compañía aseguradora y la empresa 353'85. Todo ello es al margen de lo que pueda corresponder a las víctimas que viven y a las viudas e huérfanos de los fallecidos en el procedimiento penal que se sigue por el siniestro.

El Capitán General D. Agustín Muñoz Grandes parece haberse recuperado de la crítica complicación que sufrió en su estado de salud durante los últimos días del pasado mes de agosto, si bien persiste la gravedad dada la índole de su proceso, según se ha podido saber hoy, después del consejo médico celebrado en torno al paciente, en fuentes próximas al hospital central militar «Generalísimo Franco».

Ha llegado expresamente de Barcelona, por vía aérea, el catedrático de patología de aquella universidad D. Pedro Pons quien se reunió a mediados con el equipo médico que atiende al enfermo (doctores D. Justo González, D. Francisco Flores Tascon y D. Alejandro Domingo) para conocer el proceso de la enfermedad del capitán general. Examinaron el historial clínico del enfermo y, asimismo, lo reconocieron en su habitación.

Al término de esta visita, por otro lado, se ha sabido que el tra-

tamiento médico aplicado al ilustre enfermo sigue siendo el mismo que en la anterior visita del doctor Pons, efectuadas a primeros del actual mes de septiembre.

Como confirmación de la buena impresión sacada por los médicos después de su reunión y del citado reconocimiento, cabe decir que el Capitán General Muñoz Grandes permanece levantado durante cinco o seis horas diarias y se espera que muy pronto pueda dar paseos por su habitación. Lee a diario la prensa, como normalmente y conversa extensamente con sus familiares y colaboradores directos aunque no le está permitido el recibir visitas.

Muestras de interés por su estado de salud siguen llegando por parte de numerosas personalidades de la vida española a través de llamadas telefónicas, telegramas, cartas y visitas personales al centro hospitalario.

«AUTOMOVILISTA» PRONTO EN CASTELLÓN, «KLEINDIENST»

«Sentada» de investigadores, científicos y administrativos en el patio del Consejo Superior de Investigaciones Científicas

CAUSAS: El bajísimo nivel de sueldos y el carecer de seguridad social

MADRID, 18. (Pyresa). — En el patio interior del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, en la calle de Serrano, se ha producido hoy, por cuarta vez una «sentada» en los escalones que dan acceso al edificio principal de dicha institución. Se componía el grupo de investigadores, personal auxiliar y científicos, becarios y administrativos. Todos, unánimemente, coincidieron, además, en que se acabara con el mundo de la investigación, para que en España «se acabara siempre la exportación de cerebros».

El fondo de la cuestión —a causa por la que se congregan, sentados, en los escalones— es el nivel bajísimo de sueldos que perciben. El mismo redactor, recogió un pequeño volumen, ya publicado, que contiene los escritos dirigidos al Ministro y Subsecretario de Educación y Ciencia, Vicepresidente del Gobierno y Presidente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

Esta mañana, antes de proceder a reunirse en esta forma, fueron advertidos para que depusieran su actitud. No obstante, a pesar de las indicaciones que se les hicieron, produjeron la cuarta «sentada». Según dijeron, no tienen acceso a la seguridad social. Una investigación —que se presentó espontáneamente al redactor, declaró que cuando tuvo que dar a luz, lo hizo en una clínica particular, por no tener derechos asistenciales de ninguna clase. Este extremo fue corroborado por todos los que se agrupaban en torno a, período. Aún más, un investigador dijo que, en el laboratorio en donde sus manifestaciones a un re-

trabajador, sólo tenían seguro contra accidentes laborales los empleados subalternos, los investigadores no tienen seguro de ninguna clase. Hacían hincapié en la gravedad de sus trabajos ya que están sometidos a pruebas químicas que, con mucha frecuencia, producen accidentes a los operadores. El descontento es general y abarca al Ministerio de Educación y Ciencia un prolongado ovido a sus reclamaciones.

Ultimamente, se produjo una subida de sueldo, pero fue —según ellos mismos afirmaban— tan insignificante, que a un empleado le significó una subida —increíblemente baja— de solo treinta y ocho pesetas al mes. Todos son jóvenes, con mucho entusiasmo, con una forma muy juvenil —y muy internacional— de presentar sus reclamaciones. Quieren seguir en el mundo de la investigación, para que en España «se acabara siempre la exportación de cerebros».

Pruebas de una máquina de colada continua en ENSIDESA

AVILES, 18. — (Pyresa). — En la mañana de ayer dieron comienzo en la factoría de Ensidesa, en Avilés, las pruebas de ajuste con metal caliente en la primera máquina de colada continua de la acería IID número dos, transformándose el acero líquido en barras de sección cuadrada de 180 por 180 milímetros.

El acero fabricado en los convertidores se llevó a la primera máquina de colar, que trabaja con seis líneas simultáneamente. Después de colar en los moldes de la máquina, el acero pasó por las cámaras de rodado de agua para enfriamiento y por los rodillos de arrastre, y después del curvado, que convierte el recorrido vertical en horizontal, se realizó el enderezado y cortado con soplete de oxígeno y propano, obteniéndose los primeros metros de barra de colada continua. El aspecto superficial de este producto es excelente, a juicio de los técnicos, y será sometido a toda clase de análisis y comprobaciones. En los próximos días seguirán efectuándose pruebas.

Hoy, toma de posesión del nuevo Gobernador Civil y Jefe Provincial de Cádiz

CADIZ, 18. — (Pyresa). — A la una de la tarde de mañana, viernes, en el salón de actos del Gobierno Civil, tomará posesión de su cargo el nuevo Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, D. Luis Nozal López de mannos del Director General de Política Interior y Asistencia Social, señor De Diego. Con posterioridad, asimismo, tomará posesión de la Jefatura Provincial del Movimiento en el salón principal de dicha Jefatura.

Llegan a Madrid los nuevos embajadores de Japón y Grecia en España

MADRID, 18. (Cifra). — Procedente de París por vía aérea ha llegado el nuevo embajador de Japón en España, Satoru Takahashi acompañado de su esposa y dos hijos.

En el aeropuerto de Barajas fue recibido por el Marqués de Villadarias, Segundo Jefe de protocolo del Ministerio de Asuntos Exteriores, encargado de negocios del Japón en Madrid y personal de la embajada.

EL NUEVO EMBAJADOR DE GRECIA

MADRID, 18. (Cifra). — Procedente de Ginebra ha llegado al aeropuerto de Barajas el nuevo embajador de Grecia en Madrid, señor Panayotis Vrykios, acompañado de su esposa. Fue recibido por el Segundo Jefe de protocolo, Marqués de Villadarias y personal de la embajada griega en Madrid.

MADRID: El Convenio de Seguros, rechazado por la Delegación Provincial de Trabajo

Las mejoras económicas pactadas superan los límites del 5'9 por ciento

La Delegación Provincial de Trabajo ha devuelto a la Organización Sindical el texto del Convenio Provincial del Grupo de Empresas de Seguros. Próximamente se celebrará una reunión de las partes afectadas para estudiar la decisión de la Delegación Provincial de Trabajo.

Este convenio, que iba a regir las relaciones de trabajo de los 11.123 productores del sector con las trececientas sesenta em-

CONFLICTO EN UN CENTRO DE TRABAJO DE SEVILLA

SEVILLA, 18. (Cifra). — Alrededor de un centenar de trabajadores de los contratados por la empresa «Entrecanales y Tavora, S. A.» para las operaciones de fabricación de tubería pretensada en el centro auxiliar de trabajo que la empresa tiene establecido en la zona de Punta del Verde, de esta ciudad, han llevado a cabo durante la jornada de hoy una actitud de paralización de sus actividades en prueba de solidaridad con otros compañeros a quienes la empresa ha anunciado la extinción del vínculo laboral por estar finalizando los trabajos para los que fueron admitidos.

Estas paralizaciones se han registrado entre unos cincuenta productores del turno de la mañana y otros tantos del turno de la tarde, entendiéndose que la posición de la empresa de dar por extinguida la relación laboral con sus compañeros no es legal.

Según ha manifestado a «Cifra» un portavoz de la empresa, los mencionados trabajadores fueron contratados, como hace la entidad en otras fabricaciones que se le encomiendan, por un período de tiempo determinado. Al estar ya próximas a terminar las operaciones de fabricación de tubería, con destino a unas obras de abastecimiento de agua en la Costa del Sol, la dirección ha anunciado para el sábado, la conclusión del trabajo de 42 productores y sucesivamente irán extinguiéndose también los restantes vínculos laborales con los otros productores a medida que el encargo de fabricación recibida se va cumpliendo.

EL NUEVO EMBAJADOR DE GRECIA

MADRID, 18. (Cifra). — Procedente de Ginebra ha llegado al aeropuerto de Barajas el nuevo embajador de Grecia en Madrid, señor Panayotis Vrykios, acompañado de su esposa. Fue recibido por el Segundo Jefe de protocolo, Marqués de Villadarias y personal de la embajada griega en Madrid.

NIXON: «Repito hoy...»

Viene de la primera LA SEGURIDAD DEL TRAFICO AEREO

mo objetivo. Es urgente que para ello los miembros de las Naciones Unidas muestren un activo interés por la paz de Vietnam.

Se suspendieron los bombardeos hace un año, hace tres meses comenzamos el proceso de repatriación de tropas y el quince de diciembre la potencia de las fuerzas norteamericanas en Vietnam habrá sido reducida en otros sesenta mil hombres.

En septiembre de 1968 el jefe de los negociadores de Vietnam del norte en París dijo que si los Estados Unidos se obligaban al principio de total retirada de sus tropas de Vietnam del sur y retiraban un número significativo de soldados, Hanoi tomaría nota de ello.

Repito hoy que estamos preparados para retirar todas nuestras fuerzas. Ha llegado la hora de que el otro lado responda a estas iniciativas. Ha llegado la hora de la paz. Fido a todos vosotros que uséis vuestros mejores esfuerzos para persuadir a Hanoi hacia movimientos más serios en las negociaciones que podrían terminar con esta guerra.

USA Y LOS PAISES COMUNISTAS

Respecto a las relaciones entre los Estados Unidos y las varias potencias comunistas, he dicho que deberíamos movernos desde una era de confrontación hasta otra de negociación. Creo que nuestras relaciones con la Unión Soviética pueden ser conducidas en un espíritu de respecto mutuo, reconociendo nuestras diferencias y también nuestro derecho a diferir.

EL ORIENTE MEDIO Sobre el Oriente Medio hemos mantenido extensas consultas con la Unión Soviética y otros países. Buscamos un arreglo basado en el respeto hacia el derecho soberano de cada nación para existir dentro de fronteras seguras y reconocidas. Estamos convencidos de que la paz no puede ser lograda sobre la base de alteraciones sustanciales en el mapa del Oriente Medio sino sobre la base de un deseo de ambas partes de vivir unidas en paz. Un tratado sobre la limitación de los envíos de armas al Oriente Medio podría ayudar a estabilizar la situación. Hemos indicado a la Unión Soviética, sin resultado, nuestro deseo de entrar en discusión sobre el tema. La fecha que propusimos para la apertura de conversaciones ha pasado sin respuesta. Permanecemos listos para entrar en negociaciones.

El Ministro que pasó revista a los temas actualmente en discusión en la organización mundial, se mostró pesimista respecto a varios de los asuntos tratados.

Concluyó su intervención declarando que, tras veinticinco años la Carta de las Naciones Unidas es aún válida y sus ideas pueden guiar la vida internacional.

Señaló el Presidente Nixon como tareas urgentes y fundamentales las de asegurar la seguridad del tráfico aéreo internacional; alentar los servicios voluntarios; animar el desarrollo económico; el control de población; proteger nuestra ambientación amenazada de contaminación y explorar las fronteras del espacio.

Bajo cualquier medida, añadió el Presidente— los sucesos aéreos son indefinibles moral, política y legalmente. Urjo a las Naciones Unidas que den alta prioridad a este punto.

Estamos preparados para trabajar con otras naciones y agencias especializadas en el desarrollo y oportunidades educacionales y de formación para enfrentarse con las futuras necesidades de especialistas en la utilización de datos obtenidos por estos satélites.

En este espíritu vamos a empujar hacia un mundo abierto un mundo de puertas abiertas, corazones abiertos al alcance del espíritu humano; un mundo abierto en su búsqueda de la verdad y despreocupado por la suerte de viejos «ismos». Un mundo abierto a la luz de la justicia y la razón y al logro de esa verdadera paz que los pueblos de todas las tierras llevan en sus corazones y conmemoran en sus esperanzas.

APERTURA DEL DEBATE GENERAL

NACIONES UNIDAS, 18. (Efe). — «Eos esfuerzos para mejorar las reglas del juego comerciales han sido frustrados por falta de comprensión por parte de los países desarrollados. No se pueden fomentar el desarrollo con recursos que no existen; los objetivos deben de ser alcanzables y realistas y la dominación económica y el monopolio tecnológico no conducirán nunca hacia la paz», ha declarado esta mañana en el curso del debate general de la asamblea de las Naciones Unidas, el Ministro de Asuntos Exteriores brasileño, Demagalhães Pinto, primer orador este año en dicho debate.

El Ministro que pasó revista a los temas actualmente en discusión en la organización mundial, se mostró pesimista respecto a varios de los asuntos tratados.

Concluyó su intervención declarando que, tras veinticinco años la Carta de las Naciones Unidas es aún válida y sus ideas pueden guiar la vida internacional.

Al término de esta visita, por otro lado, se ha sabido que el tra-

tamiento médico aplicado al ilustre enfermo sigue siendo el mismo que en la anterior visita del doctor Pons, efectuadas a primeros del actual mes de septiembre.

Como confirmación de la buena impresión sacada por los médicos después de su reunión y del citado reconocimiento, cabe decir que el Capitán General Muñoz Grandes permanece levantado durante cinco o seis horas diarias y se espera que muy pronto pueda dar paseos por su habitación. Lee a diario la prensa, como normalmente y conversa extensamente con sus familiares y colaboradores directos aunque no le está permitido el recibir visitas.

Muestras de interés por su estado de salud siguen llegando por parte de numerosas personalidades de la vida española a través de llamadas telefónicas, telegramas, cartas y visitas personales al centro hospitalario.

«AUTOMOVILISTA» PRONTO EN CASTELLÓN, «KLEINDIENST»

El discurso de Nixon no tuvo el mismo eco en todas las delegaciones

Sobre todo en quienes esperaban unas palabras de comprensión de sus problemas

NUEVA YORK. -- (Crónica del corresponsal de Pyresa, Guy BUENO).

El Presidente Nixon instó hoy a los representantes de 126 naciones, congregados en la vasta sala de la Asamblea General de las Naciones Unidas, a "edificar una gran catedral del espíritu" para dar asiento en ella a la paz universal.

Tampoco produjo entusiasmo el discurso en el ánimo de los vecinos árabes de Israel, en cuanto que en uno de los pocos párrafos de concreta definición de la política exterior norteamericana, Richard Nixon afirmó que la paz en el Medio Oriente "no podrá ser lograda sobre la base de substanciosas alteraciones del mapa", ni en ausencia —dijo— de "compromisos irrevocables por todas las partes de vivir juntas en paz".

PERSPECTIVAS DE COEXISTENCIA

Evidente es el deseo del Presidente estadounidense de entablar cuanto antes el diálogo con la Unión Soviética sobre el

amplio y delicado tema de la posible limitación o incluso reducción de las armas estratégicas y su lógico corolario político en términos de seguridad europea y de estabilidad en Berlín.

Estas avenidas de coexistencia con China y la Unión Soviética que Richard Nixon aseguró estar dispuesto a explorar con buena voluntad y sinceridad, conducen, naturalmente, a través de los arrozales y de las junglas regados con tanta sangre del Vietnam.

EL CONGRESO DEL PARTIDO LIBERAL BRITANICO, SIN GRANDES INCIDENTES

Crítica de la política del Gobierno y acusaciones a los conservadores

LONDRES 18. (Del corresponsal interino de Pyresa).

El anuncio de la presentación de una ponencia que propone la reunificación de toda Alemania va a conseguir que el congreso del partido liberal que se desarrolla en Brighton adquiera una resonancia mayor en el país.

te las aspiraciones políticas del partido es buscar aliados y amigos dentro de las organizaciones sociales de tipo liberal existentes en el país.

CRITICA DEL GOBIERNO

Como era de esperar los liberales reunidos en Brighton atacaron la política del gobierno laborista. El diputado del parlamento de Westminster, Wallace Lawler, calificó esta política de inominiosa al referirse en su discurso a la situación económica del actual gabinete de Wilson.

ATAQUE A LOS CONSERVADORES

Jac Barnert, futuro candidato para las elecciones, acusó al jefe del partido conservador Edward Heath de "bañar al son de la música de Powell", haciendo ver de un modo inequívoco que el líder del partido conservador muestra inclinación hacia la segregación racial.

toral; de lo que se trata es de facilitar los accesos del partido liberal al gobierno, creando un clima de colaboración cordial con aquellas organizaciones. La política no es un conjunto de postulados encaminados a complacer al pueblo sino que su función es hacer cambiar la actitud del mismo pueblo.

Por último el congreso expresó por medio de una moción: sobre la que en estos momentos se debate, la necesidad de organizar un referendun nacional, en el que el pueblo manifieste su deseo o rechazo de ingresar en el Mercado Común.

Más de sesenta muertos al naufragar un transbordador, en Corea

racial Commonwealth aplicado a Gran Bretaña sobre un sentido altamente cómico, concluyó Jack Barnert.

Por último el congreso expresó por medio de una moción: sobre la que en estos momentos se debate, la necesidad de organizar un referendun nacional, en el que el pueblo manifieste su deseo o rechazo de ingresar en el Mercado Común.

SEUL, 18. (Efe-Reuter). -- Se han recuperado cinco cadáveres y 34 personas al menos se dan como perdidas, tras haber volcado un transbordador atestado de personas en el río Nakdong, que va crecido por las lluvias caídas.

Sin embargo, se cree que hayan perecido en el naufragio más de 60 personas, pues según la policía más de cien amas de casa y comerciantes se encontraban a bordo del transbordador durante el pasaje del río, a unos 80 kms. al Norte de la ciudad meridional de Pujan.

Las inundaciones de esta zona, producidas por fuertes lluvias, han dado como resultado la muerte de 289 personas, ocasionando 221 heridos y 107 desaparecidos. Se trata de las peores inundaciones en diez años.

PANORAMA INTERNACIONAL

Ante la XXIV Asamblea General de la ONU

Por CARLOS RIVAS

"La XXIV Asamblea General se reúne cuando la Organización está desunida y su peso en la política mundial pasa por momentos muy críticos". -- De la Prensa mundial.

Se reúne la Asamblea General de la ONU, en el fabuloso Palacio de Cristal, en Nueva York, cuando el Mundo, que pretende dirigir y orientar hacia el Progreso y la Paz, vive uno de los momentos más graves y peligrosos desde la pasada gran guerra universal.

Por lo pronto la realidad es que las grandes potencias siguen haciendo todo lo que sus poderes nacionales e imperiales les permiten, en tanto los poderes pequeños, al margen de que le den la razón en las Asambleas, siguen arrastrando su tragedia y sus penurias sumando a sus impotencias la decepción de la desconfianza. La opulencia orgullosa de la burocracia es una cosa, la pequeñez de los logros, que se hubieran logrado por otros caminos, es otra.

Ahora, por ejemplo, se tratará, y se votará, sobre temas tan peliagudos como los del Vietnam, el Oriente Próximo, el Desarme, el colonialismo y neocolonialismo, sobre los estupefactos, los derechos humanos y el comercio mundial, pero, y sean cuales sean los acuerdos, lo que se realizará, si algo se realiza, será lo que las grandes potencias quieran para ellas o para sus amigos y clientes.

Por desgracia el poder, el gran poder, es cada día más caro y de más costoso sostenimiento, imposible de sostener por los débiles. Cada día son más caros los portaaviones, los tanques, los aviones de combate, las bases y las impredecibles instalaciones, sin contar las armas atómicas. Y, por desgracia, las guerrillas, que son baratas, no tienen capacidad para alterar nada, sino hay detrás de ellas grandes ejércitos a los que ellos pueden apoyar en un momento dado; porque una cosa es la realidad guerrillera y otra la literatura que sobre ellas se ha escrito, tal vez ésta como consuelo de débiles y de seudorevolucionarios y soñadores.

Veremos otro gran espectáculo en el Palacio de Cristal, en Nueva York, pero, por gran desgracia, nada será alterado por votación más o menos.

Lanzamiento espacial soviético

BOCHUM (República Federal Alemana), 18. (Efe-Upi). -- El Instituto de Investigaciones Espaciales de Bochum ha captado hoy a las 9:55 (hora de Madrid) el lanzamiento de un nuevo vehículo espacial soviético.

El próximo 1 de enero expira el período transitorio del Mercado Común

Para entonces, está prevista la puesta en marcha de la política comercial común

BRUSELAS. -- (Del Corresponsal de Pyresa, Ignacio María SANUY).

Insensiblemente se acerca la fecha del primero de enero de 1970 que, en principio, señalará el paso del período transitorio a la fase definitiva del Mercado Común.

NUEVO SISTEMA PARA EL DIAGNOSTICO DE ANORMALIDADES CARDIACAS

BONN, 18. (Pyresa). -- Los médicos alemanes han descubierto un nuevo medio para diagnosticar anomalías cardíacas y, al mismo tiempo, para medir el oxígeno de la sangre. Se trata de unos electrodos de germanio, especialmente diseñados para ser utilizados en la universidad de Berlín.

Según se ha manifestado, los electrodos de germanio tienen una especial aplicación en las intervenciones quirúrgicas, ya que, gracias a ellos, el operador podrá seguir paso a paso el metabolismo del organismo del paciente; es decir, la normalidad de sus funciones fisiológicas.

ropea. Pero esta fecha significa imperiosamente un tope para ultimizar y poner en marcha una serie de procesos comunitarios que de no estar a punto retrasarían gravemente la realización plena de la CEE. Para el primero de enero está prevista la puesta en marcha de la política comercial común, política que implica bastante más que un sistema de mutuas consultas y una orientación coordinada.

INTERESES CREADOS

El 9 de octubre de 1961 los ministros europeos establecieron que la duración de los acuerdos comerciales bilaterales entre los países de la CEE y los países terceros no podía sobrepasar la fecha de la conclusión del período transitorio, es decir, el primero de enero próximo.

FRANCIA NO ES UN CASO AISLADO

Mientras tanto los malos ejemplos surgen y se multiplican. Francia anuncia que tiene a punto siete tratados, comerciales con países terceros que piensan entrar en vigor este año.

de coordinar sino de hacer comunitariamente.

Esta política comercial común supone una visión conjunta de las relaciones comerciales con los países terceros y en la práctica se traduce en un sistema que deberá mostrar su eficacia en el Este de Europa y también en Asia, lease naturalmente, Japón. El Japón no parece plantear problemas particulares. En cambio en el Este la existencia del Comercio y las reticencias rusas a cualquier entendimiento global con la comunidad europea son cuestiones que rebasan los problemas técnicos.

derogarlo en lo que concierne al acuerdo entre la URSS y Francia. Posteriormente, la semana pasada, los ministros han vuelto a estudiar la cuestión sin llegar a grandes resultados. Por su parte, la comisión europea ha preparado esta semana nuevas gestiones sobre el tema y el Director General de política comercial, Sr. Wallenstén ha dado hoy una conferencia de prensa para señalar las grandes líneas de los criterios del ejecutivo que pretende a través de una serie de medidas flexibles y eficaces, hacer aceptar la política comercial común, eliminar consiguientemente, un inconveniente para pasar al período definitivo de la CEE y considerar las cosas con el realismo propio que se impone en la vida política.

3.500 millones de pesetas se han invertido en la campaña electoral alemana

Codo a codo de los dos grandes partidos, a diez días de las elecciones

BONN. -- (Crónica del corresponsal de Pyresa, Alberto CRESPO).

A pesar de que los institutos demoscópicos de la República Federal se pusieron de acuerdo en 1966 en no publicar sus sondeos durante la campaña electoral a fin de no influir sobre los electores indecisos, no han podido resistir la tentación de publicarlos y hoy recogen una serie de resultados del periódico liberal de Munich "Sueddeutsche Zeitung".

cabeza al partido de Kiesinger y Strauss, con el 44 y el 43 por ciento sobre el partido de Willy Brandt, con el 40 y el 39 por ciento de los votos. Finalmente, el instituto "OHDE", de Bremen, les da a cada uno de los grandes partidos el 40 por ciento de los sufragios. Respecto a los demás grupos políticos que aspiran a llevar diputados al parlamento federal, los institutos demoscópicos le atribuyen al partido liberal entre el 7 y el 9 por ciento y al partido de extrema derecha NPD del 4 al 6 por ciento de los votos. En definitiva, y aún contando las pequeñas diferencias, parece que los dos grandes partidos andan como emparejados en el ánimo de los electores. Si salen iguales de las elecciones del día 28 puede darse por terminada la coalición democristiano-socialista, que gobierna desde diciembre de 1966, y por abierta una nueva etapa de vida política de la República Federal.

NO SE HAN AHORRADO ESFUERZOS

En todo caso, la verdad es que los partidos no han ahorrado esfuerzos financieros para ganarse el favor de los votantes. Marzo arriba, marco abajo, han gastado doscientos millones en la campaña electoral. Es decir, unos tres mil quinientos millones de pesetas.

tendrá que dar a cada partido que sobrepase el dos y medio por ciento de votos a razón de 250 dm por voto válido. Pero como estos anticipos del gobierno no bastan para cubrir los gastos enormes de la campaña electoral, los partidos han tenido que llamar a las puertas de su clientela tradicional para completar la financiación. Los riquísimos sindicatos obreros alemanes han ayudado a los socialistas de Willy Brandt y más de la mitad del dinero gastado por los democristianos procede de la gran industria. De la misma procedencia es el empleado por el partido liberal —es conocido su arraigado conservadurismo y sus tendencias reaccionaristas en el campo de la política económica y financiera— mientras los fondos del NPD vienen de colectas públicas y de aportaciones del artesano y el pequeño comercio.

HUMOR. --Dice que nos pagará el rescate si nos quedamos con su mujer. (Illustration of a man and a woman in a room).